

Concurso de ganado en Ses Salines



EN ESTE NUMERO

Hoy llega Samaranch

**CLAUSURARA
LA ASAMBLEA
DE PERIODISTAS
DEPORTIVOS**

**Cruzada de
austeridad,**
Por Antonio Aradillas

**LOS PRESUPUESTOS
DEL ESTADO**



Juan Antonio Samaranch

Más de dos millones de pesetas costará
la Vuelta Ciclista a Mallorca



El Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento hace entrega de trofeos a los triunfadores en el Concurso de Ganado que se celebró ayer en Ses Salines.

(EXTENSA INFORMACION EN PAGINAS INTERIORES)



Baleares

El diario de más circulación en el Archipiélago

DEPOSITO LEGAL
P. M. 5 - 1958

Palma de Mallorca, jueves, 18 de enero de 1968

AÑO XXX - N.º 8.605
PRECIO: 3,- PTAS.

EDITADO POR "Prensa y Radio
DEL MOVIMIENTO"

Avenida Generalísimo, 142 - MADRID

DIRECTOR

F. JAVIER JIMENEZ GONZALEZ

REDACCION, ADMINISTRACION Y
TALLERES

Paseo Mallorca, 29 - PALMA

La fiesta de San Antón

La tradicional y simpatísimas fiesta de San Antonio tuvo ayer en Palma una nueva edición rebosante de belleza y colorido. En el grabado una de las carrozas infantiles que figuraron en la típica cabalgata.

(INFORMACION EN PAGINAS INTERIORES.)

Después de los terremotos



«PEQUEÑOS REPORTAJES»

Huelga de «extras» en Palma: Se negaron a lanzarse al agua



GIBELLINA (Sicilia). — Día de luto y dolor para muchas familias que han perdido a seres queridos o sus hogares con motivo de los terremotos registrados en esta ciudad. Más de 600 personas han perdido la vida.

(Telefoto Upi Cifra.)

HOY **Sala Augusta**

Guapa salón rialto

INTREPIDA **Oriental**

ESPIA **DORADO**

Victoria (MAY. 18 AÑOS)

COLOR DELUXE SCOPE

EN TORNO A LA PAZ

«A paz exterior —acaba de decir Pablo VI— depende de la interior y personal. ¿Cómo pensar —añade— en un orden social e internacional sin contar con un orden personal y moral en los hombres que dirigen el mundo y lo componen?»

En la vida de relación de la sociedad parece —y no descubrimos nada nuevo en el campo de la teología moral— que los mejores frutos de la paz pueden recogerse cuando se alcanza el justo equilibrio entre la autoridad y la libertad; equilibrio que permite establecer a un tiempo la más eficaz justicia distributiva y el respeto y preocupación por la comunidad en que se vive. Es decir, garantizar al hombre y a su básico contorno familiar los medios más idóneos para que cumpla su humana misión: pan, cultura, orden y paz.

El orden personal y moral, el equilibrio interior a que Pablo VI se refiere, parece que puede quebrantarse por los "hombres que dirigen el mundo y lo componen", es decir por gobernantes y gobernados, siempre que, de una forma u otra, se mediaticen o conculquen las normas que puedan hacer posible una perfecta conjugación entre la autoridad y la libertad. La arbitrariedad del que manda o la indisciplina y dogmatología del que debe obedecer, rompen inexorablemente el orden moral personal abriendo ya una grave fisura en la que debería ser un perfecto orden exterior: social, nacional, internacional.

¿Cabe hablar más claro, señalar más concretos caminos, para que la Paz (tan manoseada como invocación, que se ha transformado en un lugar común para llenar páginas enteras de letra impresa) nos llegue como algo verdaderamente real, tangible y operativo? No somos aficionados a moralizar, pero creemos estar convencidos —como ha señalado el Papa— de que no tendremos orden exterior válido, mientras no estén en regla nuestras conductas interiores respecto al débito que como ciudadanos nos exige la sociedad, la acción pública, la acción política.

A esa acción pública, a esa acción política, se ha de ir con el pleno convencimiento de que fallarán todos los recursos si, de antemano, no la hemos ofrecido enteramente al servicio del pueblo. Este es el orden moral personal que ha de mantener a todo trance el hombre con vocación política. En compensación, quienes integran el anónimo campo de los que han de obedecer, habrán de poseer la certidumbre de que cualquier dimisión en sus obligaciones respecto a la sociedad en que vive, es un tanto que entrega al desorden, una puerta que cierra a la convivencia. Porque la paz —sé palo el de arriba y el de abajo— no es fruto de normas legales, sino consecuencia del respeto al amor y a la justicia, de la proyección al exterior del orden moral que anida en cada hombre.

CRUZADA DE AUSTERIDAD

Por ANTONIO ARADILLAS

EN cada circunstancia se le exige al cristiano históricamente una actitud especial en relación con las múltiples exigencias de su fe y de las necesidades concretas que determinen la exacta dimensión de su testimonio. Tal actitud se constituye entonces en la expresión real y auténtica de la fe que profesa y por ella se manifiesta el nivel de su compromiso con la verdad religiosa: Si tal actitud falta o no es suficientemente clara, la fuerza del testimonio de su religión se debilita, pierde valor y es signo de la inseguridad de una fe cómoda, poco exigente y, además, desconocida de las realidades terrenas.

Entre los diversos testimonios de la religiosidad que nos reclaman las circunstancias actuales en la vida española, yo situaría el de la austeridad. La austeridad es virtud eminentemente evangélica. La austeridad es bendición de Dios en el Evangelio —buena nueva— de la salvación universal efectuada por Cristo Jesús. La austeridad es parte integrante y muy principal del mensaje predicado y vivido por Cristo. La austeridad, —la pobreza— es señal del cristiano. La cruz —la de Cristo y la nuestra— en su doble dimensión de dependencia de Dios y de co-responsabilidad con todos los hombres, es síntesis de vida cristiana. Sin austeridad la fe no puede proclamarse ni vivirse. La austeridad es la prueba del amor a la que el cristiano ha de someterse con el constante proceso de realización de su vida, a la espera del juicio supremo y definitivo... «En el atardecer de nuestra vida se nos examinará de amor...» Y no puede amar quien no actualiza, por su austeridad personal y colectiva, la capacidad de compartir lo que tiene con los demás hombres exigiéndose una renuncia a sí mismo y a lo suyo propio.

La actual proclamación de la austeridad en la sociedad española y su puesta en práctica, nos ofrece a todos una buena ocasión para dar testimonio de la fe recibida en el santo bautismo. Servirán de muy poco la referencia y la publicitación de otros bene-

ficios que podrán conseguirse personal y nacionalmente con el ejercicio de la austeridad. Un pueblo eminentemente cristiano como el español tendrá que moverse por los incentivos de su fe y de su religiosidad. Y la reeducación de esta fe, profundizando en las exigencias elementales de la austeridad, nos compete a todos. Los padres, los educadores y los pastores del Pueblo de Dios habrán de iniciar unas activas campañas de adoctrinamiento en las austeridades en todas las esferas y escalas sociales. Presumo que no han de faltar allocuciones y cartas pastorales de nuestros señores obispos en las que se nos expongan los verdaderos motivos que tiene el cristiano para hacer de la austeridad una virtud nacional con carácter de verdadera cruzada, con la confiada esperanza de que también en ella sabrá el catolicismo español ganar las batallas mejores. Hoy es así como se pregona y se defiende la fe.

A nadie se le oculta la urgencia de esta predicación en todos los niveles. Las fiestas pasadas y el normal estilo de vida que siguen sosteniéndose determinadas clases sociales del país, aún después de proclamada socialmente la necesidad imprescindible de la austeridad, nos obliga a resaltar la urgencia que todos tenemos de reeducar nuestra fe en la ascesis cristiana.

Personalmente estoy convencido de que el católico pueblo español, favorecido y estimulado por el testimonio de sus clases dirigentes, llegará a salir victorioso en esta cruzada de austeridad que históricamente hoy se nos exige, no sólo por imperativo de circunstancias político-económicas, sino por exigencias de la fe cristiana. El pueblo español está hecho a la medida de la austeridad. La austeridad fue siempre su «patrón». Pero no quisiera poner punto final a estas esperanzadas palabras sin destacar la responsabilidad que en este quehacer religioso y social han de tener las clases cívicamente rectoras. Cualquier anti-testimonio sería ofensa grave a la religión y a la sociedad.

(Pyresa)

AQUI, HOY

EL «PEQUEÑO DIVORCIO»

Uno no escribe de Política. Por excepción, sí, en el caso de tener que formular algún principio moral o filosófico por el que aquélla deba regirse.

Pero menos trata asuntos de esa política —concepto que se encierra en este nombre escrito con minúscula— que integran juegos y ardidés, partidos y luchas.

Sin embargo, no hace falta hallarse dotado de ojo político de gran alcance para predecir cuál será el resultado final de esa maniobra realizada por esos partidos derechistas italianos —que no renuncian a llamarse católicos— ante el tema del llamado "pequeño divorcio" y, concretamente, a la presencia de la votación a la que fué sometido. No es aventurado afirmar que el salvazo lanzado contra la integridad del hogar, caiga, a raíz de las elecciones generales del próximo mayo, sobre su propia frente.

El asunto de la familia es siempre delicado; y hasta las mentalidades más rudas e indiferentes son celosas de sus valores.

Este es el motivo por el cual muy probablemente han errado los referidos partidos políticos italianos al apoyar, en la Comisión de Justicia de la Cámara, el proyecto de ley sobre el llamado "pequeño divorcio"; dos términos con que esa política de falsos manejos se ha propuesto alucinar al pueblo sencillo.

Que nadie sea llevado a engaño. El "pequeño divorcio" tiene más de divorcio que de pequeño, a juzgar por la amplitud de sus linderos. Se trata de un auténtico divorcio, en virtud de los casos de disolución matrimonial que se señalan. Por lo cual el diminutivo con que se le califica, no bastará para que aquellos políticos divorcistas se vean libres de la fuerza destructiva de su error.

El periódico vaticano "L'Osservatore Romano" formula su dictamen, haciendo caso omiso de la expresión política lanzada a la calle, y hablando, simplemente, del divorcio. Y con razón; porque en virtud de la enmienda del partido liberal, la declaración civil y unilateral de disolución del vínculo, en los casos de matrimonios concordatorios, determinaría el cese de los efectos civiles del mismo.

El diario oficioso de la Santa Sede califica de episodio de extrema gravedad "la votación realizada en la Comisión de Justicia de la Cámara que aprobó un artículo del proyecto de ley sobre el divorcio en Italia, con el sólo voto contrario de los diputados democristianos"; y añade "que no es necesario recordar lo que para todo católico representa el divorcio".

No valdrá —para los fines de los divorcistas— la expresión "pequeño divorcio", porque son cinco los casos de posible disolución del vínculo matrimonial, fijados en el proyecto de ley: cuando uno de los cónyuges, si es extranjero, lo ha obtenido en su país; el de abandono del techo conyugal por más de cinco años; el de haber sido condenado a cinco o más años de reclusión por delitos gravísimos; el de haberlos cometido como consecuencia de enfermedad mental, y el de estar internado en una clínica psiquiátrica por un período superior a cinco años.

El primero de los valores sociales es la familia. Así era ayer, y así es hoy. Sin que haya contribuido a debilitar su fuerza espiritual esa evolución real de la conciencia individual. A pesar del dictamen contrario del progresismo que cunde por nuestras latitudes.

La familia era y es la célula de la sociedad. Por lo cual el principio de disolución que la ley del divorcio pone en el seno de la familia, lo es de descomposición de aquélla.

G. P.

LOS PRESUPUESTOS DEL ESTADO

El Boletín Oficial de las Cortes Españolas ha publicado los presupuestos generales del Estado para el bienio 1968-69. Con referencia al año actual, las cifras de ingresos y gastos se presupuestan como equilibradas en la cuantía de 237.800 millones de pesetas. Conviene recordar que con anterioridad a la devaluación de la peseta y demás medidas complementarias, el proyecto presupuestario se establecía, tanto para ingresos como para gastos, en la cifra de 244.000 millones, la cual, como vemos, ha sido rebajada en 6.200 millones de pesetas, atendiendo a los criterios de austeridad que, según las nuevas normas de política económica, debe imperar en el gasto público.

Vemos también, que, puesto que el presupuesto de 1967 se ha cerrado con un ligero superávit en la cifra de 213.000 millones, el aumento de gastos estatales en el presente ejercicio y en relación con el anterior, representa un 11 por 100, inferior al crecimiento que se advirtiera en las anualidades anteriores y que es de esperar quede absorbido por la mayor actividad económica, de modo que no se aumente la presión fiscal.

El hecho de que ingresos y pagos presupuestarios aparezcan nivelados, supone en principio, que la acción económica del Estado a través del presupuesto no es expansiva ni regresiva, sino equilibrada, situación que, en el caso actual, se ve reforzada por el menor ritmo de aumento de los gastos estatales respecto al que se acusara en las anualidades anteriores.

Por lo demás y con referencia a los ingresos por contribuciones e impuestos, se mantiene la tónica derivada de nuestro ordenamiento fiscal, el cual obtiene sus ingresos muy esencialmente de los impuestos indirectos. Así dichos impuestos y para el año 1968, se cifran en 140.450 millones de pesetas, mientras en los impuestos directos se espera conseguir una recaudación de 61.740 millones.

Es evidente que el sector público ocupa en la economía un campo más amplio que el puramente presupuestario, puesto que alcanza, así mismo, a los ingresos y gastos de los organismos autónomos, entidades locales, empresas parastatales, etc. Sin embargo, tenemos que convenir en que, dentro de todo ello, son las rúbricas de ingresos y pagos presupuestarios los que poseen mayor entidad y los que de modo más decisivo influyen en el conjunto. Por esto y teniendo, además, en cuenta que el criterio de austeridad ha de extenderse a los ingresos y gastos extrapresupuestarios, cabe lógicamente esperar que, en este año de 1968, el sector público, en su conjunto, sea factor de equilibrio, sobre todo si, como parece ser la decisión de las autoridades económicas, las metas del presupuesto no se desbordan y, dentro de ellas, se mantiene el criterio de reducir al máximo los incrementos de los gastos consuntivos para dotar en la mayor medida posible a las inversiones.

En realidad y con independencia de las sumas que el propio Estado y las entidades parastatales destinen a la inversión, parece natural que la no acentuación de la presión fiscal, deje libres unas cifras mayores de recursos para la inversión privada, la cual, de mantenerse estables los costes y precios, será en su totalidad (o a lo menos en su mayor parte) una inversión realmente productiva, no destinada —como en buena medida ocurrió durante el pasado año— a financiar los "stocks" y mantener la necesaria fluidez en las tesorerías de las empresas.

Un presupuesto del Estado en equilibrio de ingresos y gastos y que muestra un crecimiento no fuerte sobre el resultado del año anterior, constituye, sin duda alguna, un factor de estabilidad financiera de gran entidad y que, de verse acompañado de iguales características en los aspectos del sector público no incluidos en el presupuesto, tiene que actuar de forma muy eficaz en un mejor desenvolvimiento de la actividad económica general, ya que contribuye a eliminar las tensiones inflacionistas que han venido pesando sobre la misma.

VISITADOR MEDICO

IMPORTANTE LABORATORIO FARMACEUTICO, LO SOLICITA PARA MALLORCA

Edad entre 25 y 33 años. Estudios a nivel bachillerato. Retribución a convenir. Posibilidades de ascenso. Dirigirse por escrito, indicando edad y antecedentes, al núm. 89.697 de Vergara, 16 — BARCELONA (2)



GESTION - ORGANIZACION - PLANEAMIENTO INGENIEROS, ARQUITECTOS, ABOGADOS, ECONOMISTAS Y TECNICOS ESPECIALISTAS EN:

- Planificación urbanística y resolución de problemas derivadas de la misma.
- Ordenación y urbanización turística y residencial.
- Proyectos y ejecución de obras urbanas.
- Edificaciones turísticas: hoteles, apartamentos, clubs, etc.
- Proyectos de edificación y dirección de obra.
- Servicios urbanos: agua, luz, saneamiento, transportes, etc.
- Problemas de infraestructura: carreteras, puertos deportivos, ordenación de playas, etc.
- Asesoramiento jurídico y económico en materias urbanísticas y turísticas.

GEORPLAN

Presidente Carmona, 7. MADRID-20 — Tel. 279.49.12

MAÑANA VUELVE



LA PELICULA QUE SE VE MUCHAS VECES

Con la más grande revelación del cine JULIE ANDREWS

Fantasio - Moderno TOLERADO PARA MENORES

Mercedes Benz MANEJABLE COMO UN TURISMO



carpet de 2ª - 1.800 Kgs.c.u.

MAXIMAS FACILIDADES

Concesionario:

AUTO-TRENO OLIVER

Cecilio Metelo, 18 - Tel. 225404-215161

Bolletín Información del furgón Mercedes-Benz

Dirección: Calle: Población:

La caída del cabello puede ser evitada

EL INSTITUTO MEDICO CAPILAR DE ALEMANIA (bajo control médico) dedicado al cuidado y conservación del cabello



SIN COMPROMISO

alguno, y después de treinta minutos de examen, le indicará el método más eficaz.

Horas de visita, de 11 a 20, días laborables, y de 10 a 19, los sábados en Avda Jaime III núm 135-5, 5º piso, pta. 1.ª Palma de Mallorca.

Director: D. S. JORDAN

Director facultativo:

Dr. P. MATEU

(C. P.S. 1839)

Reunión de la Permanente del Consejo Nacional de Trabajadores

A LA SESION DE AYER ASISTIERON SOLIS RUIZ Y ROMEO GORRIA

MADRID, 17. — A lo largo de los últimos días ha estado reunida la Comisión Permanente del Consejo Nacional de Trabajadores, figurando en el temario un informe socio-económico; el estado de la negociación colectiva; ordenanzas y reglamentaciones laborales pendientes y la estabilidad en el empleo.

que duró cuatro horas, estuvo presidida por el Ministro Secretario General del Movimiento, don José Solís, a quien acompañaba el Ministro de trabajo, don Jesús Romeo Gorria.

INFORME DEL SECRETARIO DEL CONSEJO
El Secretario del Consejo, señor

Pérez Puga, informó sobre la tendencia alcista de algunos productos; la situación del empleo y su estabilidad y paro obrero.

hasta el primero de Julio, tendrá que aplazarse para dicha fecha la ayuda familiar a los pensionistas y a la mujer del obrero del campo.

En cuanto a los precios, señaló que la Organización Sindical debe ser un líder ante el país para el cumplimiento de las condiciones económicas del decreto Ley de 27 de noviembre de 1967.

Seguidamente el Ministro contestó a numerosas preguntas que le plantearon los congresistas.

Las conclusiones de la Permanente del Consejo Nacional de Trabajadores serán elevadas al Gobierno por conductor del Ministro Secretario General del Movimiento.

BALANCE ECUMENICO DE ESPAÑA EN 1967

«LA DIFICULTAD EN NUESTRO PAIS SE PLANTEA CON LOS «PROTESTANTES»

DICE EL P. ALBARRACIN, EN LA REVISTA «UNIDAD CRISTIANA»

Madrid, 17. (Pyresa).—En el último número de la revista «Unidad Cristiana» su Director, el Padre Albarracín, hace un balance ecuménico de España en el año 1967 y, después de destacar las relaciones favorables existentes entre los católicos con los judíos, con los ortodoxos y con los anglicanos españoles, advierte que «la dificultad en nuestro país se plantea con los «protestantes» y no porque falte diálogo ecuménico con ellos, sino por la consabida dificultad de la Ley Civil de Libertad Religiosa que entró en vigor el pasado 21 de julio. Se agravaron algunas tensiones que ya están, por otra parte, en vías de cierta armonía. Sin ninguna clase de entorpecimientos se han celebrado a fines de septiembre y primeros de octubre: «La XVI Convención de las Iglesias de la Unión Evangélica Española (en Albacete), la XXIV Asamblea Nacional de la Iglesia Cristiana Ad-

ventista del Séptimo Día (en Zaragoza) y la Conferencia de las Facultades Teológicas Protestantes de los países latinos de Europa, tenida en Madrid. El Boletín «B. I. P.» del Servicio Protestante francés de Prensa e Información de primeros de octubre ha elogiado el clima externo favorable en que se ha desenvuelto esta conferencia, así como ha hecho también referencia a las relaciones «verdaderamente cordiales» que se tienen ahora con la Comisión de Libertad Religiosa del Ministerio de Justicia. Como consecuencia de estos contactos, se ha aplazado hasta el día 31 de mayo de 1968 el plazo de inscripción en el Registro Civil de las confesiones protestantes residentes en España, plazo que expiraba el 31 de diciembre del pasado año.

PLENO NACIONAL

Madrid, 17. (Pyresa). — El próximo sábado, día 20 dará comienzo a las seis de la tarde en la Casa de la Iglesia el pleno extraordinario de la Junta Nacional de Acción Católica Española al que asistirán sus responsables nacionales y representantes archidióceanos, presididos por Monseñor Guerra Campos, su Obispo Consiliario. Después de diversos informes de la Asamblea plenaria del Episcopado en relación con la acción Católica y de la Comisión Permanente de la misma está programado un amplio debate acerca de la puesta en marcha de los nuevos estatutos recientemente aprobados, a la búsqueda de un plan a seguir para su exacto cumplimiento. Se informará también acerca de la reunión recientemente celebrada con Mons. Morcillo, Presidente de la Comisión Episcopal de Apostolado y también acerca del Congreso Mundial de Anostolado Seglar celebrado en Roma. Los representantes archidióceanos expondrán las dificultades que creen existen respecto a los Estatutos y se intentará aprobar los presupuestos para el presente curso. Las tareas del pleno terminarán a las dos de la tarde del domingo próximo.

CARMEN SEVILLA Y LUIS MARIANO, EN LA «TELE»

GRABARAN JUNTOS UN PROGRAMA MUSICAL
Madrid, 17. (Pyresa). — En el próximo mes de febrero, actuarán ante las cámaras de televisión el conocido cantante Luis Mariano y la actriz Carmen Sevilla, para grabar un programa musical en el que dirigirá la orquesta Augusto Algueró, es la primera vez, que los dos famosos trabajarán juntos desde que rodaron «Violetas Imperiales». Luis Mariano salió hoy hacia París, después de grabar un espacio en TVE, que será ofrecido el próximo sábado en el programa «Noche del Sábado». En París va a representar una ópera que tiene desde hace más de un año en cartel y donde ha obtenido resonantes triunfos.

DE LA BODA DE LA VIUDA DE ARRUZA CON CAPETILLO

Nada saben sus familiares residentes en Sevilla

Sevilla, 17. (Cifra).—Los familiares de doña María del Carmen Vázquez, viuda de Carlos Arruza, no saben absolutamente nada sobre la noticia dada por la revista mejicana «El Redondel», según la cual dicha señora había contraído matrimonio civil el día 23 de diciembre con el matador de toros Manuel Capetillo.

«Cuando leímos la noticia en la prensa —ha dicho a un redactor de «Cifra» doña Encarnación Vázquez, hermana de la viuda de Arruza— nos llevamos una gran sorpresa. Sabíamos que Capetillo es amigo de Mari-Carmen y que, incluso, en algunas ocasiones le

había hecho proposición de matrimonio. Pero de esto a que haya contraído el matrimonio sin decirnos nada, lógicamente va a ser una gran diferencia. En resumen: o no podemos ni confirmar ni desmentir la noticia, puesto que nada sabemos.»

Doña Encarnación Vázquez, que vive en Sevilla y es madre de cinco hijos, ha manifestado, por último, que hoy mismo ha escrito una carta a la finca que su hermana tiene en Méjico para saber si es cierto la información sobre la boda, información que ellos han conocido a través de los periódicos.

RECORD EN ARENOSILLO

EL COHETE LANZADO AYER ALCANZO 67 KILOMETROS, MAXIMA ALTURA

LOS DIAS 24 Y 31, NUEVOS LANZAMIENTOS

Huelva, 17. (Pyresa).—Hoy se ha celebrado el lanzamiento de un cohete meteorológico en la Base Aeroespacial de Campo Arenosillo (Huelva). Asistieron al mismo, además del personal técnico, Ingeniero Náutico y Jefe del Campo, el Gobernador Militar de la plaza, Comandante de Marina y Teniente Coronel Jefe de la Guardia Civil. La prueba, que estaba anunciada para las doce de la mañana, fue aplazada hasta una, porque a aquella hora el viento dificultaba el lanzamiento.

que puede considerarse como record. En esta nueva fase solo se verificarán tres lanzamientos: El de hoy, otro el día 24 y el último, el día 31 de este mes, utilizándose para ello cohetes del mismo tipo antes citado.

El lanzamiento de estos cohetes forma parte del programa de investigación meteorológica que el Instituto Nacional de Técnica Aeroespacial, como centro tecnológico de la Comisión Nacional de Investigación del Espacio, dependientes ambos organismos del Ministerio del Aire, están realizando en colaboración con otros centros extranjeros.

Se verificó el lanzamiento de un cohete del tipo «Judith Dart», que según los técnicos alcanzó la máxima altura de 67 kilómetros,

DECLARACIONES DE BIDDLE DUKE

«La abstención de EE. UU. en la votación sobre Gibraltar, provocó juicios adversos tanto en España como en la Gran Bretaña»

«NUESTRA POSTURA ES MUY INCOMODA, PERO NO HAY OTRA MAS JUSTA DE CONSIDERACION HACIA LOS DOS ALIADOS»

Madrid, 17. (Pyresa).—«Nosotros hacemos prácticamente el desagradable papel de tercero en una lucha entre dos hermanos. Tanto España como la Gran Bretaña están unidas a nosotros por unas relaciones especiales valoradas en muy alto grado. Nosotros estuvimos al lado del Reino Unido en todos sus problemas desde casi siempre». En cambio en la cuestión de Gibraltar nos hemos abstenido de apoyarnos. Como consecuencia de esto se han alzado algunas voces inglesas criticándonos. En España también ha habido juicios adversos. Le repito que nuestra postura es muy incómoda, pero no veo otra que responda con más justicia a las premisas de la dignidad y las consideraciones debidas hacia los dos aliados». Esta es la respuesta del actual Embajador de Estados Unidos en España a la pregunta de «Nuevo Diario» sobre la abstención de USA en la votación sobre Gibraltar en las NN.UU.

Otro de los datos aportados por el Embajador americano Sr. Duke en relación con las inversiones USA en España es el siguiente: «La inversión extranjera autorizada asciende en el período de los nueve primeros meses de 1967 a 83,2 millones de dólares (dentro de la anterior paridad de la peseta) lo que hace un 3,7 por ciento menos que en el mismo

período de 1966. Se entiende por «inversiones extranjeras autorizadas» aquellas que sobrepasan el 50% del capital de una empresa.

«De ese total la cifra perteneciente a los Estados Unidos es de 42,3 millones (que hace el 50,9 por 100 del total) y que significa un 142 por ciento más que durante el mismo período de 1966».

«Esto significa que el total de capital extranjero invertido en España durante 1967 asciende únicamente a un 5 por ciento del total de bienes invertidos. De este porcentaje la parte correspondiente a los Estados Unidos no llega al 3%».

A la pregunta de «¿Cómo afectarán a la utilización de las bases militares conjuntas de las nuevas medidas económicas? Mr. Angeier Biddle Duke respondió: «Recuerde que la reciente visita del enviado especial del Presidente Lyndon Johnson, señor Trezise tuvo una doble misión: Informar a las autoridades españolas de los pormenores de las decisiones adoptadas para nivelar la balanza de pagos y escuchar las peticiones que se le hicieron. Tanto lo uno como lo otro se tendrá en cuenta en las negociaciones que tendrán efecto a nivel gubernamental dentro del marco de los acuerdos establecidos en 1963 entre los dos países».

MUEBLES MADERSA S. A.

POR RENOVACION DE EXISTENCIAS

LIQUIDAMOS

PEQUEÑO STOCK DE MUEBLES

ESTILO CASTELLANO

Santiago Ramón y Cajal, n.º 16

Días del 22 al 27

EN SOLO SEIS MESES

Apropiación indebida de 1.400.000 ptas. por el contable de una empresa palmesana

EN SEPTIEMBRE DE 1966 HIZO LO MISMO, EN OTRA EMPRESA, APODERANDOSE DE 94 MIL PESETAS

Con el ingreso en prisión, ayer, se ha puesto fin a la busca y captura de Juan Meca López, de 28 años de edad, soltero, natural y vecino de Palma, con antecedentes penales, que tenían interesada los Inspectores de la Brigada de Investigación Criminal palmesana, a tenor de la denuncia formulada por una empresa de la localidad, en la que el citado prestaba servicio en calidad de contable, como presunto autor de una apropiación indebida de dinero por más de un millón cuatrocientas mil pesetas.

El desfalco se descubrió cuando una de las entidades bancarias en las que la empresa tiene cuenta corriente, notificó que la misma estaba agotada de fondos. Efectuadas las oportunas comprobaciones, vinieron entonces en conocimiento de que buena parte de los talones extendidos habían sido falseados en su importe, una vez firmados y que la manipulación estaba realizada por el contable.

Tan desagradable hecho produjo la lógica alteración en la empresa y al verse descubierto el autor desapareció del centro de trabajo sin volver a dar señales de vida.

Entraron en acción los Inspectores de la B.I.C. y al tiempo que quedaban controladas las salidas, aéreas y marítima de la isla, se inició la busca y captura por la ciudad y pueblos.

Conocido de la policía era Juan Meca López por sus antecedentes penales. En el año 1965 había sido denunciado por extender un talón sin fondos por un importe de ocho mil pesetas; en el mismo año, otra denuncia por estafa y en septiembre de 1966 por apropiación indebida de 94.000 pesetas en la empresa en la que entonces prestaba servicios. Además, se le tenía fichado como invertido.

Paso a paso pudieron los Inspectores ir conociendo a otros «violetas» que con el desaparecido se relacionaban y por éstos y por las demás indagaciones realizadas llegaron a un lujoso apartamento que Juan Meca tenía alquilado en un edificio del Paseo Marítimo, en el que recibía y obsequiaba con largueza a sus visitantes. Huelga decir que ni aquí ni en el domicilio de sus familiares, en la calle Marqués de Fuensanta, fue hallado. En las inmediaciones fue montado un servicio permanente de «espera», esa misión larga y sacrificada que únicamente se puede soportar cuando se tiene el temple y el espíritu de servicio que poseen los Inspectores de la B.I.C. Otro tanto se hacía en los domicilios de las amistades más estrechas y en cuantos lugares fueron conocidos como de su frecuencia. Hasta en los cines de Palma, pues se sabía de las aficiones de Juan Meca al séptimo arte.

Transcurrieron los días sin el resultado apetecido de la localización. Pero sí se avanzaba en otros aspectos. Por ejemplo, dar con el llamado turismo que recién había adquirido y que, para despistar, puso a nombre de una sobrina de la mujer que le tenía alojado. También, de los obsequios que hizo a un peluquero, en aparatos costosísimos, para el establecimiento que éste regentaba.

Así las cosas, el cerco se fue estrechando. Y ayer, tras permanecer oculto en el domicilio de un amigo, al que conoció en la cárcel, sito en las inmediaciones de Palma Nova, Juan Meca López se rindió.

Presentado en el Juzgado que instruye el oportuno sumario y tras prestar declaración, ingresó en prisión.

Punto final, pues, para los Inspectores de la Brigada de Investigación Criminal palmesana en este caso al que han estado dedicados de lleno en los últimos días.

AHORRA, UN ANILLO-SELLO DE ORO

Pues sí, ha resultado ser un lector de «BALEARES» el propietario de los prismáticos a que nos referíamos en nuestra edición de ayer, prismáticos que fueron ocupados por los Inspectores de la B.I.C. a unos ladrones y que por no tener denuncia del robo se ignoraba a quién pudieran pertenecer.

Ayer por la mañana se presentó en la Brigada de Investigación Criminal don Bartolomé Planis para manifestar que del interior de su automóvil, aparcado en la calle Jafuda Cresques, le desaparecieron hace unas semanas

unos prismáticos y que enterado por «BALEARES» del hallazgo deseaba ver si se trataban de los suyos. Mostrados que le fueron los reconocidos, procediéndose seguidamente a los trámites oportunos para que vuelvan de nuevo a su poder.

Caso resuelto, en el que nos satisface haber prestado colaboración.

Mas hoy, esperanzados en que se alcance el mismo éxito, nos hacemos eco de otras dos recuperaciones.

Un anillo-sello, de oro, con las iniciales A.M. que fue sustraído

en una obra en construcción enclavada cerca de la Plaza de Pedro Garau. Se hallaba en el interior de una chaqueta de la que el ladrón se llevó también la cartera, que luego arrojaría debajo de un coche, según ha manifestado.

Tampoco de este robo presentó denuncia la víctima, por lo que se desconoce a quien pertenece la alhaja. Si el interesado nos lee, preséntese en la Brigada de Investigación Criminal para que pueda recuperarla.

Lo mismo sucede con cierta cantidad de dólares sustraídos de



JUAN MECA LOPEZ

un turismo, hará cosa de dos meses, que se hallaba aparcado en las inmediaciones de Son Dureta. Era un automóvil matrícula de Palma. No recuerda más detalles el ladrón. Pero si el perjudicado nos lee, le será fácil ampliar referencias acudiendo al Departamento de la B.I.C. para dejar zanjado el asunto.

A CAUSA DE LA NIEBLA

VIOLENTA COLISION DE UN TURISMO CONTRA UN TRACTOR EN LA CARRETERA DE SANTANYI

Resultaron heridos de gravedad los tres ocupantes del automóvil



En la fotografía se puede apreciar el estado en que quedó el turismo, lo que permite imaginar la violencia de la colisión. — (Foto «Juanet».)

A causa de la escasa visibilidad que permitía la espesa niebla que en la mañana de ayer cubrió la isla, en la carretera de Palma a Santanyi, se registró una violentísima colisión entre un turismo y un tractor agrícola en la que sufrieron heridas que calificaron su estado de pronóstico grave el conductor del automóvil y las dos personas que le acompañaban.

El lamentable accidente se produjo a las diez menos cuarto de la mañana en el kilómetro 22.290. El turismo matrícula PM 100.140 conducido por Enrique Torres Pares, de 40 años de edad y ocupado por José María Valcells Aymerich, de 27 años y Juan Roqueta Denis, de 66 años, chocó contra el tractor agrícola matrícula PM 2030 que arrastraba un remolque,

lo conducía Primicio Huerta Ponce, de 39 años. Los tres ocupantes del turismo, como ya decimos sufrieron heridas de carácter grave y fueron trasladados a nuestra ciudad, quedando ingresados en distintas clínicas. El choque fue de frente y el automóvil quedó materialmente deshecho en la parte delantera.

FUTBOL MILITAR

ESPAÑA VENCIO A FRANCIA 5-1

Elche, 17. (Alfil). Selección Militar Española, 5 — Selección Militar Francesa, 1. Primer tiempo: 3-0. Alineaciones:

S. ESPAÑOLA. — Reina (Mendieta); Castellanos, Ramoni, Canos; Marcial (Gilberto), González; Claramunt, Rodilla, Arieta, Uriarte y Vavá.

S. FRANCESA. — Migeon (Martinnelly); Lelamar, Lazarus, Camerini; Rostagni, Michel; Herbert, Houen, Floch, Ferrazzi y Di Salvio.

Arbitró el colegiado italiano, señor Fabio Monti.

El encuentro empezó a las 8.30 de la noche en el campo de Altibix que presentaba un lleno. La banda del Regimiento de Infantería de San Fernando, de Alicante, amenizó el espectáculo. Las selecciones saltaron al campo portando cada una la bandera del país rival y fueron acogidas con grandes ovaciones. Formados los equipos en el centro, se interpretaron los Himnos Nacionales y los capitanes intercambiaron banderines, siendo obsequiados con dos grandes ramas de dátiles.

Comienza el encuentro con dominio español y rápidos contraataques. El primer cuarto de hora es de persistente dominio de España; que juega con más técnica, mostrándose los franceses muy rápidos. El público anima a nuestra selección.

A los 29 minutos hay un gran remate de Vavá y gran parada del meta visitante. A los 30 es Floch el que chuta al marco y Reina detiene bien.

A los 36 minutos llega el primer gol español. Uriarte pasa a Claramunt, éste dispara, el balón da en el poste y el rechace lo empalma Arieta a las mallas. A los 39 minutos Castellanos bombea sobre el marco. Migeon, solo, para el balón pero se le escapa y Uriarte, muy oportuno, marca el segundo tanto. A los 44 minutos Castellanos pasa a Arieta y éste, muy valiente, pese a estar acosado por la defensa, dispara y consigue el tercer tanto, llegándose con este resultado al final del primer tiempo.

En la continuación sale Gilberto por Marcial, Uriarte pasa a volante. Vevá a interior y Arieta a delantero centro. A los cinco minutos, Reina tiene que lanzarse a los pies de Houen para evitar un peligro. El francés tiene que ser atendido y el portero Reina se retira, a su vez, siendo sustituido por Mendieta. A los 11 minutos Vavá empalma un gran tiro y marca el cuarto gol. A los 13 minutos Castellanos pasa a Arieta que, de tiro rápido, logra el quinto. En el minuto 14 se retira el meta Migeon, sustituyéndole Martinnelly, a los 30 minutos Floch está a punto de marcar al interceptar un pase de Rodilla a Mendieta. Poco después el mismo Floch estrella un balón en un poste. A los 40 llega el único gol visitante, Michel tira raso y el balón llega a la red. A los 41 Arieta es derribado dentro del área. El penalty lo lanza Uriarte. Rechaza el larguero, remata de cabeza Rodilla y detiene el portero.

La Selección Española jugó muy bien y con gran entusiasmo. El conjunto francés fue muy inferior a lo largo de todo el partido.

Terminado el encuentro, el general Sagardoy, Delegado español en el Comité de Deportes Internacionales Militares, dijo que estaba muy satisfecho por el rendimiento de la selección española así como por gran asistencia de público, que animó siempre a su cuadro.

El teniente coronel Villalain, entrenador de la Selección, dijo que en esta selección está la base de la futura selección española. En Nimes, no obstante, el equipo jugó mejor que aquí. Me sorprendió el gran juego de conjunto del equipo pese al poco entrenamiento de sus hombres. No esperaba un resultado tan abultado. Francia, igualmente, jugó mejor en Nimes.

Por su parte, el entrenador del equipo francés, Trouval, dijo que el resultado le parecía excesivo, ya que tuvieron dos ocasiones de marcar muy claras, no consiguiéndolo por verdadera mala suerte. El equipo español ha vuelto a ratificar su gran categoría. Considera justa la victoria del conjunto hispano.

A las once de la noche, la Delegación Española en el Comité de Deportes Militares internacionales ofreció una cena, en un céntrico hotel, a ambas selecciones, con asistencia también de las autoridades provinciales y locales.

CLUB INFANTIL DE «BALEARES»

EL PROXIMO DIA 20, Festividad de San Sebastián

EN EL TEATRO MUNICIPAL

DE LA ASOCIACION DE LA PRENSA

A LAS 11 HORAS

CON MOTIVO DE LA ENTREGA DE CARNETS A LOS PRIMEROS SOCIOS DEL CLUB

PRIMER SORTEO DE REGALOS

UN RELOJ CADETE, de GREGORY JOYERO

UN TRANSISTOR, de Comercial ANTONIO BUADES, S.A.

Dos PARES ZAPATOS, de Calzados TASCÓN

Un LOTE LIBROS, de Libros ERESO

LOTE DE JUGUETES, de Almacenes CAÑELLAS

LOTE DE DISCOS, de FONOGRAM, S. A.

Un BALON DE REGLAMENTO, de CASA CODINA

3 LINTERNAS DE BOLSILLO, de Eléctrica DARDER

DOS ENTRADAS, de SALA AUGUSTA

CON LA ACTUACION DE

José M.ª Coll CONCIERTO DE GUITARRA

EL FAMOSO CONJUNTO

JAGUAR'S GROUP

Quedan invitados todos los lectores infantiles de «BALEARES»

PALERMO (SICILIA)

EL TERREMOTO HA CAUSADO MAS DE MIL MUERTOS

LAS AUTORIDADES OCULTAN LAS CIFRAS PARA EVITAR EL PANICO

800 MIL PERSONAS NO DUERMEN BAJO TECHO DESDE EL DOMINGO

Palermo (Sicilia), 17.— (Crónica del enviado especial de Pyresa, Diego Carcedo, por teléfono).— Mas de mil muertos. Esta es la triste realidad de la catástrofe. Las autoridades ocultan las cifras para evitar el pánico colectivo. Ya se han rescatado 400 cadáveres, pero aun permanecen bajo los escombros de los pueblos que han quedado destruidos muchos más.

He vivido el terremoto. Anoche me acosté pasadas las tres de la madrugada. Acababa de dormirme cuando desperté bruscamente. Un frasco de colonia que había dejado en la repisa del baño cayó al suelo y se rompió en mil pedazos; unas estatuillas de bronce que estaban colocadas sobre una mesilla, rodaron por la habitación. El cuadro de la Virgen, que está sobre la cabecera de la cama, se movió de un lado a otro, como un péndulo. Oí gritos en el pasillo y me incorporé apresuradamente. La luz no funcionaba. Me vestí en pocos segundos y bajé corriendo las escaleras. No había nadie en la recepción del hotel ni en la calle. En cambio, en una plaza próxima había centenares de personas que gritaban y se movían dominadas por los nervios. La mayor parte de ellas habían pasado la noche en los coches, lejos de los edificios. Me explicaron que la vibración que acababa de observar hacia la número 22 de los temblores de tierra que se han registrado en Palermo en los tres últimos días. Más tarde, el recepcionista del hotel me dijo que estaban ocupadas todas las habitaciones, pero que solo dos periodistas, de la revista "Life" y yo, nos habíamos arriesgado a pasar la noche dentro. Luego me recomendó que, mientras permaneciera en Sicilia, no utilizara los ascensores ni el ferrocarril. Puede ser muy peligroso en el momento de producirse uno de estos temblores.

800 MIL PERSONAS SIN TECHO

Se calcula que unas 800.000 personas, de las provincias comprendidas en el área de los seísmos, no duermen bajo techo desde el domingo. Aquí, en Palermo, los hombres andan por la calle sin afeitarse y con la ropa sucia. No se atreven a entrar en las casas. Muchas viviendas permanecen abiertas. La policía teme que se estén produciendo muchos robos. Todas estas personas pasan la noche en la calle; duermen en los coches. Algunos salen al campo; otros se quedan en la ciudad, pero fuera del alcance de los edificios. Anoche he visto a familias enteras en las aceras. Hacen fuego en medio de la calle. En los parques de palmeras había anoche numerosas hogueras. Centenares de personas desgajaban ramas para mantener la lumbre. También han sido destrozados muchos andamios para utilizar la madera como leña.

Un médico me contaba que hay centenares de personas enfermas de pulmonía. Muchos de estos enfermos están durmiendo en las calles. Las autoridades sanitarias están verdaderamente alarmadas. Al margen de la magnitud de la catástrofe, se teme que se multipliquen las enfermedades. Los servicios higiénicos de la ciudad funcionan mal. En Palermo, no se barren las calles desde el domingo. Hay montones de basura por todas partes. Aunque la temperatura media es agradable, de noche hace frío. Las personas que duermen en los coches corren el riesgo de coger numerosas enfermedades. Duermen en cada coche cuatro o cinco personas, y, a juicio de los médicos, la humedad que se forma en el interior como consecuencia de la respiración es muy peligrosa. No pueden abrir las ventanillas porque hace frío.

ESTADOS UNIDOS LLENARAN EL «VACIO» QUE DEJARA INGLATERRA

CUANDO SE MARCHE DE LOS TERRITORIOS AL ESTE DE ADEN

AMERICA DEBERA REDUCIR SU PRESENCIA EN EUROPA PARA AUMENTARLA EN ASIA

Nueva York, 17. (Del correspondiente de Pyresa, Guy Bueno, por telex).— Para toda potencia en fase imperial, todo lugar de la tierra que no le pertenece, que no está controlado por una nación amiga o no está firme e irrevocablemente anclado en la zona de influencia de un rival demasiado poderoso como para poder arrebatarlo, constituye un «vacío» que es oportuno colmar con toda urgencia. América no podía ser la excepción a esta regla. Y ello tanto menos, cuanto que, amén de poderío y de vocación imperiales, Estados Unidos consideran que su riqueza es codiciada por los demás pueblos de la tierra, atribuyendo tal magnitud a esta amenaza que lejos de considerar los grandes charcos del Atlántico y del Pacífico como inmensos fosos que defienden el baluarte americano, los consideran, casi como posibles rutas de invasión y que defensor: el status quo global, ven en todo posible cambio de régimen, incluso en el pueblo más diminuto de la tierra, un peligro dirigido contra la posición que actualmente ocupan en el mundo.

LLENAR EL VACIO

América se prepara, pues, ahora a llenar ese «vacío» que la Gran Bretaña creara cuando, de acuerdo con las declaraciones que acaba de facilitar el Primer Ministro Británico señor Wilson, Londres cese de desempeñar su misión imperial al este de Adén. No es sin cierto orgullo como los americanos se contemplan hoy en el espejo de la historia, viendo reflejada en la Luna la imagen de la única gran potencia occidental que aún queda en el planeta. Pero también comprenden los americanos que la misión que la abdicación inglesa está a punto de confiarles, no será exenta de onerosos sacrificios. Sacrificios tanto más difíciles de asumir, cuanto que a pesar de todo su inmenso poderío económico e industrial, América se encuentra ya al borde de la carencia de recursos, principalmente a causa de

la inesperada hemorragia padecida en Vietnam. No se disimula pues aquí que careciendo de paño suficiente para confeccionar el manto imperial global de la desaparición de la presencia de la Gran Bretaña cual segunda gran potencia occidental está llamada a colocar sobre sus hombros, Estados Unidos deberán desear alguna de las obligaciones asumidas en el pasado, para poder enfrentarse utilmente con las nuevas. Concretamente, América deberá reducir su presencia en Europa para poder aumentarla en Asia. Varios son los observadores de la escena política americana que ya profetizan la retirada de parte por lo menos de los 250.000 hombres de tropa destacados al viejo continente al levantar la barrera de la OTAN, y ello no sólo por necesitar eventualmente esos efectivos en otros lugares de la tierra, sino sobre todo para evitar que la constante hemorragia de dólares y de oro termine por zafar la economía americana. Hasta que punto es urgente la necesidad de volver a equilibrar la balanza de pagos, queda tal vez indicado por el hecho de que el influyente comentarista James Reston apunta hoy en el «New York Times» que, ante las dificultades que han surgido en lo que a la renovación y revisión de tratados hispano-norteamericanos se refiere y el hecho de que el «Tesoro» (es decir, el Ministerio de Hacienda) está preocupado por los efectos que la existencia de bases americanas en España está teniendo sobre la balanza de pagos, podría haber allí (en España) otro reajuste de fuerzas y de finanzas.

EL DOLAR SE HA

VUELTO BLANDO

El hecho es que, de repente, el dólar se ha vuelto «blando» y que la decisión británica de cancelar pedidos de armas americanas por valor de mil cien millones de dólares amenaza con ablandarlo

DIEZ PUEBLOS TOTAL-

MENTE DESTRUIDOS

Sirignano (Sicilia), 17. (Crónica del enviado especial de Pyresa, Diego Carcedo, por teléfono).— Escribo esta crónica en la cabina de un camión del Ejército. Un sargento me ha dejado unas hojas de su block. Son las ocho de la tarde. Tengo que alumbrarme con una linterna. Estoy en el campamento de damnificados de Sirignano, a 130 kilómetros de Palermo y a 14 de Gibellina (donde está localizado el epicentro del seísmo). En toda esta comarca no ha quedado ni una sola casa en pie; 10 pueblos, algunos de hasta 6.000 habitantes, quedaron totalmente destruidos. En algunos no hay ni una sola vivienda aprovechable. Y lo peor es que la tierra sigue temblando. Es impresionante. Cada pocos minutos siento la vibración; a lo largo del día ya me he acostumbrado: Me entra como un temblor de piernas y algo líquido me sube por la columna vertebral. Hace escasos minutos se ha producido el último temblor. Desde aquí oía perfectamente los lamentos. Los gritos de las mujeres tapaban el rugir de los motores y el sonar de las

sirenas de las ambulancias. Aquí, en el epicentro del seísmo, desde la madrugada del lunes los temblores de tierra se han sucedido casi ininterrumpidamente. De 12 a 20 todos los días. Yo ya he vivido cuatro. Uno, esta madrugada en Palermo, en el hotel, y los otros aquí en el campo. Las gentes están dominadas por el pánico. Son gentes humildes; labradores y pastores en su mayor parte. Creen que la tierra está endemoniada y que el infierno se oculta bajo estos valles; temen que la isla estalle en pedazos de un momento a otro.

LOS GRITOS DE LAS

MUJERES

Vuelvo a oír los gritos desgarradores de las mujeres y siento que la cabeza me da vueltas. Han traído a este campamento montado por el Ejército a 2.500 personas. La mayor parte son mujeres, ancianos y niños. Hay muchos enfermos. Es triste recordar las palabras que me decía hace unos minutos un Teniente: «Esta noche morirán aquí varios seres humanos». Anda por entre las tiendas un sacerdote joven. Antes vi (Continúa en la pág. siguiente)

Relevos en la Curia

EL PAPA ACEPTA LA RENUNCIA DEL CARDENAL PIZZARDO

Ciudad del Vaticano, 17.— El Papa Pablo VI, aceptó la renuncia presentada hace tiempo por el Cardenal Giuseppe Pizzardo, Prefecto de la Congregación para la Educación Católica (ex-Congregación de Seminarios) y designo para reemplazarla al Cardenal Gabriel Garrone, que era hasta ahora Pro-prefecto de ese dicasterio.

El Cardenal Pizzardo tiene noventa años y nació en Savona, en el norte de Italia. El Cardenal Garrone tiene 66 años y nació en Aix les Bains, Francia.

Con la nueva designación el Pontífice prosigue en la tarea de renovar la Curia de Roma, que se inició a principios del año con el retiro del Cardenal Alfredo Ottaviani, de la Congregación para la Doctrina de la Fe (ex-Santo oficio), quien fue reemplazado por el Cardenal yugoslavo Francisco Seper.

VIENA

CATASTROFICO ALUD DE NIEVE

6 esquiadores muertos, 11 graves y 36 heridos leves

Viena, 17. (Efe-Upi).— Seis esquiadores resultaron muertos, once heridos graves y treinta y seis heridos leves por un alud de quinientos metros de longitud que se precipitó en una distancia de mil metros en Dolny Kubin, Checoslovaquia, el martes, informa la agencia checoslovaca de noticias, C. T. K.

El alud se produjo cerca de una pista de esquiar próxima a una residencia de montaña ocupada por estudiantes del colegio de Bruno. Todas las víctimas del alud eran estudiantes.

Hoy los equipos de salvamento con ayuda de policías y soldados hallaron la última víctima de la tragedia.

WASHINGTON

IMPORTANTE SERIE DE VUELOS «APOLO»

Washington, 17. (Pyresa).— Los Estados Unidos iniciarán una importante serie de vuelos Apolo hacia el 21 de enero con la prueba del vehículo lunar en el que los astronautas realizarán el descenso.

El vehículo, de 15,5 toneladas, llamado Módulo Lunar, será pue-

to en órbita terrestre por un cohete «Saturno 1» para comprobar su condición en el espacio y ensayar sus potentes motores de ascenso.

Esos motores, centenares de veces más potentes que los de las cápsulas tripuladas «Mercurio» y «Geminis», son la clave del desembarco en la Luna.

Durante el ensayo, el vehículo estará controlado automáticamente.

Aunque el vuelo carecerá de espectacularidad por no ser tripulado, será tan importante como cualquiera de las pruebas hechas hasta ahora o de las proyectadas para un futuro inmediato», ha dicho William C. Schneider, director de la «Misión Apolo».

Si no hay retraso en los preparativos, el lanzamiento se efectuará a las dos de la tarde (hora española) del domingo 21 de enero. Insistió en que todo lo del vehículo es completamente nuevo y que pueden producirse retrasos.

EL MODULO LUNAR

El módulo lunar es un segmento del «Apolo», de 45 toneladas. Los otros son la cabina para los tres tripulantes y la sección de equipo.

En el viaje a la Luna, dos de los tres astronautas pasarán al Módulo cuando se hallen en órbita lunar, lo separarán de la cabina y descenderán a la Luna. Después de explorar la Luna, se elevarán de nuevo con el Módulo para unirse a la cabina en órbita y regresar a la tierra.

Para el vuelo de prueba, los cuatro patas que sostendrán el Módulo en la Luna han sido eliminadas para permitir la carga de más combustible. La cantidad de combustible a bordo y el tiempo de funcionamiento de los motores, serán los mismos que se necesitarán en el viaje real a la Luna.

La prueba —ha dicho Schmei-

A PARTIR DEL 21 DE ENERO

SE ENSAYARA EL VEHICULO EN EL QUE LOS ASTRONAUTAS REALIZARAN EL DESCENSO

— será un ensayo a escala normal en órbita terrestre de las maniobras de descenso y ascenso en la Luna.

El motor de descenso será puesto en funcionamiento dos veces,

durante un tiempo total de 12 minutos y 30 segundos. El motor de descenso, de impulso variable, tiene una potencia mínima de 10.500 libras. El motor de ascenso tiene una potencia de 3.500 libras.

REUNION DEL GRUPO NACIONAL DE PELUQUERIAS DE SEÑORAS

Madrid, 17. (Pyresa).—El Grupo Nacional de Peluquerías de Señoras, encuadrado en el Sindicato de Actividades Diversas, se ha reunido en la sede de la citada organización laboral bajo la presidencia de su titular, don Angel Blanco. En este encuentro han tomado parte representantes de las peluquerías de señoras más importantes de España.

Durante esta reunión se analizó la situación actual por la que pasa esta profesión, momento que fue calificado de muy difícil. En ella se insistió nuevamente en una antigua petición elevada a las autoridades competentes, según la cual todo nuevo establecimiento del ramo, por pequeño que sea, debería reunir un mínimo de condiciones técnicas, laborales y profesionales capaces de garantizar su servicio a las usuarias. Esta petición alcanza también a una garantía mayor del servicio mediante una existencia profesional en proporción a las obligaciones que como tal

clase de establecimiento tiene fijadas por la Ley en cuanto a tasas fiscales, Seguridad Social, impuestos y otros conceptos.

Los reunidos señalaron también la necesidad de iniciar un estudio para que los profesionales fijen una escala de categorías en los establecimientos del ramo y puedan, libremente, adscribirse a cualquiera de ellas, comprometiéndose a cumplir luego las obligaciones de todo tipo que cada escala lleva consigo, tanto en precios como en número de personal empleado y tasas fiscales.

Finalmente se consideró la mejor forma de recaudar fondos con destino a sufragar los gastos de organización y desarrollo de un primer Campeonato de Europa de la peluquería femenina, que se celebrará en Madrid en octubre del próximo año de 1969. A este certamen asistirán representantes de los países sudamericanos, ya que tal entidad creó la Confederación Iberoamericana de Peluqueros de Señora.

MONTREAL (CANADA)

«GIBRALTAR: ESPAÑA TIENE RAZON»

«LE PETIT JOURNAL» ATACA AL GOBIERNO POR HABER VOTADO A FAVOR DE INGLATERRA

MONTREAL, 17. (Efe).— El periódico «Le Petit Journal», en un artículo titulado «Gibraltar: España tiene razón», ataca duramente al Gobierno canadiense por su voto favorable a Inglaterra durante el debate para la descolonización del Peñón, en las Naciones Unidas y califica al Primer Ministro, señor Pearson, y al Ministro de Asuntos Exteriores, señor Martin, de políticos anticuados que votan sistemáticamente en favor de Inglaterra. Al explicar el resultado de la votación dice, que sólo se pronunciaron en favor de Gran Bretaña algunos clientes, añadiendo que el señor Martin ha optado por dar el apoyo del Canadá a uno de los actos de piratería más cínicos de la historia.

Haciendo un resumen de la presencia inglesa

en Gibraltar, dice que desde el primer momento constituyó un fraude patente y que España ha de mostrar una paciencia ejemplar en este asunto, ante las continuas violaciones británicas del tratado de Utrecht y, comparando la tesis española con la inglesa, dice de esta última que es de una singular mala fe, ya que Gibraltar fue arrancado a España por un fraude, conservado por la fuerza y consiguiente un enclave colonial en territorio español, cuya situación es ajena al régimen político que existe en España. Las Naciones Unidas, con buen sentido, lo han reconocido así, mientras que el Ministro canadiense señor Martin, ha preferido embarcar a su país en una galera inglesa.

EL TERREMOTO DE SICILIA

(Viene de la página anterior)
no a mi encuentro y me preguntó si era médico. «Al menos sabrá hacer una cura de urgencia», me dijo casi suplicante.

LOS NIÑOS EN EL SUELO

Los niños están tendidos en el suelo. Hay humedad. Los hombres recorren las fincas en busca de hierba para mullir las tiendas. Llegan camiones con víveres, pero todo es insuficiente; 2.500 personas con hambre de varios días tienen que conformarse con un poco de leche condensada. Los soldados, que están comportándose como verdaderos héroes, reparten sus bocadillos con los acampados. Hace frío; yo, aquí dentro del camión, tengo los pies helados; los cristales de las ventanillas están empañados. El clima de Sicilia es benigno, pero la humedad es muy elevada.

El campamento ha sido instalado en un llano. No hay árboles ni edificios por aquí cerca. Esto tranquiliza a los acogidos. Tienen miedo. Viven bajo la obsesión del terremoto. No podrán olvidar nunca los minutos de terror que vivieron en la madrugada del domingo. Todos se han quedado sin hogar. Sus pueblos ya no existen. Muchos han perdido a sus familiares. Algunos se encuentran aquí después de tres días sin verse. Las escenas son desgarradoras. Otros andan deambulando por entre las tiendas con la esperanza de encontrar a sus hijos, a sus esposas, a sus padres.

Mientras tanto, las excavadoras y centenares de hombres continúan removiendo las montañas de escombros que se alzan donde antes estaban Gibellina, Ninfa, Poggioreale, Salaparuta, Montevago, Partanna..., para recoger los centenares de cadáveres que aún permanecen sepultados.

LOS ESPAÑOLES SIN

NOVEDAD

Palermo, 17. (Del enviado especial de Pyresa, Diego Carcedo).—He podido recoger noticias tranquilizadoras para mis compatriotas que residen en Italia: Todos están bien. Ninguno de ellos ha sufrido las consecuencias de los terremotos. La colonia española en Sicilia está compuesta por 250 personas, entre las que predominan los religiosos: Hay monjas, sacerdotes, varios miembros del Opus Dei, que realizan aquí labor de Anostolado.

Según noticias que también he podido recoger, el Embajador de España en Roma se ha interesado por las necesidades más apremiantes de los afectados por la catástrofe, a fin de prestarles ayuda. Aquí han contestado a nuestro representante diplomático que lo que más urge son médicos y plasma sanguíneo.

AYUDA ESPAÑOLA A SICILIA

Madrid, 17. (Pyresa).—Cáritas Española ha enviado quinientas mil pesetas a Cáritas Internacional para socorrer a los damnificados por el terremoto de Sicilia.

Atendiendo al llamamiento de Cáritas International y en nombre del Santo Padre, Cáritas Española inicia una colecta en cada una de las diócesis para dicho fin, pudiendo depositar los donativos en cualquier Banco a la cuenta «Cáritas ayuda a Italia» o en la misma Cáritas diocesana de cada provincia.

LAS DETALLES DE LA CATASTROFE

Palermo (Italia), 17. (Efe). Cuarenta y cuatro mil personas están viviendo desde hace cincuenta y seis horas en cam-

pamentos improvisados, en autobuses, en escuelas, hoteles y edificios públicos requisados. Son los supervivientes de las poblaciones más castigadas por el terremoto, que en ondas sucesivas, se produjo en la parte sudoeste de la isla de Sicilia en la madrugada del lunes pasado y tuvo graves réplicas durante el día de ayer.

En forma oficial se informó esta mañana que se han recuperado 152 cadáveres, mientras que los heridos superan el millar. De acuerdo con un cálculo suministrado en la central de carabinieri de Palermo 1.200 habitantes están dispersos y no han respondido a un censo de emergencia. Se cree que muchos de estos se encuentran sepultados entre los escombros de las casas derruidas por la violencia del seísmo.

Las tareas de los equipos empeñados en la búsqueda de las víctimas está obstaculizada por la imposibilidad de usar, en la mayoría de los casos, las máquinas excavadoras y las topadoras. Las calles de los pueblos están totalmente cubiertas por partes de los muros derrumbados y el piso se encuentra con profundas grietas que impiden el empleo de los medios mecánicos. La labor debe hacerse con paco y pala, lo cual impone una lentitud que impedirá salvar a los que se encuentran sepultados y pueden estar aun con vida, como aconteció en varios casos producidos ayer.

El panorama de la trágica situación, conforme con las diversas informaciones obtenidas en varias fuentes se resume a continuación. Las cifras son oficiales.

Provincia di Agrigento: Montevago, con 3.008 habitantes, 210 muertos, 450 heridos y 500 dispersos sin haber sido aun localizados. Todos los edificios destruidos.

Santa Margherita Belice, con 7.841 habitantes, nueve cadáveres recuperados, 120 dispersos. Destruída la tercera parte de las casas, comprendida la comuna y cuatro iglesias.

Sambuca, con 7.697 habitantes, sin datos por haberse interrumpido las comunicaciones a raíz del sacudimiento producido ayer, nor la tarde y estar aislado por la caída de dos muelles.

Provincia de Trapani: Gibellina, con 6.410 habitantes, un centenar de muertos, 250 heridos, 400 dispersos. El noventa por ciento de las casas sólo son restos de piedras y barro.

Partanna, con 13.011 habitantes, quince muertos, cien heridos y cien dispersos. El ochenta por ciento de los edificios no existe y el resto es inhabitable.

Salemi, con 15.634 habitantes, doce muertos y veinte heridos. Doscientas casas derruidas.

Salaparuta, con 2.943 habitantes, diez muertos, cuarenta y cinco heridos y treinta dispersos. El ochenta por ciento del pueblo quedó derrumbado.

Santa Ninfa, con 5.826 habitantes, doce muertos, noventa heridos y un centenar de dispersos. Destruídas el noventa por ciento de las casas.

Poggioreale, con 2.698 habitantes, diez casas destruidas y el cincuenta por ciento con serias grietas.

Castelvetro, con 31.282 habitantes. Una veintena de casas derrumbadas.

Catalajimi, con 10.755 habitantes. Cuarenta casas agrietadas, un centenar derrumbadas incluidas cinco iglesias.

Marsala, con 81.327 habitantes. Graves daños a un centenar de casas.

Menfi, con 12.500 habitantes, veinticinco heridos y un centenar de casas destruidas.

Provincia de Palermo: Palermo, con 620.000 habitantes. Una veintena de casas de planta baja con grietas y caída de un centenar de cornisas.

Contessa Entellina, con 2.700 habitantes, un muerto, ocho heridos. Cinco casas derrumbadas y cincuenta con grietas que las hacen inutilizables.

Camporeale, con 6.093 habitantes. Sesenta edificios destruidos y doscientos cincuenta dañados.

Roccamena, con 2.272 habitantes. Ciento cincuenta casas agrietadas y una decena derruidas.

Bagheria, con 34.200 habitantes. Importantes daños a doscientas casas y edificios públicos.

Ventimiglia di Sicilia, con 2.665 habitantes. Daños a 30 casas y a la iglesia.

POR ASOCIACION ILICITA

CONDENADOS A PRISION SEIS INTEGRANTES DE UNA AGRUPACION MARXISTA

PARA HACERSE CON DINERO REALIZARON UN ATRACO QUE RESULTO FRUSTRADO

MADRID, 17. (Pyresa).— El Tribunal de Orden Público ha dictado sentencia condenatoria contra Jorge Pérez Galdós Menéndez, Eusebio Pachón Gómez, Alfonso Jiménez y Julián Rodríguez Prades de dos años de prisión menor a cada uno de los tres primeros y a un año de prisión menor al último, por delito de asociación ilícita. Ha condenado también a Enrique Pérez como autor de un delito de robo con violencia o intimidación en las personas a la pena de siete años de presidio mayor, por tenencia ilícita de armas de fuego, a tres años de prisión menor, Francisco Crespo, como autor de un delito de asociación ilícita, con reincidencia, a cinco años de prisión menor, absolviéndole del delito de tenencia ilícita de armas. Queda absuelto del delito de asociación ilícita Carlos Díaz Gutierrez.

Francisco Crespo, Jorge Pérez Galdós, Eusebio Pachón, Alfonso Jiménez y Julián Rodríguez, dice la sentencia, se adscribieron en Madrid entre 1965 y primeros días de 1966 a una agrupación marxista llamada «FAL» (Fuerzas Armadas de Liberación), y posteriormente denominada «FAR» (Fuerzas Armadas Revolucionarias), con un fin subversivo contra el Estado español. Realizaron reuniones, divulgaron consignas, desarrollaron labor de captación y formación en la guerra de guerrillas para conseguir sus fines subversivos.

El día 16 de mayo de 1965, para hacerse con dinero, dieron un «golpe» en el domicilio de don Antonio Panadero Coello, en la calle de Zurbano, número 66. Se cercioraron por teléfono de que no estaban allí sus moradores. Abrieron la puerta y se encontraron a la

sirvienta María Alegría Cuadrado, a la que dijeron que venían a entregar un paquete. Al volverse ésta para firmar la nota de haber recibido el paquete, Enrique Pérez le tapó la boca. Como la sirvienta se resistiera, éste le disparó la pistola que llevaba, produciendo una herida en la región glútea izquierda, de la que tardó veintiseis días en curar. La amordazaron, la ataron los pies y manos y la dejaron sangrando. A continuación huyeron y no consiguieron su propósito de robar en la casa.

Expulsión de 12 estudiantes del Distrito Universitario de Madrid

Madrid, 17. (Cifra).—La Junta de Gobierno de la Universidad de Madrid, ha facilitado la siguiente nota:

Terminadas las vacaciones de Navidad, se reanudaron las clases y trabajos de seminarios y laboratorios con normalidad en todos los cursos de la Facultad de Ciencias. Sin embargo, reite-

radamente un grupo de estudiantes alborotadores viene provocando una serie de incidentes que han perturbado la normalidad académica en los últimos días.

En efecto, se han venido celebrando asambleas de Facultad y de Distrito, no autorizadas, con la suspensión violenta de clases que debían darse en el aula correspondiente. En la primera de las citadas asambleas se acordó, entre otras cosas, declarar una huelga general en toda la Facultad para el día siguiente y para el martes, jueves y sábado de la actual semana, sin encontrar eco alguno. A las once horas del día 13, se convocó una reunión en la cuarta planta del pabellón de Matemáticas y Físicas y durante su transcurso se lanzó contra los guardias de servicio estacionados en las puertas del edificio, primero, un saco de pintura y, posteriormente un ladrillo desde el vestíbulo, ocasionándose además grandes destrozos. El martes 16 se anunció profusamente, mediante carteles fijados en los pasillos, una concentración en dicho vestíbulo, llegando informaciones al Decano que anunciaban el propósito de que se iba a actuar con especial violencia. En vista de ello, el Decano fijó un anuncio en las carteleras, que fue además leído en todas las clases que se daban en ese momento, pidiendo a los alumnos que no se sumaran a los actos proyectados y apercibiéndoles de las sanciones que se impondrían como resultado de los incidentes que tuvieran lugar. Un grupo de unos treinta alumnos se dirigió al despacho del Decano profiriendo gritos contra la autoridad académica y golpeando violentamente sus puertas. Por último, en la mañana del 17, se ha celebrado una nueva asamblea, también con suspensión violenta de clases, en la que, entre otras cosas, se acordó seguir celebrando, ya que, según se decía «no podían ser suspendidas por el Decano».

Ante esta actitud por parte de grupos reducidos, pero pertenecientes a su rebeldía, y después de una detallada información sobre todos los hechos antes relatados, se ha llegado a individualizar entre los seguros instigadores y participantes destacados de los desórdenes a los siguientes estudiantes: don José Luis Benavides Benítez, don José Luis Carames Casal, don Manuel Cuiña Casabellas, don Juan Manuel García Dorzagarat, don Juan Manuel Ibeas Delgado, don Adolfo Fernández Maruán, don Miguel Ángel Huerta Huerta, don Samuel Igualza, don Miguel Lahoz León, don Juan Ramón Medina Precioso, don Manuel Molina Holguera y don José Luis Tomás Llopis.

Estos hechos no desvirtúan la realidad de que las clases, prácticas de laboratorio, etc., en esta Facultad, con más de 3.000 alumnos, no han sufrido más alteraciones que las provocadas por el grupo de alborotadores.

En consecuencia, la Junta de gobierno, habiendo conocido y examinado la citada información, elevada por el Decano de la Facultad de Ciencias, ha acordado proponer que se sancione a dichos estudiantes, como instigadores de falta colectiva, con la inhabilitación para cursar estudios durante el presente curso académico en cualquier curso docente y con la expulsión de este Distrito Universitario durante el tiempo de duración de la misma. El Excmo. señor Ministro de Educación y Ciencia ha dictado resolución de conformidad con esta propuesta.

Madrid, 17 de enero de 1968.

«SATANAS» RESULTO HERIDO AL APARECER EN ESCENA

SE ROMPIO LA CATAPULTA QUE LE LANZO DESDE EL SOTANO

VALLS (Tarragona), 17. (Cifra).—«Satanas», el jefe de los diablos que intervienen en las representaciones de «Los Pastorcillos» resultó herido de consideración al trumpear espectacularmente en escena. El hecho ocurrió en el curso de las representaciones de «Els Pastorets de Valls» en esta población.

Fernando Bautista Serra, actor aficionado que encarnaba el papel de «Satanas» resultó con fractura de la rótula y varias heridas en el cuerpo. El hecho se produjo cuando, desde los sótanos del escenario, iba a ser proyectado a la escena mediante una catapulta. Se desprendió ésta y arrastró al intérprete, el cual, al caer sobre el mecanismo, se produjo las mencionadas lesiones.

ESTADO DE ALARMA EN GUATEMALA

DE MOMENTO, CINCO MUERTOS, ENTRE ELLOS EL JEFE DE LA MISION MILITAR NORTEAMERICANA

Ciudad de Guatemala, 17. (Efe-Reuters).—Se ha declarado el estado de alarma, en el territorio de la nación centroamericana de Guatemala, en el día de hoy, tras un estallido de violencia, en el que han perdido la vida cinco personas, por disparos

de armas de fuego. Entre los muertos se encuentra el jefe de la misión militar norteamericana en Guatemala.

El Presidente guatemalteco, Julio César Méndez, se reunió ayer noche, con su Gabinete, y firmó un decreto declarando el estado de alarma en el país, durante treinta días.

El Decreto presidencial, divulgado por radio y televisión, suspende las garantías constitucionales y cancela, también, la actividad normal de los partidos políticos, permitiendo las investigaciones domiciliarias, sin mandato judicial, así como la detención, sin juicio, de las personas sospechosas de actuaciones subversivas.

El citado decreto impone, asimismo, la censura de prensa y la de la correspondencia, suspendiendo los movimientos a través de las fronteras nacionales y prohibiendo las reuniones civiles.

Según se informa, fueron asesinados el Coronel John Wember, de 47 años, jefe de la misión militar norteamericana en Guatemala y su compatriota, también militar, Ernest Munro. Ambos resultaron alcanzados por una ráfaga de balas, disparadas desde un automóvil que adelantó al coche que les conducía a su hogar, ayer.

La policía guatemalteca, ha recuperado el «Chevrolet» 1954, de color verde, que había sido robado y desde el que se abrió fuego contra los militares estadounidenses. Policías y soldados buscan a los asesinos.

Las fuerzas armadas revolucionarias comunistas (F.A.R.) han enviado una declaración a los periódicos, afirmando su responsabilidad en el asesinato de los norteamericanos Wember y Munro. Y expresan que las muertes perpetradas constituyen represalias políticas.

La misión militar norteamericana es consejera de las fuerzas

armadas de Guatemala. El Coronel Wember residía, en esta nación, desde hace dieciséis meses. Por su parte, el teniente de na-

NO HABRA, EN FEBRERO, EXAMENES EXTRA DE «PREU»

OCASIONARIA GRAVES PROBLEMAS E INCONVENIENTES

Madrid, 17. (Pyresa).—Ante las numerosas peticiones recibidas en el Ministerio de Educación y Ciencia de alumnos y padres de familia, solicitando una convocatoria extraordinaria de exámenes de Preuniversitario en el próximo mes de febrero, la Dirección General de Enseñanza Superior e Investigación Científica no poder acceder e ello, teniendo en cuenta las circunstancias siguientes:

1.—La regulación vigente de las pruebas del curso Preuniversitario tienen previstas únicamente las convocatorias normales de junio y septiembre, la pri-

mera con carácter ordinario, y la segunda extraordinario. 2.—La realización de exámenes del curso Preuniversitario en el mes de febrero, ocasiona graves problemas e inconvenientes por la perturbación que originan en el normal desarrollo de los cursos universitarios, tanto por la ocupación de locales como por exigir a los Catedráticos que han de constituir los Tribunales una atención exclusiva a estas pruebas durante bastantes días.

POR ACLAMACION

NARCISO DE CARRERAS, DESIGNADO PRESIDENTE

DEL BARCELONA

Barcelona, 17. (Aifil).—Por aclamación, ha sido designado nuevo Presidente del Club de Fútbol Barcelona, don Narciso de Carreras, en la Asamblea General extraordinaria celebrada a última hora de la tarde, bajo la presidencia del Consejo Directivo saliente, encabezado por don Enrique Llaudet, el presidente de la Federación Catalana, don Pablo Porta y el representante de la autoridad don José Antonio Montojo.

GRAN RECITAL DE CHARLES AZNAVOUR

Hoy jueves, a las 22,30, Radio Popular de Mallorca retransmitirá, en directo desde la Sala Olympia de París, el más fabuloso musical-hall de Europa, el Gran Recital de Charles Aznavour. Durante el mismo el famoso cantante-compositor francés interpretará sus más famosas canciones y presentará su producción inédita. Esperamos que tenga muy buena acogida esta retransmisión por parte de todos los radioyentes, ya que la calidad en la retransmisión y del programa será óptima.

EL TIEMPO BUENO, CON CIELOS POCO NUBOSOS

MADRID, 17. (Servicio especial de Pyresa, por BOREAS). Durante las últimas veinticuatro horas se han registrado lluvias moderadas en Galicia, Cantábrico y Canarias, totalizándose catorce litros en Monteventoso, trece en Izana, en el Teide; once en Santiago de Compostela, diez en Santa Cruz de Tenerife y siete en La Coruña, Estaca de Vares y San Sebastián; registrándose cantidades menores en los demás observatorios. En el resto de España hubo cielos despejados con bancos de niebla. Las temperaturas han subido considerablemente alcanzándose veinticinco grados de máxima en Huelva y veinticuatro en Murcia. La mínima correspondió a Cuenca, con cinco grados bajo cero, siguiéndola Albacete, Zaragoza y Teruel con cuatro también bajo cero.

INFORMACION TECNICA Y PRONOSTICO

Después del paso del frente frío que limpió de nieblas la Península, el tiempo ha mejorado con «avidez». La presión ha subido considerablemente y mañana a mediodía, se espera que el núcleo del nuevo anticiclón se encuentre centrado sobre el valle del Ebro. El buen tiempo deberá ser casi general en toda la Península, ya que únicamente se espera que haya cielos poco nubosos con intervalos de neblinas en el Mediterráneo andaluz, región del Estrecho y litoral del Golfo de Cádiz; habrá nieblas en el Cantábrico, Baleares, buen tiempo, y Canarias nubosidad abundante con riesgo de lluvias.

Religiosas

CULTOS PARA MAÑANA
San Canuto rey, Mari y Santa Germana.

Turnos de Adoración solemne al Stmo. Sacramento. En las MM. Reparadoras. A las 8, Misa y a continuación Exposición del Santísimo. Por la tarde a las 6, Rosario, ejercicio y reserva de S. D. M.

En el Centro Eucarístico, a las 8, Misa y a las 11, Exposición del Santísimo. Por la tarde a las 7, Santo Rosario, ejercicio a Jesús Sacramento y reserva de S.D.M. Otros actos religiosos

En la Basílica de San Francisco, continuación del Octavario de Oración por la Unidad de los Cristianos. A las 7,10 de la tarde, Rosario de la Unidad. A las 7,30, Misa comunitaria con moniciones, preeces de los fieles y breve homilía sobre las intenciones señaladas para cada uno de los días del Octavario.

En Santa Catalina de Sena, Adoración Nocturna. Turnos de Guardia. «San Sebastián» y «Sanguis Christi».

En las MM. Reparadoras (Rosa núm. 11), continuación del Octavario por la Unificación de las Iglesias. A las 7,45 de la tarde, Rosario, Misa y homilía a las 8. Visita, etc.

A la Virgen de Lluch, en San Nicolás o SS. CC

RADIO

RADIO JUVENTUD «LA VOZ DE BALEARES» O.M. 1.385 KCS.

Programas para hoy: 7,55: Apertura; 8,00: Conexión con R.N.E.; 8,20: Santo Rosario; 8,35: Oración de nuestra época; 8,45: Curso de alemán; 8,00: Mientras Mallorca trabaja;

Diario

ja; 9,30: Cita en la mañana; 10: Radio Club, Radio Club Nacional; 10,45: Conozca usted Europa; 11,00: Un hombre en sus vidas; 11,20: Palabras para una melodía; 11,30: Repoker de Variedades; 12,00: Angelus; 12,05: Séptimo Arte; 12,10: Club, mediodía; 12,45: Hits en órbita; 13: Mensaje de amistad; 13,30: R. J. trece treinta, con el intérprete y su canción, radiocrónica del pasado, cosas de mujeres, Invierno y Humo; 14,05: Información provincial; 14,10: Cámara 68; 14,15: Deportes: La figura de la semana; 14,30: Servicio Informativo de R. N. E.; 14,50: Avisos y comunicados Oficiales; 15: Café con música; 15,30: Orgullo de raza; 15,45: Una voz en la tarde; 16: Orquestas famosas; 16,15: Dosco primicia; 16,30: Mosaico Español; 17: Historia de una canción; 17,10: Pentagrama al viento; 17,15: Confidencias; 17,45: Dos melodías cuatro versiones; 18: El Ballenato; 18,05: Éxitos de Festivales; 18,15: Señuelos de amor; 18,40: Bachillerato Radiofónico; 19,30: Radio Internacional. Audición en lengua inglesa; 20: Deporte y ritmo; 20,30: Boletín informativo; 20,45: 14 aciertos; 21: Evocaciones; 21,30: Radio Taxi; 22,00: Servicio Informativo de R.N.E.; 22,30: Noche de ronda; 23: Cita a las once; 24: La frontera de un nuevo día; 1: Cierre.

10: Cita con la radio; 11: Radioscope; 11,30: Viaje a las estrellas; 11,45: Guerra de canciones; 12: La hora del Angelus; 12,03: Servicio Meteorológica Nacional; 12,05: Solsona le paga la casa; 12,20: Minutos con Nuclear; 12,30: Mediodía Cadena Ser; 13,10: Pasarela de actualidades; 13,45: Hoja de calendario; 14: Hora exacta. Carterras; 14,01: Palma, hoy; 14,05: Torneo en microsurco; 14,20: Palma a las dos y veinte; 14,30: Radio Nacional de España; 14,45: Noticiero local; 15: Galería breve; 15,15: Lonja; 15,30: Poker de discos; 16: Siempre mamá; 16,30: Los centuriones; 17: El lejano esplendor; 17,23: Consultorio Avecrem; 17,30: La canción de las brujas; 18: Amores decisivos; 18,30: Santa Isabella; 19: El profesor particular; 19,30: Bachillerato radiofónico; 20: Hora exacta. Santoral para mañana; 20,02: Emisión de solicitudes; 20,15: No-do de los deportes; 20,30: Desde la Quinta Avenida; 21: Mi vida es así; 21,15: Matilde, Perico Periquín; 21,30: Catorce aciertos; 22: Radio Nacional de España; 22,15: Cotizaciones de bolsa; 22,20: Cancionero de España; 22,45: Vds. son formidables; 24: Mallorca: hora cero; 1: Hoy en el mundo; 1,15: Programas para mañana y cierre de la emisora.

Album de favoritos; 9: Discografía; 9,25: Boletín meteorológico; 9,30: Club de Amigos; 10: La hora Logan; 11: Destino Ellas; 11,30: Mundo joven; 11,35: Compro y vendo; 11,40: Lawrence de Arabia; 12: Angelus; 12,05: La mujer y las cosas; 12,15: Radio-Optimismo; 12,50: Noticias con faldas; 13: Nueva frontera; 13,30: Cançoner d'avui; 13,55: La entrevista que pudo ser; 14: ¡Hola!; 14,30: Información Nacional; 15: Buenas tardes Mallorca; 15,30: Show del disco; 16,30: Entre amigos; 17,30: Nifolandia; 17,35: Consultorio femenino Voland; 18: Studio alemán; 19: Emisión escandinava; 19,35: Estación Alegría; 20,30: Meridiano del Borne: Mirador de la ciudad. Microfono discreto. Panorama deportivo. Teletipo de los deportes; 21: Santo Rosario en familia; 21,15: Plan para mañana; 21,45: El católico al día; 21,58: Farmacias de turno; 22: Información Nacional; 22,20: Boletín meteorológico; 22,25: Clase única; 22,30: Gran Gala Charles Aznavour, en directo, desde la Sala Olímpica de París; 0,30: Mensaje para el silencio; 0,35: Buenas noches y cierre.

FARMACIAS

(De 9 mañana a 10 noche) Balaguer, San Miguel, 58. Tel. 211249; Bonnin, Nuño Sanz, 76 (Hostalets). Teléfono 214171; Cardell, Plaza Cardenal Reig, 2. Teléfono 251928; Caldentey, Gabriel Carbonell, 79. Tel. 225338; Claverol, Plaza de la Reina, 10. Tel. 215371; Mazaira, Cataluña, 9 (final Av. Jaime III). Tel. 231070; (*) Oliver, Carmen, 28. Tel. 211511; Palmer, Marqués de la Cen'a, 6 (S. Armadams). Tel. 230731; Píeras, Calle Hostalets, 2. Teléfono 212861; Planas Honderos, 78. Tel. 211507; Roselló, Plaza de Cort, 18. Teléfono 222735; Telleria, Calvo Sotelo, 558 (Cala Mayor). Teléfono 232660.

Abierta de 10 noche a 9 mañana (*) Planas, San Nicolás, 30. Abiertas hasta las 12 de la noche Salvá, Oimos, 158; Planas Lliteras, Honderos, 78. (o) Tienen servicio de oxígeno. SEGURO OBLIGATORIO DE ENFERMEDAD Servicio urgencia Medicina (excepto suburbios) Diario nocturno de 9 noche a 9 mañana Domingos y festivos, de mañana a 9 noche. Teléfonos: 230946, 230947 y en Residencia Sanitaria S. O. E. (Son Dureta)

SERVICIO MEDICO DE URGENCIA Del Colegio Oficial de Médicos. Paseo Mallorca, 190. Tel. 211229 Bomberos: 251234 Policia: 211221. Ambulancias: 222179 y 251447

EL TIEMPO

PREVISION PARA BALEARES Y MEDITERRANEO OCCIDENTAL

Cielo algo nuboso. Vientos racheados del cuarto cuadrante. Descenso de las temperaturas. Marejadilla, con áreas de marejada.

OBSERVACIONES Temperatura máxima: 18,6 grados a las 14 horas. Temperatura mínima: 4 grados a las 23 horas. Humedad: 44 x 100. Insolación: 4 horas 50 minutos.

TELEVISION

SOBREMESA 1,45: Carta de ajuste; 2,00: Presentación; 2,02: Avances informativos; 2,04: Panorama de actualidad y Vamos a la mesa; 3,00: Telediario; 3,30: España al día (Cataluña, Aragón y Navarra); 3,40: Novela: «Juan a las 8, Pablo a las 10»; 4,10: Setenta y siete. Hoy: «Extraños compañeros»; 5,10: Cierre.

TARDE 6,45: Carta de ajuste; 7,00: Presentación y avances; 7,02: Jardín; 7,30: Avance informativo; 7,35: Aula TV. Hoy: Poliedros regulares; 7,45: Hombres bajo el mar. Hoy:

solini; 9,00: Encuesta; 9,29: Avances; 9,30: Telediario; 9,50: Avances; 9,51: El Santo. Hoy: «Ruta de escape»; 10,50: Musical; 11,50: Telediario; 0,05: El alma se serenará; 0,14: El programa de mañana, meditación y cierre.

CUPON DEL CIEGO

5 2 3

HOY

EXTRAORDINARIO ESTRENO PRESENTADO POR Sala Augusta

salón rialto Oriental DORADO Victoria (Aut. may. 18 años)

Advertisement for the film 'Guapa, Intrepida y Espia' featuring Raquel Welch. Includes names Tony Franciosa and Raquel Welch, and the name of the production company (EATHOM).

eS te film es de RAQUEL WELCH!!



CON ESTO QUEDA DICHO TODO DE COMPLEMENTO: ESTRENO «EL BUEN AMOR» con SIMON ANDREU «Un film de REGUEIRO»

UN NUEVO GRUPO DE ANCIANOS ALEMANES LLEGO PARA INVERNAR EN MALLORCA

Aeropuerto

La niebla impidió la llegada de algunos aparatos durante la mañana

La niebla puso una espesa cortina delante del aeropuerto, aparte de las no menos densas y pesadas, que situó en casi toda la isla. Y por esa razón, el tráfico en la mañana fue escaso, mucho más escaso de lo que normalmente tenía que ser.

Un aparato de Trans Europa, el que hace el recorrido nocturno hacia Madrid, con parada en Valencia, y regresa a primera hora de la mañana por la misma ruta, tuvo que desviarse hacia Ibiza donde tomó tierra, y donde permaneció hasta que fue posible venir hasta nuestro aeropuerto.

Mas bien los caravells si pudieron entrar y salir, al menos vi llegar uno, y partir otros. Esto duró hasta la una de la tarde, aproximadamente. En que la niebla, descubrió o comenzó a descubrir sus cortinas y nos dejó tranquilos. Permitiendo que los aviones, de todo tipo y dimensión, pudiesen entrar y salir, libremente, sin temores ni preocupaciones para los casos de no visibilidad.

Después de las dos de la tarde, sólo unos minutos después, el movimiento fue intenso, aunque esto duró media hora, a lo sumo. Cuatro o cinco aparatos llegaron con diferencia de escasos minutos, cuatro de ellos internacionales, y los pasajes se acumularon en la zona correspondiente.

Los aviones de Sabena, BEA, LTU y Aviaco, procedente de Marsella, trajeron más de 150 pasajeros entre todos. Fue el momento de mayor agitación en la zona internacional.

ANCIANOS

Un nuevo contingente de ancianos alemanes, llegó en un avión de LTU. Muchas parejas de 140 años o más — entre los dos se entendiende — desembarcaron de ese aparato.

Algunas señoras solas, que eran esperadas por algún pariente, que ya lleva semanas de invernarse en Mallorca. O algún matrimonio, que no ha superado los cien años — entre ambos —, se veía de vez en cuando.

Pero fundamentalmente, el pasaje estuvo compuesto por matrimonios de mucha edad, que escapan de las garras del frío germánico y vienen en busca de la caricia del sol mallorquín, a quien ayer encontraron en su sitio.

DE PASO

No todos los pasajeros del avión LTU se quedaron en Mallorca, una cantidad de ellos, tras la espera correspondiente para que el avión reposara, continuaron viaje a Tánger, ciudad a la cual se dirigen.

Aquellos que no se quedaron aquí, no eran ancianos, más bien todo lo contrario. El promedio de edad debería estar en los 30 años o un par más.

Procedente de Bruselas, en el caravelle de Sabena, llegó el señor Reicherts, de la Agencia Lux Quien fue recibido por el señor Krygelmans, de aquella compañía de aviación.

De Londres, vía Bruselas, regresó el señor don Juan Calvo, hombre de negocios de Mallorca, quien fue a la capital inglesa a concretar algunas de sus operaciones comerciales.

De Madrid regresaron los señores Daviu, director de Viajes Meliá Perales, Director del Hotel

Meliá Mallorca; y, Casanovas, Director de Apartotel Magalluf.

Hacia Valencia marchó el sacerdote, señor Valentín Herrero, quien fuera capellán de la cárcel de Palma hace algunos años.

Retornó de la capital, en el último aparato de Iberia el señor Martín Morán, subdelegado de Iberia, quien fue recibido por el señor Vera, de Relaciones Públicas de la misma compañía.

CAMBIOS

Lo tenía apuntado para darlo a conocer ya hace varios días. No quiero que transcurra otra crónica más sin hacerlo haber. El decorado interior de los aviones de Sabena ha cambiado, y el que ahora lucen demuestra, además de buen gusto, perfecta comprensión de lo que significa estar dentro de una cabina varias horas, y la necesidad de un ambiente apropiado.

Color de las alfombras: burdeos. Color de los asientos: beige y naranja, alternados. Y una serie de adornos y colores más, que hacen más acogedor el lugar, así como más grato a la vista, que es la que tiene que acomodarse, sobre todo cuando el viaje es demasiado largo.

OTROS CAMBIOS

Ayer conversaba con el señor D. Luis Lozano, Administrador de Iberia en el aeropuerto, y entre otras cosas le preguntaba sobre la oficina de Mercancías, uno de los últimos trabajos de dicha compañía.

Uno de estos días les ofreceré noticias de esta oficina que ha aumentado en volumen y en calidad, debido al gran movimiento de mercancías que se recibe en el aeropuerto y que transporta Iberia.

La cantidad de toneladas que han pasado por este lugar — toneladas de carga — es simplemente impresionante.

CALCULO

Después de una exhaustiva revisión de las estadísticas, he recibido el cálculo hecho por un lector, con respecto a las posibilidades de 1968, en cuanto al movimiento de pasajeros.

Este cálculo se sitúa en el 11,86 por 100, que significaría al término del año un total de tres millones 058.849 pasajeros.

OTROS PASAJEROS

De Madrid regresaron los señores Ferrer y Serra, ambos de la sala de fiestas Títo.

Volvió también de la capital, don Juan Morey, Director gerente de Coansa.

Hasta mañana.

COCO MENESES

¿NECESITA FUNDAS PARA SU COCHE?...

¿Desea embellecerlo?... ¿Quiere hacerlo cómodo?...

TAPICERIA MIKAR

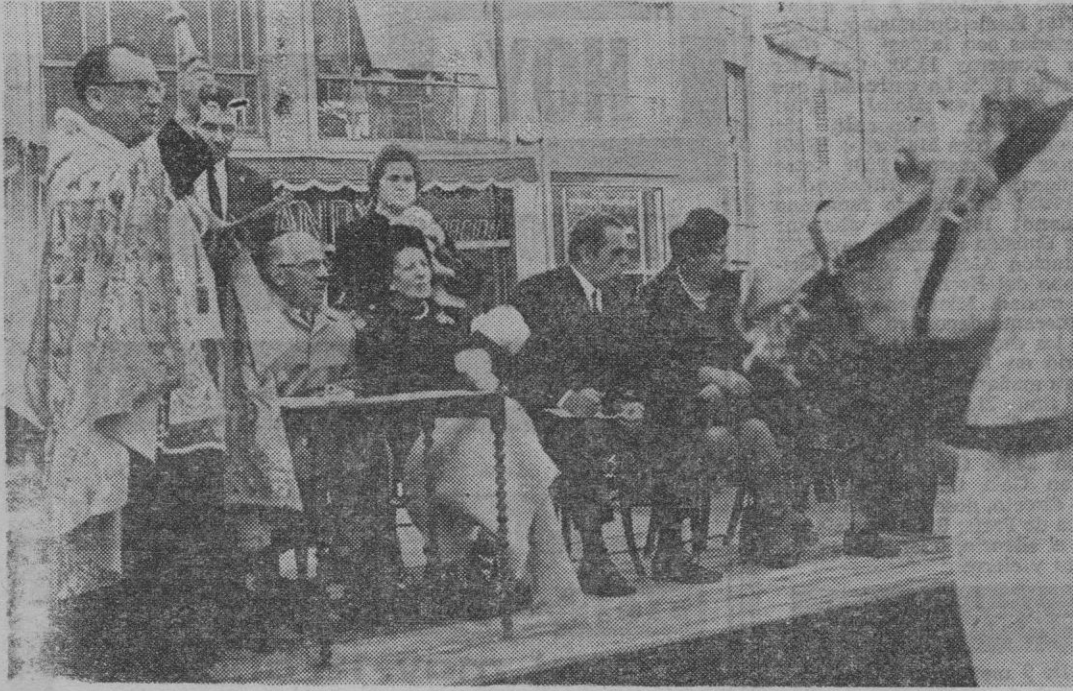
le ofrece el más variado surtido de cuanto su coche necesite al precio más bajo del mercado y se lo monta en el acto.

Fausto Morell, 98. (Junto a la Plaza P. Garau)

SE CELEBRO AYER LA TRADICIONAL FESTIVIDAD DE SAN ANTONIO

Durante la misma, fueron bendecidos numerosos animales domésticos

Un numerosísimo público presenció el paso de la cabalgata



Como ya es tradicional, se celebró ayer en nuestra ciudad la cabalgata de San Antonio y la bendición de los animales domésticos. Se inició la comitiva en la parroquia de San Antonio, desfilando después por la calle de San Miguel y la Plaza del Olivar.

Abrieron la comitiva varios guardias a caballo seguidos de los «tamboreros» de nuestro Ayuntamiento y después ya la cabalgata en sí.

Lo desafortunado que había comenzado el día parecía que iba a deslucir esta fiesta tradicional, pero afortunadamente, el sol salió para todos y las calles por donde habría de desfilarse la cabalgata presentaban un animadísimo aspecto ya que era muchísimo el público que se había congregado allí para presenciar el desfile.

La cabalgata resultó lucida pues fueron muchas las personas que desfilaron con sus animales y se produjeron también notas de gran ingenio como el «safari» organizado por los muchachos de la OJE, que llevaban, convenientemente enjaulado, a un simpático perro, simulando, suponemos,

fuera un temible león. Seguían después muchas calesas ornamentadas, carritos tirados por pequeños borricos, perros de todas las razas, etc. En la Plaza del Olivar se había instalado la tribuna en la que se bendecían a los animales que desfilaron bajo ella. Ocupaban el primer lugar en la tribuna nuestra primera autoridad municipal, don Máximo Alomar, Alcalde de Palma, varios concejales, el conde de Olocau y las señoras de Alvarez-Buylla y Alomar.

La fiesta, repetimos para finalizar, resultó animadísima y fue seguida con gran simpatía por mucho público. En las fotos de Terrades vemos dos aspectos de la cabalgata: en una de ellas la tribuna en la que están nuestras autoridades y en la otra uno de los muchos participantes en la cabalgata de San Antonio. — (Fotos Terrades)

SOCIEDAD

Bodas de plata
matrimoniales

Ayer celebraron sus bodas de plata matrimoniales los esposos don Eusebio Pujol Escruellas y doña Margarita Gomis Fornés. Con tal motivo se celebró un sencillo homenaje al que asistieron los cinco hijos del matrimonio Pujol-Gomis. Reciban nuestra enhorabuena.

CONGREGACION MARIANA DE MONTESION

Los antiguos Congregantes de la Congregación Mariana de San Luis Gonzaga, de Montesión, celebrarán esta noche, a las 8.30, en la Iglesia de Montesión, un homenaje de afecto y gratitud al Rvdo. Padre Rafael Fayos S. I., recientemente fallecido, consistente en una Misa de Réquiem que se ofrecerá comunitariamente en sufragio del alma del que fué celoso Director.

MAÑANA CONCIERTO DE LA BANDA DE LA POLICIA MUNICIPAL

«CAPRICHIO ITALIANO», DE TCHAIKOWSKY, INCLUIDO EN EL EXTRAORDINARIO PROGRAMA

En el programa del concierto extraordinario que ofrecerá al público la Banda de Música de la Policía Municipal, mañana viernes, en el Metropolitan Palace, figura la obra de Tchaikowsky «Capricho italiano».

El gran músico ruso, adquirió la costumbre de pasar sus vacaciones fuera de su patria, y precisamente esta costumbre comenzó con una visita a Italia.

El folklore y la música de los países que visitaba le servía de inspiración y así escribía en 1880 a su amiga y protectora Nadzhda von Meck: «He preparado un bosquejo para un Capricho Italiano, basado en melodías populares. Algunas de ellas las encontré en colecciones editadas, otras las recogí al oír las en las calles, el conjunto ha de ser atractivo y creo que será un éxito».

Desde luego el gran músico acertó en cuanto al éxito de su composición, que dedicó a Charles Davidow, que por entonces era Director del Conservatorio de San Petersburgo.

El extraordinario concierto de la Banda de Música de la Policía Municipal, dará comienzo a las siete y media de la tarde, y será gratuito.

CONGREGACION M. DE HOMBRES

SABADO, EN LA CASA DE EJERCICIOS DE SON BONO

El próximo sábado, fiesta de S. Sebastián, se tratará el tema actualísimo de «la muerte de Dios», de que tanto se habla hoy en día, en el Retiro Espiritual organizado por la Congregación Mariana de Profesionales (hombres) para sus congregantes.

El Consiliario de la Asociación, P. José Sabater S. I., tratará este grave problema en sus dimensiones doctrinales y en sus consecuencias prácticas, que abarcan múltiples aspectos.

A continuación un seglar, desarrollará una ponencia sobre el Postconcejo y el Laicado, en sus aspectos prácticos y apostólicos. La ponencia será seguida de una encuesta enfocada a las circunstancias concretas dentro del ambiente y circunstancias locales; encuesta que será contestada comunitariamente por los asistentes.

La jornada empieza a las 9.30 con la Sta. Misa. Y terminará aproximadamente a las 13.30.

Se recomienda avisar la asistencia para la debida organización del desayuno de compañerismo. Se recuerda también que el autobús de Génova parte con puntualidad a las 9 desde la Glorieta de la Reina (frente a Casa Cabot).

ESCUELA DE COMERCIO

EXAMENES DE ENERO

Se pone en conocimiento de todos los alumnos matriculados en este Centro para la convocatoria extraordinaria de Enero, que los exámenes darán comienzo en esta Escuela, hoy día 18, del presente mes de Enero.

En el tablón de anuncios del citado Centro estarán expuestos los horarios correspondientes a los mismos.

Palma de Mallorca, 16 Enero 1968. — El Secretario.

✠

EN SUFRAGIO DEL ALMA DEL REVERENDO

P. Rafael Fayos, S.I.

EX-DIRECTOR DE LA CONGREGACION MARIANA DE MONTESION

se celebrará esta noche, a las 8'30, en la iglesia de Montesión, una Misa de Réquiem ofrecida por los antiguos congregantes de la Congregación de María Inmaculada y San Luis Gonzaga de Montesión, quienes invitan a sus compañeros, amigos y familiares a asociarse al acto.

ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE

✠ DON JUAN MUT TOMAS

(FUNCIONARIO, JUBILADO, DE LA CAJA DE PENSIONES PARA LA VEJEZ Y DE AHORROS)

Que falleció ayer, a la edad de 61 años, en Lluchmayor, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica.

E. P. D.

Sus afligidos: esposa doña Magdalena Ballester Garau; hijos Pedro, Magdalena y Juan; hermana política Antonia; primos y demás familiares, al participar a sus amistades tan dolorosa pérdida, les ruegan le tengan presente en sus oraciones y se sirvan asistir al Santo Rosario, que tendrá lugar hoy, a las 7'30, y seguidamente a las exequias y funeral, en la Iglesia parroquial de San Miguel, de Lluchmayor, por todo lo cual les quedarán sumamente agradecidos.

Casa mortuoria: C/. Fuente, 16. - Lluchmayor. No se invita particularmente.

Los Excmos. y Rvdmos. Sres. Obispos de Mallorca y Administrador Apostólico de Menorca y el de Ibiza, han concedido indulgencias en la forma acostumbrada.

puerto

A CAUSA DE LA NIEBLA, SIETE VELEROS TUVIERON QUE ESPERAR A LA ENTRADA DEL PUERTO LA HORA DE PODER ATRACAR

La verdad por delante, nosotros particularmente nos creíamos que ayer, a causa de la niebla, se registraría en nuestro puerto muy poco movimiento de llegadas y salidas de buques comerciales. No fué así, aunque tampoco podamos decir que la jornada se haya caracterizado por su extraordinario ajetreo. No; fué un día en el que, como los anteriores llegaron a nuestro puerto un número de buques que no rebasó las quince entradas.

Hasta ayer por la noche, y para los días próximos, no se conocían llegadas dignas de mención pues todo lo anunciado se reducía a los consabidos cargueros que realizan sus travesías entre los puertos próximos al nuestro.

ENTRADAS

Así pues los buques llegados ayer a Palma fueron los siguientes: «Juan March», procedente de Barcelona con pasaje y carga general. «Cala Virgili», desde Tarragona con carga general. «Aventina Matutes», desde Ibiza con carga general. «Ciudad de Ibiza», llegado con pasaje y carga general desde Ibiza. «Felguera», desde Valencia con carga general. «Estela», desde Ibiza con carga general. «Playa Real», procedente de Barcelona con carga general. «Juan Francisco», desde Barcelona con carga general. «Cala Morlanda», desde Barcelona con carga general. «Masiques», desde Tarragona con carga general. «Malvarrosa», desde Valencia con carga general.

AMERICANO AL MAR

Ayer, tras permanecer en Palma por espacio de varios días, salió a la mar el buque petrolero norteamericano «Allagash», que fué el primero en llegar de los que actualmente están en nuestro puerto. Los restantes siguen unos en los muelles del Dique del Oeste y los otros en la bahía.

Estos permanecerán en Palma hasta los últimos días del presente mes en que serán reemplazados por otros navíos de la Sexta Flota de los que en los próximos días nos iremos ocupando.

NIEBLA

Pese a la niebla, la actividad en nuestro puerto no se ha parado ni por un momento. Nos referimos a las operaciones de carga y descarga de los distintos mercaderes surtos ahora en las distintas dependencias portuarias.

Los correos de la Trasmediterránea, salvo la sola excepción de uno de ellos, los restantes llegaron puntualmente y salieron puntualmente también para realizar sus distintos viajes regulares.

Los únicos perjudicados fueron, como ocurre siempre, los de pequeño tonelaje. Léase los veleros que realizan sus viajes entre los puertos próximos a nuestro.

Como quiera que el maniobrar en el interior del puerto se hacía difícilísimo, a medida que iban llegando a Palma los veleros, esperaban en bahía a que la niebla se disipara para poder atracar con tranquilidad. Mientras ellos al igual que los buques norteamericanos, hacían sonar regularmente sus sirenas para dar la situación a los que entraban y salían.

Por fin, alrededor de la una de la tarde, cuando se disipó la niebla, los veleros comenzaron a entrar en el puerto propiamente dicho. El asunto no pasó de ahí, de un simple retraso.

Por lo demás no tenemos conocimiento de que la niebla haya causado otros trastornos. Mejor así.

ESTADO DEL MAR

La previsión del estado del mar valedera para el día de hoy en el archipiélago balear, es: Marejadilla con áreas de marejada.

J. J.

HASTA MAÑANA SE PODRAN RETIRAR LOS TICKETS DE LA CENA DE LOS PREMIOS PALMA

La organización de la cena, que con motivo de la adjudicación de los Premios «Ciudad de Palma», se celebrará en el Palacio de Congresos del Pueblo Español, el próximo sábado, festividad de San Sebastián, atendiendo una petición del público, han acordado prorrogar por veinte y cuatro horas la venta de tickets para asistir al acto, así como para la reserva de mesas.

Se nos ha advertido que habiéndose producido algunas peticiones de reservas sin que fuesen retirados los correspondientes tickets, se podrán éstos retirar hasta el próximo viernes, a la hora del cierre de las oficinas del Negociado de Cultura del Ayuntamiento, ya que de no ser retirados los tickets la reserva se considerarán anuladas.

La demanda de plazas sigue en aumento y es de esperar que la animación en la cena de los «Premios Palma» de este año supere la de anteriores.

Contra
la TOS

PASTILLAS RICHELET

Consulte su médico C.P.S. 1.001

INTERRUPCIONES DEL SERVICIO ELECTRICO

«Gas y Electricidad, S. A.», contando con la oportuna autorización de la Delegación de Industria de Baleares, realizará los días y horas que a continuación se indican, en las localidades que así mismo se expresan, las siguientes interrupciones en el servicio de suministro eléctrico.

Viernes 19, de 7 a 15 horas.— Plaza de San Francisco Javier y calles de José Martínez, Sureda, San Dámaso, San Ignacio, 22 de enero, Héroes de Manacor (entre calles Reyes Católicos y Tomás Rullán), Regalo (entre calles Héroes de Manacor y San Leandro) y San Rafael (entre calles Héroes de Manacor y San Nadal).

Viernes 19, de 8.30 a 14 horas.— Son Estaca, Son Espina y Piensos Sanders (Obras Polígono Industrial de Son Castelló).

Mortuorias

Teñimo rápidamente sus ropas en negro
Tintorería ULTRA
31 Diciembre 35 Tel 24878

CEMENTOS DEL MAR S.A.

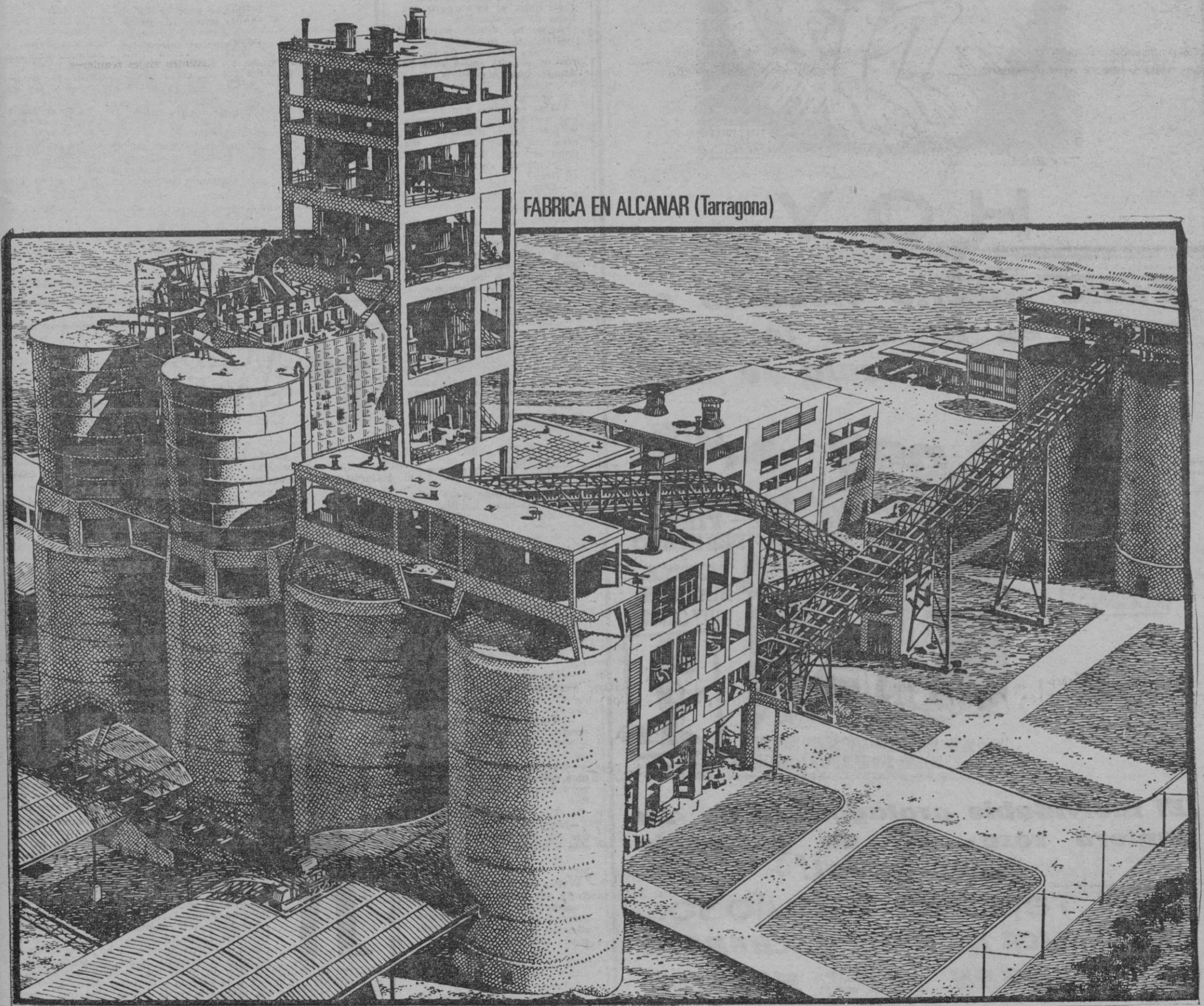
ofrece a los consumidores del área del Mediterráneo, su cemento ORO producido en la más moderna fábrica del mundo.

Capital: 410.400.000 pts. totalmente desembolsado.

Domicilio Social:

Paseo de la Habana, 15-Madrid-16

FABRICA EN ALCANAR (Tarragona)



Ayer Ciudad EN LA NIEBLA Y «BENEIDES»

La ciudad amaneció con una niebla, que en algunos puntos era tan cerrada que difícilmente podían distinguirse los objetos a unos metros de distancia. En el puerto la visibilidad era nula y lo mismo puede afirmarse de los barrios cercanos al mar. En la ciudad, quizás el aumento de temperatura existente y la circulación rodada con sus escapes hicieron que la visibilidad fuese algo mayor.

El fenómeno atmosférico afectó también a nuestro aeropuerto que estuvo parte del día cerrado al tráfico, ya que la falta de visibilidad hacía peligrosos los aterrizajes y despegues.

Esta niebla no logró deslucir las «beneides», que como es tradicional se celebraron en la Iglesia de «Sant Antoni» —una de las joyas arquitectónicas de nuestra ciudad, que después de remozada debería ser abierta al público de una manera permanente—. El desfile de caballos, perros, gatos, algún que otro loro, y según me aseguran una tortuga, congregó en la calle de San Miguel a numeroso público, que acude en parte para presenciar el pintoresquismo de las «bene-

des» y en parte para poder admirar algunos animales, que por su raza, tamaño, pureza de sangre, etc., son realmente excepcionales.

Dió comienzo la Asamblea de Periodistas Deportivos, que ha reunido en Palma a los que a través de la prensa se dedican a juzgar a los deportistas en sus actuaciones. Es la IV Asamblea que realiza la Asociación, que hoy será clausurada, presidiendo el acto de clausura el Delegado Nacional de Educación Física y Deportes, cuya llegada es esperada en nuestra ciudad, hoy. Desearíamos que la niebla que se registró ayer, tanto en el puerto como en el aeropuerto no se repita y no impida la llegada o produzca un retraso a la misma, de la máxima autoridad deportiva de nuestra nación.

Ya que estamos refiriéndonos a deporte hay que resaltar que ha sido designado el mejor deportista del año, de Mallorca, y el título ha recaído en Enrique Cortes, gran especialista de judo, que obtuvo en los Campeonatos nacionales un brillante subcampeonato. J. R. C.



HOY

¡Podrá saberlo viéndolo en acción en la más jocosa y carcajeante película de 1968!



MARTIN BALSAM - AKIM TAMIROFF - PAOLO STOPPA - LYDIA BRAZZI
TINO BUZZELLI - MAC RONAY - MARIA GRAZIA BUCCELLA - LANDO BUZZANCA
PRODUCCION POR JOHN BRYAN - DIRIGIDA POR VITTORIO DE SICA

¡El inolvidable protagonista de «La pantera rosa», en un personaje super-genial!

¡¡Un reparto fabuloso... Y LA MUSICA DE BURT BACHARACH QUE CANTAN «THE HOLLIES»

AUTORIZADO MAYORES 18 AÑOS

Complemento: «LAS LORAS DEL RING»

Diganos ud. algo

D. COSME ORELL CLAR

«Los toros, para El Cordobés...»

Las vacas, para mí»

El Concurso de Ganadería celebrado ayer en Ses Salines constituyó un verdadero éxito. El trofeo «Jefe Provincial del Movimiento», lo mereció don Cosme Orell Clar, a quien buscamos en su propia finca, de aquella localidad.

—¿Contento con su trofeo? —¡Muchísimo!... ¡Es una copa preciosa!

—¿Beberá en ella leche de sus vacas, las que han merecido el premio? —¡No!... Yo no bebo leche...

—¿Y eso que es muy buena la leche de sus vacas?... Mis dos hijos sí que la beben. —¿Qué bebe usted? —Un café, cada madrugada, sobre las cinco, cuando vengo a trabajar.

—¿Desde cuándo se dedica a la ganadería? —De lleno, desde hace tres años, aunque yo siempre he estado metido en esto. Mi padre, y también mi abuelo, fueron ganaderos, como yo.

—¿Por qué ha merecido el primer trofeo? —Por el lote de dos vacas que he presentado. El veterinario don Antonio Mercadal las ha considerado las mejores... Esto, se lo aseguro, me llena de satisfacción.

—¿No ha influido su amistad con don Antonio? —¡Nada de eso!... Es un señor muy serio que no va de bromas con estas cosas. —¿Cómo se llaman sus vacas vencedoras? —Una se llama «na Ponsa», que me llegó a los cuarenta y tres litros diarios, y la otra, «Campeona», que me daba cuarenta litros.

—¿Cuántas vacas tiene en su finca? —Diez.

—¿Cómo se llama su finca? —«Na Frara».

—¿Son nacidas aquí sus vacas? —Algunas son compradas y otras han nacido aquí... En cuanto me entero de que en algún mercado hay una vaca buena voy y la compro.

—¿Le rinde su negocio? —Lo suficiente.

—¿Cuántos litros saca en total, al año? —En la temporada pasada, o sea la de 1967, llegué a los cincuenta y cinco mil cuatrocientos litros... Cada día estoy más satisfecho de dedicarme a esto... Yo soy lo que se dice un «brusqué» de las vacas.

—Le pasa lo que a los toros... Yo lo era de los toros... ¿Qué hace con la leche? —La vendo.

—¿Nada de queso, con lo bueno que es? —Algunas piezas nada más, para el consumo familiar.

—¿Me convidaría algún día a merendar? —El día que usted quiera... Y le daré también un vaso de leche y ya verá lo rica que es.

—Pero usted no la bebe... ¿Qué edad tienen «na Ponsa» y «Campeona»? —Sels años.

—¿Hasta cuándo las tendrá? —Hasta que se tengan de pie.

—¿De qué raza son? —Holandesas.

—¿Nada de agua, en la leche que vende? —Ni una gota... Anda muy remirado esto.

—¿Qué comen sus vacas cada día? —Aparte del verde, podemos calcular tres kilos de heno y tres de pienso compuestos.

—¿Tiene algún semental? —Ninguno... Todo se hace por eso que llaman inseminación artificial.

—¿No le parece un crimen? —Mire usted, yo quiero mucho a mis vacas, y veo que el procedimiento que utilizo es beneficioso... Para qué complicarles la vida, con los «aditivos» que son los toros.

—Mucho, lo son... ¿Le gustaría ser ganadero de bravo? —¿Y eso qué es? —Tener toros bravos.

—Lo mío son las vacas, ya se lo he dicho... Además, yo soy hombre tranquilo... Los toros, para El Cordobés.

—¿Espera algún acontecimiento, en su ganadería? —Espero que el día ocho de febrero «na Ponsa» me haga una ternera.



Caldentey

Coplas Sin malicia

LOS PELIGROS DE LA FAMA

A todos los que enaltecen como escritores geniales, o sufren ligeros males, o grandes males padecen.

El de «Alfaguara» —ya no recuerdo como se llama—, al darle el premio, salió enfermito de la cama.

El que se ganó el Nadal con su novela «de garra», dicen que vive en Navarra, en cama, bastante mal.

Es más claro que la luz que nos alumbra, lectores, que los buenos escritores gozan de poca salud.

Becquer lo pasaba mal y Espronceda no digamos. Y si a Francia nos marchamos, está Fernando Arrabal.

Y pues la salud le falla al artista destacado, por mi bien, he renunciado a ser escritor de talla.

GIL ARRIBATO

SUCEDIO HACE 100 AÑOS

18 DE ENERO DE 1868

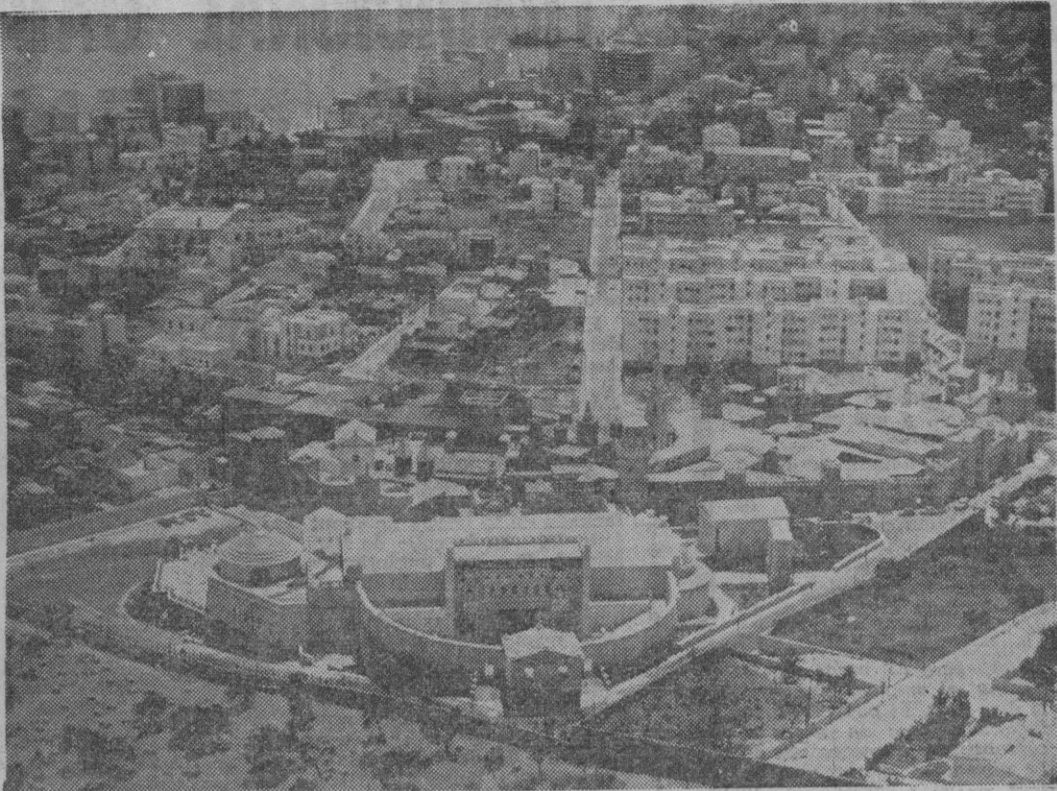
Leemos en el Diario de Palma:

En el Diario de Barcelona del 15 del corriente mes se dice que el excelentísimo señor Regente de aquella Audiencia, había fijado su atención en la falta que tanto se deja sentir en dicha capital de un edificio en el que puedan establecerse los juzgados de primera instancia de los diferentes distritos judiciales y sus inmediatas dependencias, por cuyo motivo en unión de dos individuos del Excmo. Ayuntamiento visitó el domingo la casa en que se hallan establecidos los juzgados de paz y como resultado de la visita al día siguiente, pasaron a inspeccionarla un arquitecto municipal y un contratista de obras públicas. La necesidad en la capital de las Baleares de mejorar de local los dos juzgados es tan evidente como repetidas veces reclamada, y tal vez con un esfuerzo extraordinario y aprovechando terreno de las Casas Consistoriales o sitio de las actuales cárceles u otros, podría conseguirse una mejora tan útil como deseada.

En el Diario de Barcelona don J. Mnguel y Flaquer se refiere a los Juegos Florales del finido año. De su «Bibliografía» reproducimos lo que dice referente a los autores de Mallorca: «Constanza d'Aragó» narración nutrida de cristianos sentimientos y de dramático desenlace original de don Tomás Aguiló de Palma de Mallorca. El romance «Fé, Esperanza, Caridad» del cual basta citar su autor don José Victoriano Amer para suponer en él las excelencias que lo avaloran. «La colcada» de don Pedro d'Alcántara Peña, imitación de Berenger, tan ingeniosa y sencilla como animada por el sentimiento más delicado de amor a las patrias tradiciones. A dos José Luis Pons y Gallarza proclamado Mestre en Gay Saber pertenece la composición que lleva por nombre «La Montanya Catalana» de la misma pluma han salido «Las duas coronas» y «L'Olivera mallorquina» que forma parte de la colección. ¿Qué hay en las composiciones del catedrático del Instituto Balear para que de tal modo cautiven apenas se ha comenzado su lectura? A nuestro sentir, el señor Pons y Gallarza es el más clásico de todos los poetas catalanes en el concepto de que nunca a la energía y robustez del pensamiento sacrifica la corrección esmerada de la forma, sino que aliando la bondad del fondo con la mayor perfección posible en el modo de expresión se acerca más inmediatamente a los modelos que nos han dejado en el género lírico los poetas griegos y latinos y nuestros nunca bien ponderados maestros Fr. Luis de León y Francisco de Rioja.

ESEA

Unica para ESTA FOTO Este es el escenario



Bueno; hay que convenir que así, a primera vista, no es fácil identificar la "foto". Desde el aire, las cosas ofrecen un aspecto distinto, desconcertante. Y esta vista aérea que Pepe Planas nos envía con claro y periodístico sentido de la actualidad confunde a cualquiera. Por aquí cerca anda un compañero que quiso ver en la "foto" una ciudad marroquí, tal vez por la especial arquitectura de algunas edificaciones, tal vez por la blancura de las casas, tal vez por decir algo y no incurrir en el triste "no lo sé". Ancha, recta, luminosa esta parcela nueva de Palma. En primer término el Pueblo Español y en él, el Palacio de Congresos que será escenario pasado mañana de la concesión de los premios "Ciudad de Palma". Ya hemos llegado a donde queríamos llegar docena y media de líneas antes. A expresar nuestra satisfacción porque sea aquí precisamente, en este regio edificio impresionante donde se desarrolle la fiesta literaria de mas altura y trascendencia del año mallorquín. Queríamos llegar a decir que deseamos las mejores cosas para este Pueblo Español y este Palacio de Congresos cuyos rumbos no están del todo claros todavía, y que suponen uno de los empeños y una de las realidades más hermosas de los últimos tiempos. — F. J. J. (Foto José Planas Montanyá)

EL PUBLICO ES TESTIGO



Promoción de VENTAS ALMACENES cañellas

SOLO MAÑANA VIERNES

SECCION SUPERMERCADO

PIÑA TROPICAL 1 Kg.	29'
CALDO DE POLLO CONCENTRADO WENET'S	10'
CAMBORIO JEREZ SECO	65'
CHAMPAÑA DELAPIERRE	39'

SECCION VARIOS

MANTAS VIAJE FIBRA ACRILICA	275'
TOALLAS BAÑO RIZO 70 x 140	99'
PAÑOS COCINA RIZO	13'
TOALLA 45 x 85	25'
TOALLA RIZO 45 x 85	32'
BATAS FOAM NIÑO Y NIÑA	199'

SECCION CABALLERO

CAMISA BLANCA «TERLENKA»	159'
JERSEY SPORT	258'
CALCETINES TRANSPIRABLES NYLON	20'
IMPERMEABLE CABALLERO	25'

SECCION SEÑORA

JERSEY MANGA CORTA «COURTELLE»	129'
CAMISON NYLON DOBLE	99'
JERSEY SPORT	299'

SECCION PERFUMERIA

SPRAY LACA NUEVA SUPER-FIX GRANDE	56'
SPRAY LACA « » PEQUEÑA	39'

LOTE LAVANDA PUIG

1 LITRO LAVANDA PUIG (Valor 120)	130'
3 PASTILLAS JABON LAVANDA PUIG (Valor 39)	
LACA UÑAS DURA-GLOSS	16'

Y esta semana, regalamos a Vd. señora, productos obsequio de SUIZO COSMETICA IMPORTANTE

Recuerde SABADO, por la MAÑANA ABIERTO de 9 a 1 (Sección Supermercado)

tortulia en la plaza mayor

—¿Qué tal San Antonio? ¿Lo pasaste bien en Sa Pobla?
—No fui.
—¿Cómo se explica? Hace muchos años que no faltas a la cita con Sant Antoni pobler.

—No pude ir de ninguna manera. Achaques de la edad y una gripecilla inoportuna dieron al traste con mis entusiasmos antonianos. Pero mi corazón estuvo con los queridos, los laboriosos, los tremendos poblers. Por cierto que me n'han contat un parel de bones...

—A ver...
—En uno de los fogarons de la Plaza hubo auto de fe.
—¿De fé católica?

—De fe futbolística. En lo alto del fogaró ardió el retrato de un árbitro de fútbol, cuyo arbitraje, al decir de los hinchas poblenses, perjudicó al equipo local.

—¿Estás seguro de no equivocarte?
—Eso me han dicho. ¿Por qué lo preguntas?

—Porque a lo peor se trata de un árbitro al que según mis noticias ya zurraron la badana en pleno campo y en la caseta el día del partido.

—Tal vez se trate de otro.
—Si es así menos mal. Porque las dos cosas no me parecen bien. Primero zurrarle y después quemarlo en effigie, la verdad, va contra los buenos usos inquisitoriales.
—¿Por qué?

—Porque sólo se quemaba en effigie a los reos que se hallaban en rebeldía. Porque a los que eran habidos...
—¿Y tú qué opinas?
—¿I qué vols que te digui...?



CALAFAT

—Calafat, el gran glosador de Son Servera, deleitó al pueblo y autoridades, según es sana costumbre poblera.

—Este otro Calafat tambien es tremendo.

—El número que tiene lugar en la Casa de la Villa, después de Completes, es de lo mejor que se hace en Mallorca. El refresco que la Obrería del Santo ofrece a las autoridades, el espontáneo concurso o recital de «gloses de picat» es algo que justifica por sí solo el desplazamiento a Sa Pobla...

—En Calafat en degué dir una (o dues) de ses seves. Quin homoi!

—Figúrate que dedicó una de sus «gloses» al «Delegado Nacional del Fomento del Turismo»!

—¿Quién es este señor?
—Según Calafat, nuestro buen amigo don José Antonio Ferreiro Piñeiro.

—Ja ho val amb aquest Calafat...!



VICENTE

—Acabo de enterarme de que el actor norteamericano Vicent Price ha escrito un excelente libro de gastronomía.
—¿Quién es Vicent Price?

—Es aquej actor alto, distinguido, que hace papeles de malo en la especialidad de «áspid». Ahora ponen una película basada en unos cuentos de Poe, en la que Peter Lorre, el marido engañado, lo empareda juntamente con la adúltera.

—Iré a verla. Me encantan las películas en las que se em-

SANT ANTONI

pareda a alguien.
—Lo mejor del film es la tranquilidad, la indolencia, casi la pereza, con que el improvisado albañil pone los ladrillos, ¡y con qué cara de buena persona "trabaja" y pone ladrillos el fabuloso peter!

—La cosa de mezclar humor y crueldad me recuerda algún aspecto de la obra de Cela.

—Siempre he dicho que la crueldad exagerada, caricaturizada, era, en el fondo, propia de tímidos, de tiernos y, en definitiva, de buenas personas.



CORAZONES

—Todos, todo el mundo, ha dicho algo sobre el trasplante de corazones. ¿Qué dices tú?

—¿He de serte enteramente sincero?
—Naturalmente.

—Hasta ahora, todo eso me parece bastante sucio. Pero espero que llegaré a acostumbrarme a la idea de que la viscera ésa es intercambiable.

—¿Crees que representa un progreso o un retroceso?

—En Medicina creo que representa un evidente progreso, un auténtico alarde, una filigrana técnica. Por todo lo demás y con todo mi respeto y admiración por el Dr. Barnard, el injerto no me gusta nada. Lo que se dice nada.

—Hay muchos que no opinan como tú.

—Son los que dan una excesiva y, por lo tanto ridícula, importancia a la muerte.

—Explicaté.
—Vamos a cambiar de tema.

—¿Qué te pasa? ¿Estás palido?...

—Siento como un ahogo...



GAFIG

CASA ROJALS



MUDANZA-CONSULTE PRECIOS Siete Esquinas 5-Tel. 212227-Palma

RUEDAS GIRATORIAS TODOS TIPOS
CASA CODINA
Galerias Avenida, 14
General Mola, 22
PALMA

ACABO AYER EL RODAJE DE LA PELICULA ALEMANA (PARA T. V.) HECHA EN MALLORCA

UN FINAL ALGO ACCIDENTADO: HUBO HUELGA DE «EXTRAS»

El rodar las últimas escenas de la película para la televisión germana «Happening in Mexico», ha supuesto para todo el equipo que interviene en la misma, superar una serie de adversidades que no estaban previstas. Primero el día de la niebla, que obligó a retrasar la hora de comenzar a filmar; luego unas complicaciones que surgieron con algunos de los extras más tarde, sobre las cuatro, el sol, cansado de brillar, decidió en un par de ocasiones, hacer un breve receso... En una palabra, que no fue una película, aunque todo acabara satisfactoriamente.

Iremos por el principio. La hora de dar la primera vuelta a la manivela estaba anunciada para las nueve y media de la mañana, pero como no quería que las escenas que se tenían que tomar eran todas al aire libre, en la piscina del «Chico», y la niebla no permitía distinguir a un autobús a dos metros de distancia, naturalmente se tuvo que retrasar el comienzo. Dieron las once, las doce y la niebla seguía allí, en su puesto. Nervios por parte de todos; prisas por finalizar y a esperar. A la una y pico, el sol comienza a salir, en un principio tímidamente, después, más tarde, con ostentación. Alegria en todos los rostros. Toda la gente que aguardaba en el bar del Hotel comienza a prepararse para salir al exterior, y el sol, superada la barrera de niebla, brilla con sus mejores galas. Comienzan los preparativos. Gentes con cables, focos, cámaras, colchonetas, toallas... comienzan a poblar la piscina del «Chico». Todo parece indicar que la cosa, el rodaje, comenzará dentro de unos minutos.



LA PELICULA «HAPPENING IN MEXICO», TIENE UN FINAL FELIZ. EL GALAN ES, DESPUES DE HABER SACUDIDO AL «MALLO», VITOREADO POR LAS BELLAS BANISTAS. EN LA FOTO APARECE CON ALGUNA DE ELLAS. (FOTOS TERRADES)

«Bueno, eso era lo que nosotros nos creíamos, pero no fue así. Ahora surge una nueva complicación: la rebelión de los extras. Ellos se niegan, el parecer, a iniciar su trabajo. Parece ser que nos lo confirmarían, que se tienen que bañar, cosa que no hace mucha gracia a los futuros actores, pues el dinero que les han ofrecido no les compensa de la posible pulmonía que pueden obtener de su chapuzón. Nuevos gritos, nueva interrupción, otra vez nervios, los extras empiezan a quejarse, se niegan, el parecer, a iniciar su trabajo, etc. «Esto es un atropello, y mañana mismo lo llevamos al Sindicato». «Por lo que van, yo no me muevo ni un dedo», y otras más o menos. Son algo así como las dos y media de la tarde. Nosotros, en vista del éxito, y como vemos que la cosa va para largo, aprovechamos y hacemos otro receso y nos vamos a almorzar.

A las tres volvemos al lugar y las cosas parecen que siguen por igual que cuando las dejamos. Bueno, no. Nos faltan los extras. Mejor dicho, buena parte de ellos. Nos dicen que se han ido definitivamente. Otra pausa. Las chicas, claro, cansadas de lucir sus «bikinis», optan por ponerse sobre ellas mientras comienzan el trabajo, otras prendas de abrigo. A los pocos minutos empiezan de nuevo los preparativos: las chicas se vuelven a desprender de sus abrigos y se tienden de nuevo, indiferentes, sobre las colchonetas. Ahora va en serio la cosa.



EN UNO DE LOS MUCHOS «DESCANSOS» ANTES DE COMENZAR EL RODAJE, LAS EXTRAS QUE LUEGO NO ACTUARÁN, DEBIAN DE APARECER EN TRÁNSITO DE BAÑO TOMANDO EL SOL Y BANANDOSE EN LA PISCINA. COMO QUIERA QUE LA MAÑANA NO ERA MUY CALUROSA, UNO DE ELLOS ESPERABA ASÍ, CON SU ABRIGO. LA HORA DE ENTRAR EN ACCIÓN.

«Todo está a punto. Se dan las voces de rigor, se sacan las plaquetas y se rueda. La escena, como las otras que filmarían, transcurre en la piscina. Una bellísima muchacha, minifaldita ella, lleva en sus manos un teléfono portátil hasta un señor, gordo él, y le dice unas palabras en alemán. El señor comienza a dar gritos, se persiguen, a matar el puro que tenía en los labios y sigue con su charla telefónica. ¡No vale! Vuelta a empezar. La misma escena, la misma bella muchacha minifaldita, el mismo señor gordo, el mismo teléfono y los mismos gritos. Algo ha fallado: repetición. Bueno así una y otra vez hasta que la escena sale bien. Descanso. (Las bellas de la piscina se ponen sus abrigos, las cámaras cambian de emplazamiento, nuevas voces de alerta y todos preparados).

Otra escena. La misma señorita, al parecer es la secretaria, el mismo señor gordo. Ella le dice algo. El se enfada. Da voces. Ella toma notas en un block. Las bellas niñas de la piscina aparecen ahora radiantes con sus «bikinis», con sus revistas unas, simulando leer, hablando otras y no bañándose ninguna. La escena vale. Nuevo descanso. Cambios. HOMBRE AL AGUA

Así siguen por espacio de un par de horas. Nosotros sabemos que el galán tenía que aparecer, pero hasta el momento el seguía sentado en su butaca, al sol, en espera de entrar en escena. El, en

RECobra SU ESPLEOR LA TRADICIONAL CABALATA DE LAS «BENEDES»

«Sant Antoni es un bon sant...» Y en torno al buen Santo, para festejar su día, se reunieron las bestias y alcanzaron la «benedicida» que les dará la salud durante todo el año.

En el lugar correspondiente del periódico se cuenta y que fueron las «benedicidas» de este año, ciertamente muy lucidas y animadas. Aquí sólo queremos dar una referencia gráfica sobre todo—de algunas notas pintorescas y anecdóticas que se sucedieron durante la cabalata, ante la fachada de la Iglesia de «Sant Antoni», en la calle de San Miquel. Fue una auténtica y alegre cabalata, en la que se puso de manifiesto el buen humor y la fantasía de muchos propietarios de animales. Anteriormente, por mérito de todas las especies domésticas y algunas no tan domésticas... como aquel muchacho que se presentó con una rata de verdad, auténtica, y de un tamaño «a» hacia nacer de alcantarilla.

Los muchachos de la OJE también participaron en la benedición, siendo portadores de varios animales, incluyendo un mono. Lo bueno de estos niños fue que tuvieron la oportunidad de organizar un «safari» para acudir a la cabalata. Naturalmente, cosecharon grandes aplausos. Las «benedicidas» van recorriendo su vía esplenor y sale la nueva «estrella» de las actividades al anovar ese entrañable acto. A ver, la multitud que se congregó en la calle de San Miquel, no merece perfecta cuenta de ello. Y esta es la noticia.



CON UNA RATA DE VERDAD Y UN TAMAÑO BASTANTE RESPETABLE, SE PRESENTÓ MUCHACHO A LAS «BENEDES» AYER. (FOTOS TERRADES)

«Luego que se rodaría otra en la que —como no— aparecería el señor gordo, dando voces, y su bella secretaria con su minifaldita. Final. Se retiran los focos, las cámaras, las colchonetas. Las bellas se ponen sus abrigos y se van. Nosotros hacemos lo mismo. Son las cuatro y media de la tarde. Han sido ocho horas de rodaje y, la verdad, todos estamos algo fatigados. Eso ha sido, a grandes rasgos, como se ha podido ver, las últimas escenas de la película rodada en nuestra isla, aunque figure que sea en Méjico.

«Luego que se rodaría otra en la que —como no— aparecería el señor gordo, dando voces, y su bella secretaria con su minifaldita. Final. Se retiran los focos, las cámaras, las colchonetas. Las bellas se ponen sus abrigos y se van. Nosotros hacemos lo mismo. Son las cuatro y media de la tarde. Han sido ocho horas de rodaje y, la verdad, todos estamos algo fatigados. Eso ha sido, a grandes rasgos, como se ha podido ver, las últimas escenas de la película rodada en nuestra isla, aunque figure que sea en Méjico.

«Luego que se rodaría otra en la que —como no— aparecería el señor gordo, dando voces, y su bella secretaria con su minifaldita. Final. Se retiran los focos, las cámaras, las colchonetas. Las bellas se ponen sus abrigos y se van. Nosotros hacemos lo mismo. Son las cuatro y media de la tarde. Han sido ocho horas de rodaje y, la verdad, todos estamos algo fatigados. Eso ha sido, a grandes rasgos, como se ha podido ver, las últimas escenas de la película rodada en nuestra isla, aunque figure que sea en Méjico.

«Luego que se rodaría otra en la que —como no— aparecería el señor gordo, dando voces, y su bella secretaria con su minifaldita. Final. Se retiran los focos, las cámaras, las colchonetas. Las bellas se ponen sus abrigos y se van. Nosotros hacemos lo mismo. Son las cuatro y media de la tarde. Han sido ocho horas de rodaje y, la verdad, todos estamos algo fatigados. Eso ha sido, a grandes rasgos, como se ha podido ver, las últimas escenas de la película rodada en nuestra isla, aunque figure que sea en Méjico.

TODOS LOS QUE ESCRIBEN, INCLUYENDO A LOS GRANDES MAESTROS DE LA LITERATURA, SON AUTORES DE «LAPSUS» MUCHAS VECES INEXPLICABLES

LA OBRA DE SHAKESPEARE CONTIENE INNUMERABLES ERRORES DON JUAN WOLF PREPARA DESDE HACE 20 AÑOS UNA ANTOLOGIA UNIVERSAL DE GAZAPOS

«He aquí un singular escritor... Don Juan Wolf, español de origen alemán, viene escribiendo un libro, desde hace años, acerca de leer a otros autores y aunar lo que éstos, mal escribieron. El libro del Sr. Wolf, en su día, será una auténtica antología de gazapos, de errores ilustres y no de imprenta, sino de expresión. Por lo visto, en esto de los gazapos, no hay literato que se salve y dedicamos, a través de lo que el Sr. Wolf nos ha contado, que en su relación figuran los más intocables nombres de la Literatura Universal».

Entre sus amistades, el Sr. Wolf es famoso por su libro. Desde toda España, donde tiene amigos, recibe notas y llamadas, en espontánea colaboración, denunciando los gazapos: «Aunque a estas alturas —dice el Sr. Wolf— ya no tengo sorpresas. Llevo más de veinte años coleccionando gazapos y, naturalmente, mi archivo es completísimo. Puedo decir, sin caer en la immodestia, que soy un auténtico experto en gazapos.

«Entiendo que hace veinte años que prepara su libro? —No, eso no. En principio comencé como coleccionista, para distraerme, lo mismo que quien colecciona sellos o cualquier otra cosa. Con el tiempo, alguien me sugirió que reuniese mi colección en un libro y yo, ya dispuesto a hacerlo, he procurado que mi obra fuera una auténtica antología.

«Le falta mucho para completarla? —Creo que ya es poco lo que podría añadir. Ahora la estoy preparando en su disposición, o sea como ha de aparecer en el libro, ordenándola alfabéticamente, buscando grabados adecuados y estas cosas. En muchos casos el gazapo irá acompañado de una reproducción del libro o página donde fue hallado. Esto es conveniente porque descubro errores que parecen increíbles.

«De bullo? —De auténtico bullo. Yo conozco lapsus que resultan incomprensibles, por lo disparatados, en autores de prestigio universal como son sus responsables. Así, de memoria, ¿puede citarnos algunos? —Los hay tan célebres, o que me hicieron tanta gracia, que no necesito consultar mi archivo para recordarlos. —A ver, como ejemplo... —En una novela de Manuel Fernández y González, un au-



«Volviendo a Shakespeare, vemos que en el drama «Otelo» hace hablar tres o cuatro veces a Desdémona, una vez ésta ha sido muerta por asfixia. Shakespeare también cometió grandes errores geográficos. En «La tempestad», hay un personaje que en Milán embarca en una galera, en un barco, a ciento cincuenta kilómetros de la costa. Este mismo error lo repite en «Los señores de Verona», cuando unos personajes también llegan por mar a la ciudad milanesa...»

«Buena, buena! —Este gazapo tiene su anécdota. Alguien le hizo un reproche en este sentido al novelista y él contestó: «Es que el Cid la presentita». —Este Fernández y González, ¿es el campeón español de los gazapos? —No sé, no sé... Me parece que José Zorrilla le aventaja. El caso de Zorrilla es francamente incomprensible. —Y Cervantes, también cometió errores el gran Cervantes? —En eso no se salva nadie. En el mismo «Quijotes cuenta

«Hablens de algún extranjero muy nombrado... —¿Qué le parece Shakespeare? —Shakespeare también? —Este gigantesco escritor, que profesaba un sublime desprecio a la cronología, hace sonar en su tragedia «Julio César» a todo un río de campana, muchos siglos antes de que en Roma apareciese un instrumento de esta clase. En otro de sus dramas juega un papel importante la prensa tipográfica tres siglos antes de que este fuera inventada por Gutenberg. De la misma manera, al hablar de la lucha sostenida por el rey Juan contra los nobles en rebelión, hace sonar la voz de un cañón cien años antes de que éstos fueran conocidos en Inglaterra.

«¿Hasta Shakespeare...? —Ya le digo que nadie se salve... presenta como contemporáneos a Carlo Magno y al Rey Eduardo III, algo así como si hiciera simultánea la acción de Felipe II y Benito Mussolini... —No, ni mucho menos. El gran Emilio Zola, en su obra «Lourdes», escribe algo tan sorprendente como que «los sordos y los mudos recobraron el oído y la vista». —Bien dice usted que nadie se salva...

«Volviendo a Shakespeare, vemos que en el drama «Otelo» hace hablar tres o cuatro veces a Desdémona, una vez ésta ha sido muerta por asfixia. Shakespeare también cometió grandes errores geográficos. En «La tempestad», hay un personaje que en Milán embarca en una galera, en un barco, a ciento cincuenta kilómetros de la costa. Este mismo error lo repite en «Los señores de Verona», cuando unos personajes también llegan por mar a la ciudad milanesa...»

«—Le estoy perdiendo el respeto a Shakespeare, don Juan... —Son errores que hemos de perdonar. Todos reconocemos el talento de Dickens y sin embargo es Dickens quien en una de sus obras hace salir la luna por occidente... —¿Todo esto es descorazonador...? —No acabaría nunca de contarle gazapos célebres, que llevo en la memoria. En su papel importante la prensa tipográfica tres siglos antes de que este fuera inventada por Gutenberg. De la misma manera, al hablar de la lucha sostenida por el rey Juan contra los nobles en rebelión, hace sonar la voz de un cañón cien años antes de que éstos fueran conocidos en Inglaterra.

«—¿Y algún gazapo rematadamente tonto? —Es difícil... Xavier de Montepin describe a un personaje que pasea, leyendo un periódico «con las manos a la espalda». El español Narciso Serra es autor de aquella tontería que afirmaba dramáticamente: «Mi madre, aunque impedida, la pobre, je quiere tantito...» —Pues sí... ¿Hay algún gazapo que haya pasado a la historia como frase hecha? —Pues, alguno hay... Otro español Pérez Escrich, escribió con toda seriedad aquello de «era de noche y sin embargo llovía»... ¿Quién no ha repetido alguna vez este famoso disparate? —¿Todos, desde luego...»

«—¿Y algún gazapo rematadamente tonto? —Es difícil... Xavier de Montepin describe a un personaje que pasea, leyendo un periódico «con las manos a la espalda». El español Narciso Serra es autor de aquella tontería que afirmaba dramáticamente: «Mi madre, aunque impedida, la pobre, je quiere tantito...» —Pues sí... ¿Hay algún gazapo que haya pasado a la historia como frase hecha? —Pues, alguno hay... Otro español Pérez Escrich, escribió con toda seriedad aquello de «era de noche y sin embargo llovía»... ¿Quién no ha repetido alguna vez este famoso disparate? —¿Todos, desde luego...»

«LIMPIAPIES» Y «ROMPEPIES»

«Las «plantas bajas del Ensanche», en las casas tan corrientes de los barrios palmeños que hasta hace poco eran «del extrarradio», adornaban sus portales con este «aparato» metálico que vamos a llamar «limpiapiés» para que con ellos nos extendamos. En otros tiempos, cuando estas casas estaban efectivamente en el extrarradio, tales aparatos debían ser muy útiles, muy prácticos y muy necesarios. Ahora que tales casas se han aproximado al centro de la ciudad, alba que con el crecimiento urbano ya no están en las afueras, los «limpiapiés» quedan fuera de lugar y, además constituyen un peligro para los peatones.

«En los tiempos del barro, cuando aquellas calles de las casas de planta baja eran auténticos lodazales, los limpiapiés de barro tenían una razón de ser. Hoy día, cuando la inmensa mayoría de aquellas calles —algunas hoy todavía sin asfaltar— desde luego— ya conocen los beneficios del asfalto, estos hierros plantados en la acera sólo sirven para una cosa: para que alguien se rompa un pie con ellos, cosa que nos consta ya ha ocurrido.

«Porque nuestra pequeña noticia en torno a los limpiapiés proviene precisamente de la denuncia de un lector. Un lector que ahora mismo pasa unos días en cama, por culpa del trompazo, y que en las muchas horas que tiene para pensar no cesa de preguntarse porque se conservan estos hierros, «limpiapiés» o como se llamen, y



«En los tiempos del barro, cuando aquellas calles de las casas de planta baja eran auténticos lodazales, los limpiapiés de barro tenían una razón de ser. Hoy día, cuando la inmensa mayoría de aquellas calles —algunas hoy todavía sin asfaltar— desde luego— ya conocen los beneficios del asfalto, estos hierros plantados en la acera sólo sirven para una cosa: para que alguien se rompa un pie con ellos, cosa que nos consta ya ha ocurrido.

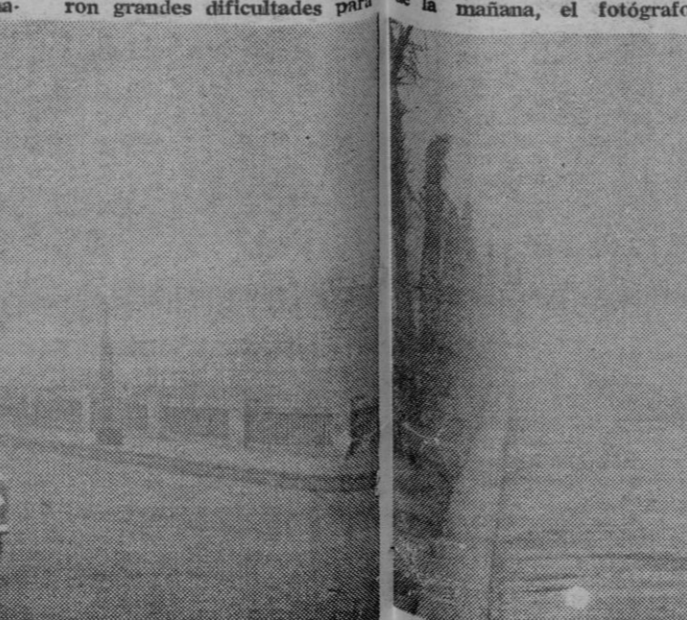
LA NIEBLA FUE NOTICIA AYER EN PALMA

«Los madrugadores, ayer, encontraron la ciudad convertida en un estuivo de Londres, si hemos de creer que la niebla es exclusiva de la capital de Gran Bretaña.

«La niebla invadió la ciudad, empezó de madrugada a extender su manto, y en algunas zonas se mantuvo hasta más allá del mediodía. Por eso lo aclaramos. Para muchos palmeños pasó desapercibida la niebla durante que se mantuvo persistente y espesa en muchos otros sectores. Luego, una vez hubo desaparecido, el día fue espléndido y hasta sintieron calor; aquellos que se movían provistos de abrigo.

«Sin embargo, de buena mañana y especialmente en las cercanías del mar, la niebla hasta era inquietante, dando el peligro que suponía para el tráfico. Hablando de tráfico digamos que por culpa de la niebla fue un muchacho palmeño que habiéndose desplazado a la Puebla en la víspera de San Antonio hallaron grandes dificultades para regresar a Palma, ya que la niebla también invadió aquella ruta que cruza el llano de la isla. Para regresar de la Puebla de noche, los vehículos tuvieron que viajar a media de treinta por hora.

«En la ciudad misma, y cuando ya eran más de las diez de la mañana, el fotógrafo Terrades consiguió estas imágenes que dan una idea, sólo aproximada, de lo que fue la bruma por ejemplo en el Paseo Marítimo. Vemos en las escenas captadas por el fotógrafo como un coche surge de la niebla recien pleno Paseo Marítimo y como se muestran casi invisibles los yates amarrados en el Club Náutico.



PEQUEÑOS REPORTAJES a cargo de Antonio Pizá y Pablito

SUPERA LOS DOS MILLONES DE PESETAS EL PRESUPUESTO DE LA PROXIMA VUELTA CICLISTA A MALLORCA PARA PROFESIONALES

JANSSEN Y GUYOT CONTRATADOS EN FIRME CON LA POSIBLE PARTICIPACION DE ANQUETIL, POULIDOR, VAN LOOY Y SUS RESPECTIVOS EQUIPOS

- SE CORRE EN ABRIL PARA NO COINCIDIR CON OTRAS PRUEBAS INTERNACIONALES
- 75.000 PTAS. EN PRIMAS PARA LA ETAPA FINAL EN EL HIPODROMO DE SON PARDO
- POSIBLE ESCALADA CONTRA RELOJ A «NA BURGUESA»



DON ANDRES CANALS, PRESIDENTE DE LA FEDERACION BALEAR DE CICLISMO

IMPORTANTES DECLARACIONES DEL PRESIDENTE DE LA FEDERACION BALEAR, D. ANDRES CANALS

La Federación Balear de Ciclismo está organizando una prueba de gran envergadura: la Vuelta a Mallorca, internacional, para profesionales. Que tiene el patrocinio de nuestro querido colega "Diario de Mallorca".

Podemos contar ya muchos detalles de esta magna prueba, pero dejemos que lo haga el presidente del organismo federativo, nuestro querido amigo don Andrés Canals.

SEIS EQUIPOS ESPAÑOLES Y CUATRO EXTRANJEROS, CON UN TOTAL DE OCHENTA CORREDORES

Teníamos concertada una entrevista, que se desarrolló durante la mañana de ayer, en el Hotel San Diego, en el Arenal. Allí, en una dependencia, se está trabajando en la confección de carteles, programas y múltiples detalles. Todo el peso comercial recae en su hijo Mateo. Pero nos interesa más, en estos momentos, lo que concierne a la cosa deportiva. Y don Andrés está perfectamente enterado de ello.

POR QUE SE CORRE EN ABRIL

Las fechas oficiales de la Vuelta son del 17 al 21 de abril.

—¿Por qué? —fue la primera pregunta.

—Por varias razones. Una de ellas, la fundamental, para no coincidir con otras pruebas de categoría internacional, porque siempre dificulta poder contratar a auténticas figuras o, al menos, los equipos tienen que dividirse. Por otra parte, es una fecha propicia ya que, si la carrera se celebrara en pleno verano, encontraríamos dificultades de hospedaje. Precisamente varios hoteles colaboran alojando de manera gratuita a los corredores, lo que constituye una ayuda importante.

UN PRESUPUESTO FABULOSO

—Se habla de traer a grandes figuras mundiales. Es lógico que, una prueba de envergadura, obligue a un presupuesto elevado.

—¿A cuánto asciende?

—Supera los dos millones de pesetas.

—¿No se asusta?

—Si me asusto... lo procuro disimularlo.

—Si hubiera déficit, ¿quién lo cubre?

—La Federación.

—¿Y si sucediera lo contrario?

—Sería para la Federación.

—¿Cómo piensan cubrir esos dos millones y pico?

—Con ayudas oficiales, colaboraciones de casas comerciales, donativos personales... y los ingresos por taquillas.

—¿No terminarán las etapas en la vía pública?

—La mayoría, sí. La Vuelta terminará en el hipódromo de Son Pardo. Los espectadores tendrán que adquirir una localidad. También se ha pensado acotar la subida a Na Burguesa, donde se tiene el proyecto de disputar una escalada contra reloj individual.

—¿Estará terminada la carretera que lleva hasta lo alto de la montaña?

—Nos han asegurado que sí.

NOVEDAD EN LA ETAPA FINAL

El año pasado se consideró contraproducente el sistema empleado en la etapa final, disputada también en Son

Pardo. Se concedían bonificaciones de tiempo a los ganadores de los esprints. Muchos entendían que, lo ganado en la carretera, podía perderse en el circuito beneficiando a los velocistas. Preguntamos:

—¿Se repetirá este año el mismo sistema?

—No. Se tendrá en cuenta el tiempo total de la etapa, a efectos de clasificación. En vez de ganar tiempo, los corredores ganarán dinero. Además de los premios estipulados para la etapa, en el hipódromo se concederán 75.000 pesetas de primas para los esprints.

UNA PARTICIPACION DE CATEGORIA

—¿No exageran un poco al

OBJETIVO: CONSOLIDAR LA VUELTA A MALLORCA EN EL CALENDARIO INTERNACIONAL

anunciar a fenómenos como Anquetil, Merckx, Janssen, etc.?

—Voy a explicarlo con detalle. Cuando Anquetil vino a correr en el Velódromo de Tirador, nos prometió su participación en la Vuelta a Mallorca. Hemos mantenido contacto con él. Pide un fijo de salida de 250.000 pesetas. Debe rebajarse esta cifra, aunque ya se sabe que las grandes figuras exigen mucho.

—¿Cuánto calculan pueden pagarle?

—200.000 ptas. Por esto creo que cumplirá su palabra.

—¿Y los otros?

—Janssen y Guyot ya están contratados en firme, es decir, que su participación es segura. Se ha dirigido una carta a Magne, director del equipo de Poulidor, para que participe. De momento se vislumbran grandes posibilidades de que acepten. Hace pocos días, se ha ofrecido para participar el famoso Van Looy con su equipo; es decir que el interesado, en este caso, ha sido el belga. Comprenderás que se habla sobre una base de seguridad.

PARTICIPACION TOTAL

—¿Y en cuanto a los españoles?

—Vendrán los mejores equipos: Kas, Ferrys, Fagor... hasta seis, de ocho corredores cada uno. Y tres o cuatro extranjeros.

—Con un total, pues, según lo previsto, de ochenta hombres...

—Exacto.

—¿Cuál es el principal objetivo que persiguen?

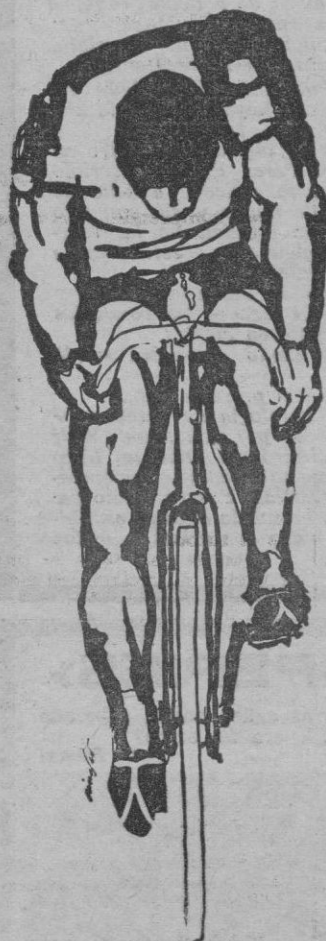
—Que la Vuelta Ciclista a Mallorca, internacional para profesionales, quede consolidada dentro del calendario como una de las pruebas clásicas; que tenga solera mundial; que los grandes ases sientan deseos de tomar parte en ella; que alcance el máximo de prestigio. Para ello, la Federación Balear no regateará ningún esfuerzo. Posiblemente tendremos que añadir dinero, además del trabajo. Pero será con gusto si el éxito deportivo nos acompaña en la medida que esperamos.

—¿En qué puede ayudaros «BALEARES»?

—En su labor divulgadora, que para nosotros ha de constituir un estímulo. Vaya nuestro agradecimiento adelantado.

Andrés Canals, la Federación y todos cuantos trabajan en esta magna prueba merecen el apoyo que piden.

Lorenzo RIPOLL



BELLA PANORAMICA DE UNA PRUEBA CICLISTA EN CARRETERAS MALLORQUINAS. UNA FASE DE UNA ESCALADA, ESCENA QUE SE REPETIRA MUY PRONTO, EN EL MISMO LUGAR AUNQUE CON DISTINTOS CORREDORES. — (FOTO ARCHIVO).

HABRA CAMBIOS EN EL MALLORCA QUE DEBE ENFRENTARSE AL CALVO SOTELO



¿Reaparecerá Terol frente al Calvo Sotelo? El muchacho parece encontrarse en perfectas condiciones.

Las sesiones de entrenamiento prosiguen con normalidad en el Estadio Luis Sitjar. Vicente Dauder estaba algo contrariado por los siete goles encajados por el Mallorca en los desplazamientos a Granada y Murcia. Pero es importante mirar hacia atrás, teniendo en cuenta la realidad de los tres positivos que ostenta el equipo. Sería absurdo que continuara hablando de los tropiezos de «La Condomina» y «Los Cármenes» cuando el inminente adversario, el Calvo Sotelo, es uno de los adversarios más potentes del grupo Sur dándose la circunstancia de que responde mucho mejor en campo contrario que en Puertollano.

No hay lesiones. Detalle importante. No descartamos la posibilidad de que se produzca alguna sorpresa.

El auténtico **Cello** con su PINZA CORTADORA

promoción especial 4'70 Pts.

Lea «BALEARES»

NOGAT

Raticida de acción rápida QUE NUNCA FALLA



Con matarratas NOGAT en polvo, grano y pasta fosforada exterminará rápidamente y sin molestias toda clase de ratas, ratones y tojos. Recuerde que NOGAT no las mata en días. Las mata en horas.

Si manda este recorte a Laboratorios SOKATARG, Ter. 16, Barcelona 13 recibirá un interesante folleto.

¡NO LO PIENSE MAS!

DELE NUEVA VIDA A SU COCHE TRANSFORMACIONES MOTOR

Seat 600 y 1.400 - Dauphine - Simca ...Y QUEDARA NUEVO

INFORMES SIN COMPROMISO EN

TALLERES GICASA

PATRONATO OBRERO, 84 ANTILLON, 12 y 14

SAMARANCH CLAUSURARA HOY LA ASAMBLEA DE PERIODISTAS DEPORTIVOS

DOS SESIONES DE TRABAJO.. AGASAJOS OFRECIDOS POR LA FEDERACION BALEAR DE CICLISMO Y EL R. C. D. MALLORCA

SE CONCEDE LA INSIGNIA DE ORO Y BRILLANTES DE LA AGRUPACION A J. ANTONIO SAMARANCH Y LA DE ORO A MIGUEL VIDAL SEGUI

Ayer por la mañana, en los salones de la Asociación de la Prensa (Casa Miguel de los Santos Oliver), dieron comienzo los trabajos correspondientes a la Asamblea Nacional de Periodistas Deportivos. Ya publicamos ayer la lista de los queridos compañeros venidos a Palma.

Las sesiones de trabajo fueron muy interesantes. Se trataron diversos aspectos del periodista y la especialidad deportiva.

A las dos de la tarde, todos los asambleístas se reunieron en un almuerzo, exquisitamente servido, en el Hotel San Diego (El Arenal), ofrecido por la Federación Balear de Ciclismo.

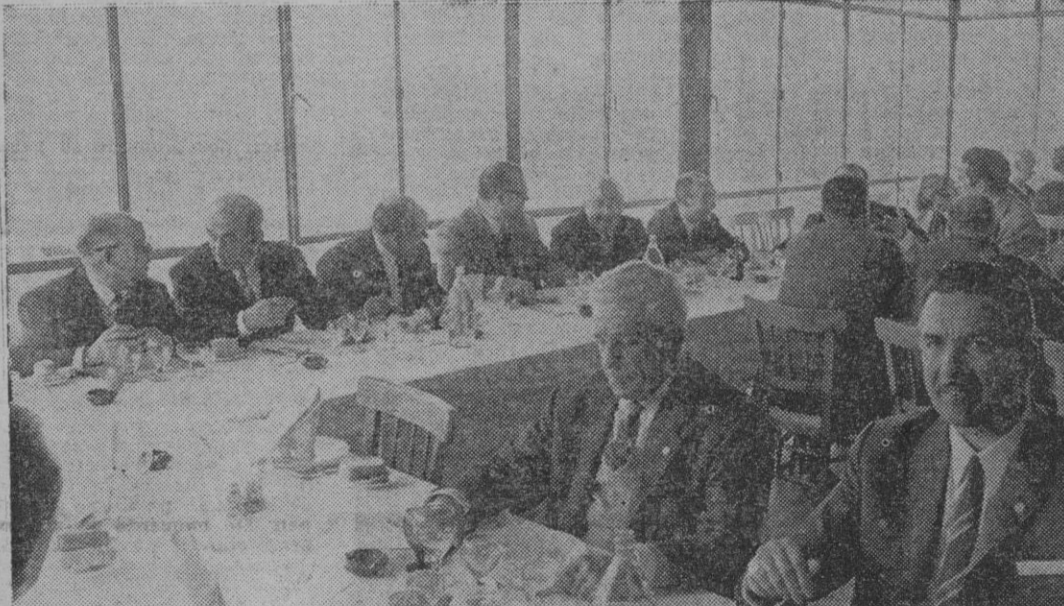
El presidente del mencionado organismo federativo, don Andrés Canals, sentó a su derecha al presidente de la Agrupación de Periodistas Deportivos, don Ramón Melcón y a su izquierda a don Miguel Vidal Seguí, que ostenta la representación del presidente de la Federación Española de Asociaciones de la Prensa, don Lucio del Alamo.

A la hora de los postres, pronunció unas palabras de bienvenida don Andrés Canals, el cual destacó el honor que para él significaba ver reunidos a las mejores plumas deportivas españolas, «de los que tanto esperamos». Les deseó una grata estancia, invitándoles a la próxima Vuelta Ciclista a Mallorca.

Le contestó con palabras de gratitud, don Ramón Melcón



J. Antonio Samaranch, que hoy clausurará la Asamblea de Periodistas Deportivos españoles.



quien recordó de manera anecdótica al Canals corredor.

Ambos oradores fueron muy aplaudidos.

Después, en un autocar, los asambleístas se trasladaron a la residencia de periodistas de Palma Nova, que les fue mostrada por nuestro querido compañero don Miguel Vidal.

De regreso a los locales de la Asociación de la Prensa, se continuó la sesión de trabajo. Y a las nueve y media de la noche, en el Hotel Victoria, la Junta Directiva del R. C. D. Mallorca ofreció una cena. Fue muy exquisita.

Ocuparon la presidencia, con los señores Melcón y Vidal, el Presidente del Club, don Pablo Servera, el Presidente de la Federación Balear de Fútbol, señor Puellas y el Presidente de Honor del Mallorca, señor Rosselló.

Terminó el simpático acto con unas brillantes palabras del señor Servera, a las que contestó el señor Melcón en nombre propio y en el de todos sus compañeros, escuchando muchos aplausos al final de cada intervención.

Luego, los periodistas se trasladaron a Tagomago, donde fueron obsequiados por la empresa.

SAMARANCH PRONUNCIARA EL DISCURSO DE CLAUSURA

Para esta mañana tiene anunciada su llegada a nuestra ciudad el Delegado Nacional de Educación Física y Deportes, don Juan Antonio Samaranch,

al que diario «BALEARES» le da la más cordial bienvenida.

Samaranch pronunciará el discurso de clausura, al final del almuerzo que tendrá lugar hoy en el Club Náutico, ofrecido por la Junta Directiva de la primera sociedad náutica de Mallorca.

A las ocho de la noche, la Delegación Nacional de Deportes ofrecerá un cóctel a los asambleístas, cerrando así esta simpática Asamblea.

En la sesión de trabajo de la Asamblea, fue propuesto, y aprobado por unanimidad, conceder la insignia de oro y brillantes de la Agrupación, a don Juan Antonio Samaranch y la de oro a nuestro querido compañero, don Miguel Vidal «Rat», acordándose también la entrega de un delicado obsequio, adhiriéndose al homenaje que recientemente se le tributó, a don José María Lasplazas.

BALEARES siente profunda alegría por el honor hecho a nuestro entrañable Miguel Vidal al distinguirlo con la insignia de oro, por lo que le felicitamos efusivamente.

El Delegado Nacional de Educación Física y Deportes, desde el aeropuerto, se trasladará a la Jefatura Provincial del Movimiento, donde presidirá una reunión a la que asistirán los mandos deportivos de la provincia, estando previsto el comienzo de la reunión para las once horas. Después, el señor Samaranch se dirigirá al

COMPAS DE ESPERA EN EL CONSTANCIA

Inca. — Ha causado verdadera sensación en Inca las noticias que nuestro compañero Lorenzo Ripoll, da a través de su sección «Confidencial» de ayer, porque pone al descubierto la grave situación en que se encuentra abocado nuestro Club desde hace unas fechas.

En el día de ayer intentamos localizar al presidente del club señor Pieras para que nos pusiera al corriente. Nuestra búsqueda resultó del todo estéril y el martes la junta directiva no celebró su habitual reunión. No obstante nos pusimos al habla con señores que saben lo que está ocurriendo en el seno del Club.

Evidentemente, la situación en el Constancia es drástica. En efecto, algunos jugadores han llevado al Club a la Federación Balear. No obstante, se espera llegar a un acuerdo con los mismos. En cuanto a si el equipo saldrá o no hacia Castellón es de esperar que sí.

¿Motivos por los que se ha llegado a esta situación? Según nuestra opinión particular se debe a que la afición, no ha sabido estar a la debida altura de las circunstancias. ¿Qué puede hacer una directiva que cuenta con la ridícula cantidad de 230

socios? ¿Qué puede hacer una directiva que rebaja la entrada un 50 por ciento y aún así no acude nadie al campo? ¿Qué puede hacer una directiva con tan bajos ingresos a lo largo de la temporada? Unica y exclusivamente lo que se está haciendo, o mejor dicho mucho menos. Si el Constancia es de Inca, representa a Inca y es el patrimonio de todos los que aquí viven, ¿a qué esperan para ayudarlo?

En fin, Lorenzo Ripoll ayer dió el toque de alarma. Hoy, nosotros, hacemos lo propio. El Constancia no puede ni debe retirarse, Inca, su industria, su comercio y su afición así lo hacen pensar. Todo lo contrario vendría a significar el ridículo ante España entera, y como inqueensos y constantes esto nos pesaría en lo más hondo.

Por ello es que decimos: compás de espera en el Constancia, y no uno de los otros muchos títulos que podríamos poner a tan drástica situación. En la noche de hoy se reunirá seguramente la Junta Directiva para intentar encontrar posibles soluciones. Nosotros asistiremos con la intención de poder informarles.

Andrés QUETGLAS

ATLANTA DEPORTIVA Por RAT

JUAN ANTONIO SAMARANCH EN PALMA

Hoy tiene anunciada su llegada a nuestra ciudad por vía aérea, el Delegado Nacional de Educación Física y Deportes, don Juan Antonio Samaranch.

La noticia tiene una importancia excepcional, ya que es la primera vez —desde que se le nombrara para tan importante cargo— que viene a Mallorca, aun cuando desde hace bastante tiempo los deportistas mallorquines deseaban tener este contacto con el Delegado Nacional.

Pero por nuestra desventura, Juan Antonio Samaranch acaparado por una cantidad de obligaciones muy respetables, solo estará en Mallorca unas horas. Durante este tiempo tomará contacto con la Junta Provincial de Deportes y seguidamente asistirá a los actos de clausura de la Asamblea de Periodistas Deportivos que se está celebrando en los locales de la Asociación de la Prensa de Palma.

Repetimos que es muy poco tiempo el que va a poder estar entre nosotros el Delegado Nacional y muy amplio el capítulo de visitas que podría realizar para cerciorarse de la actividad desplegada por entidades y particulares al objeto de poner las instalaciones de todo orden en condiciones para que en ellas se vayan formando atletas, deportistas para hoy y para mañana.

Es indudable que Mallorca ha venido realizando un gran esfuerzo. Tampoco puede dudarse de la colaboración prestada por la Delegación Nacional de Deportes apoyando este desarrollo, pero sería muy interesante que nuestro Delegado Nacional, cuyo dinamismo está sobradamente demostrado, pudiera ver de cerca algo de esta labor realizada y mucho nos tememos que no va a ser posible por lo menos en esta ocasión.

Juan Antonio Samaranch en los momentos actuales, es la garantía de un mañana mejor para nuestra Patria en el orden deportivo. No hace muchos días visitábamos la Delegación Nacional y nos enterábamos de muchos de los proyectos que tiene en marcha. Juan Antonio Samaranch tiene las puertas de su despacho abiertas de par en par, para todo aquel que acude en demanda de un auxilio, una ayuda para la realización de una obra de interés deportivo general.

Nos informamos en Madrid de las aportaciones realizadas por la Delegación en algunas obras que ya funcionan totalmente terminadas en Mallorca. También nos enteramos de que el asunto del C. N. Palma ha entrado en vías de una solución inmediata siendo muy probable que Samaranch tenga tiempo suficiente para visitar los terrenos de Son Hugo y examinar in situ los proyectos de nuestro C. N. Palma.

En suma, que la visita de Samaranch a Mallorca aunque breve, puede resultar interesantísima.

Nosotros desde estas columnas le damos la bienvenida y le deseamos que su breve estancia le resulte muy grata.

Run-Run

¡Qué lástima que los queridos compañeros de prensa deportiva no estén aquí hasta el domingo! Asistirían —seguro— al «Luis Sitjar» y entonces podrían escribir su opinión del juego que practica el Mallorca.

Sería interesante ¿verdad?

Ya tenemos más noticias de Inca.

Se insertan en la columna correspondiente.

¡Ese Constancia... hace suspirar tanto.

Ayer preguntamos a Pablito su pronóstico para el partido Mallorca-Calvo Sotelo.

—¡Jo que sé! —contestó.

Se comprende. Hace tantos meses que no acude al fútbol.

La verdad es que no se ha perdido nada.

Balpiña, el entrañable compañero del «Diario de Cádiz» parece «condenado» también a ver siempre fútbol de Segunda División.

Lástima, porque su pluma es «de primera».

Sería necesario rendir un homenaje al Club San Felpe, por la magnífica labor que realiza para el fútbol.

Renueva casi toda la plantilla y vuelve a proclamarse campeón juvenil. «Fabricando» futbolistas para los equipos de categoría nacional, sin otra compensación que la alegría que ello reporta a directivos y a la parte técnica.

El alma del Club San Felpe es Juan Buades.

¿Para cuándo, amigos?

Quetglas de Inca recuerda: «En cierta ocasión se dijo que se pondría en práctica la operación 150 señores que abonarían 500 pesetas mensuales. ¿Cómo está y cómo quedó la misma? Esta lista no se ha incrementado.

30.000 pesetas de taquilla con el Hércules; 29.000 con el Jaén. Esto es lo que se ha recaudado aproximadamente en los dos partidos disputados en casa. De esta forma se comprenden muchas cosas.

MOSCARDON

ATENCIÓN!

Aproveche **HOY** mismo nuestra sensacional oferta:

DESCUENTOS DEL

25 al 50 %

sobre precios anteriores al 18 noviembre 1967

Calzados Aragón Mola, 10

AUGE DE LA PELOTA NACIONAL DE MALLORCA

«PEDIMOS UNA PARED EN CADA PUEBLO»

«LA FEDERACION CORRESPONDERA REGALANDO PELOTAS Y PALAS, PARA QUE LA JUVENTUD PRACTIQUE ESTE VIRIL Y SANO DEPORTE»

INTERESANTES DECLARACIONES DE HORACIO DE EGUIA

Horacio de Eguía explicó el momento actual de la pelota en compañía de algunos compañeros de directiva.

«Relieves de la reciente Asamblea?»

Se trataron muchos temas de deportistas profesionales y aficionados. Yo asistí por vez primera a estas reuniones. Deseo destacar que acogieron a Baleares con gran cariño. Baste decir que repusieron antes de otras federaciones...

EL ACTUAL CAMPEONATO DE BALEARES

El pasado domingo se iniciaron en el Frontón Balear los campeonatos de Baleares de cesta punta y pala, para las categorías de juniors (de 14 a 18 años) y mayores.

HACE pocos días, terminó en Madrid la Asamblea de la Federación Española de Pelota. A la misma asistió el presidente de la Federación Balear, nuestro querido amigo Horacio de Eguía.

«La Federación Balear se muestra satisfecha», dice Horacio del éxito deportivo que está adquiriendo el torneo. Acuden muchos aficionados, lo cual me satisface plenamente.

«Es caro? Económico. Las fichas federativas son gratuitas; y en ellas está incluida la asistencia médica. Luego debe pertenecerse a algún Club, lo cual cuesta menos de cien pesetas mensuales.

PARA FOMENTAR ESTE DEPORTE

Hablamos después de los objetivos federativos para fomentar este deporte, que antaño tuvo mucho arraigo en la isla. Hace cincuenta años se practicaba el triquete en Inca, Binisalem, Alcudia, Sineu, Petra y Manacor.



HORACIO EGUIA

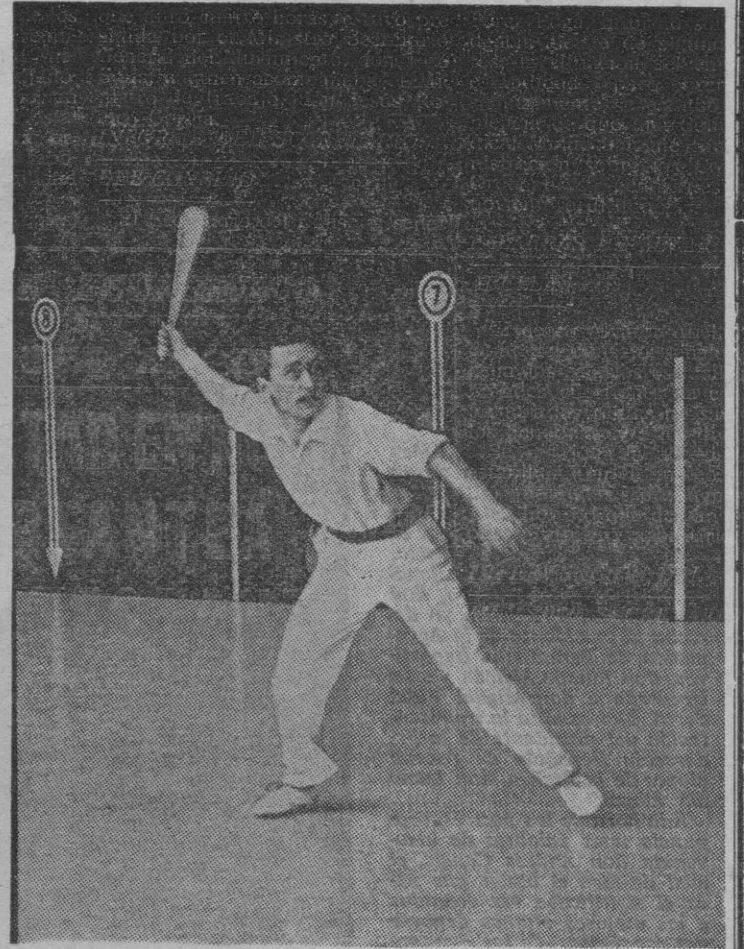
«¿Cuántos hay actualmente en nuestra ciudad? Cinco: Frontón Balear, el del Club Es Fortí, Club Natación Palma, Tiro Pichón de Mallorca y Tenis Club.»

«¿Organizarán alguna competición de más envergadura que el campeonato regional? Deseamos poder invitar, en su día, a destacadas figuras mundiales, para que vengan a disputar aquí partidos de exhibición. Y abrigamos la esperanza, en el momento oportuno, de solicitar los campeonatos nacionales.»

PARA TODOS

Horacio de Eguía y sus compañeros, nos dicen: «Deseamos que la gente se vuelque en las competiciones que organizamos, que son las de categoría aficionados. Que asista el domingo a los matinales; la entrada es gratuita. Y deseamos que todos prueben alguna de las modalidades de pelota. Les gustará. Incluso estudiamos la posibilidad de que puedan jugar al frontón con raqueta, lo cual requiere menos esfuerzo físico.»

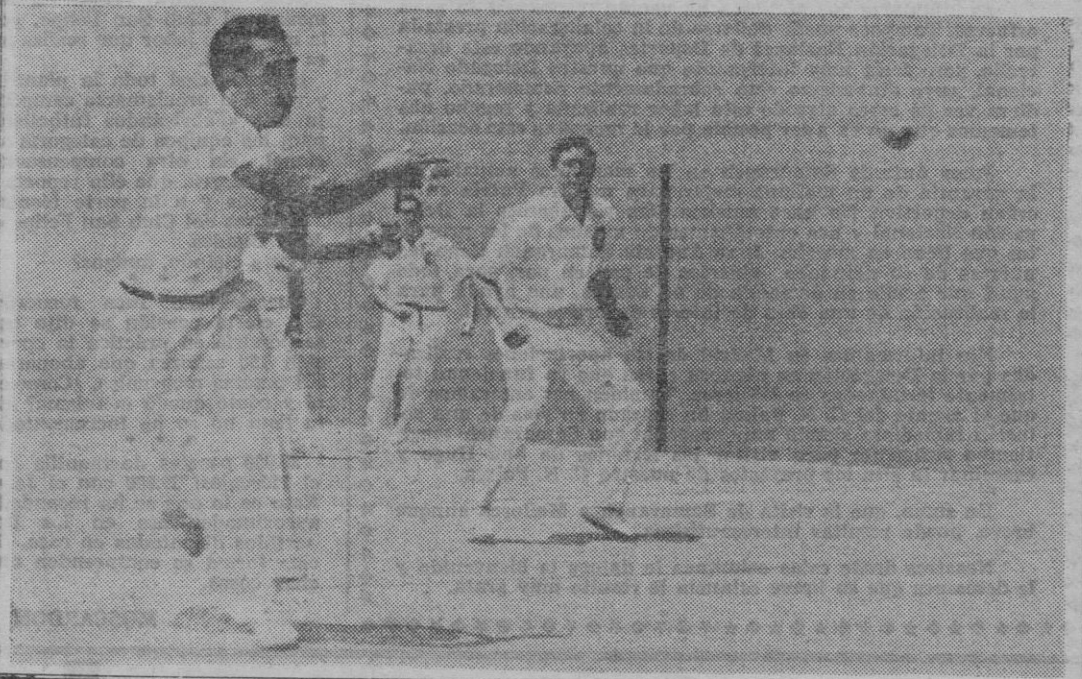
A título informativo recordaremos que la Junta Directiva está integrada por los siguientes señores: Presidente: Horacio de Eguía.



Vicepresidentes: Antonio Monserrat y Bernardo Garcías. Secretario: Lorenzo Gomila. Vocales: Benigno Moreno, Manuel Vich, Diego Bagueña, Juan Esteva y los representantes del Frente de Juventudes y de Educación y Descanso.

Un deporte que está adquiriendo auge en Mallorca como lo tuvo hace años. Lo practican estudiantes deportistas. Gusta a los espectadores. Se dan las máximas facilidades. Sería estupendo que los alcaldes de la isla pudieran lograr esto tan sencillo como es una pared pública, para que la juventud practique este juego.

«¿Cuántos hay actualmente en nuestra ciudad? Cinco: Frontón Balear, el del Club Es Fortí, Club Natación Palma, Tiro Pichón de Mallorca y Tenis Club.»



ENRIQUE CORTES SEGURA FUE ELEGIDO «MEJOR DEPORTISTA JUVENIL DE 1967»

La Junta Provincial de concesión del Trofeo al Mejor Deportista Juvenil, se reunió el pasado viernes en la Delegación Provincial de Juventudes, para calificar y valorar las marcas y actuaciones deportivas, así como notas y calificaciones escolares del pasado curso, correspondientes a los deportistas propuestos para optar al premio.

Teniendo en cuenta todos los puntos de la convocatoria del Trofeo en el ámbito nacional, fue elegido como Mejor Deportista Juvenil de 1967, el judoca juvenil Enrique Cortes Segura, propuesto precisamente por la Federación Balear de Judo. Dicho deportista se proclamó sub-campeón de España en la categoría Juvenil, en las Campeonatos de España, celebrados en Lugo. Anteriormente a dichos campeonatos, se había proclamado Campeón de Baleares del Peso Ligero de la citada categoría Juvenil. Se proclamó también Campeón de Baleares en los Campeonatos abiertos. Además se proclamó Campeón Escolar de Pelota a Pala, formando la pareja representativa con otro compañero del colegio de Montesión, participó en los Campeonatos Escolares de Atletismo, del pasado curso.

Valorando las actuaciones del jugador juvenil de Ajedrez, Juan Manuel Bellón López, que se proclamó Campeón Juvenil de Baleares en la competición final disputada en Ciudadela. Participó posteriormente en la competición de Zona, en la que se clasificó en primer lugar frente a los campeones de la zona Sur. Participó posteriormente en la Fase Final del Campeonato Juvenil de Ajedrez, que se disputó en Palencia, juntamente con todos los campeones de Zona, consiguiendo una honrosa clasificación, que no pudo mejorar debido a haber caído enfermo durante la competición. Por sus actuaciones en torneos sociales, locales y provinciales, así como a las que se citan, fue proclamado como el mejor deportista juvenil de Ajedrez.

Teniendo en cuenta las actuaciones en competiciones nacionales de los deportistas Enrique Cortes Segura y Juan Manuel Bellón López, fueron propuestos ambos a la Junta Nacional, para optar al premio nacional de dichas especialidades, que será fallado en fecha próxima.

Además de los deportistas citados, teniendo en cuenta los méritos de cada propuesta, fueron elegidos también mejor deportista juvenil de Atletismo, Antonio Ros Blanes, propuesto por el colegio de Montesión; mejor deportista juvenil de Baloncesto, José Borrás Salamanca, propuesto por la Escuela de Comercio y mejor deportista juvenil de Balonmano, Emiliano Garrido Grueso, propuesto por la Federación Balear de Balonmano.

La propuesta del jugador de Ajedrez Juan Manuel Bellón López fue hecha por la delegación en Palma de Mallorca, de la Federación Balear de Ajedrez.

Tan pronto como la Junta Nacional haya comunicado su aceptación a las designaciones efectuadas, se entregarán los trofeos a los deportistas premiados.

FUTBOL REGIONAL

Table with football regional results and classifications. Columns include 'CAMPEONATO PRIMERA REGIONAL', 'CAMPEONATO JUVENILES', 'CAMPEONATO SEGUNDA REGIONAL', and 'CAMPEONATO JUVENILES'. Rows list teams and their scores.

LA «DIADA DE SAN SEBASTIAN»

«ONCLE B», «QUIDAM III» Y «ROMANTIC III» SE ENFRENTARAN SOBRE LOS 1.600 Y 2.600 METROS

SE PRESENTA «BON AMI» Y ENTRE OTRAS REAPARICIONES FIGURAN LAS DE «AUGUST WORTHY» Y «DIOR»

A continuación transcribiremos el programa definitivo de la «Diada de San Sebastián», una fecha que con el «Reino Ciudad de Palma» con trote donado por el Ayuntamiento de la ciudad, ha entrado a formar parte de las jornadas clásicas de nuestro caballo...

du Figuer el único de los participantes que figura en el libro de honor del trote francés, ya que sobre 1.600 metros tiene una marca de 1' 8" que no ha conseguido ningún otro caballo de los que hemos importado...

Reyja, 2.100; Pharis, Orosó, Harmonisley e Ispahan, 2.120; Roitelet V, Bon Ami, 2.140; Pretty Vandéen, 2.160; Nene F, 2.200.

gust Worthy, 2.100; Oscar C II, 2.120; Igen Ornebjerg, Ouragan, 2.140; Port Royal, Pipo II y Paluche F, 2.160.

CUARTA CARRERA

Salida con autostart. — Bufón, Onble, B, Romantic III, Pipo II, Ocean III, Gengis Khan, Ouragan, Prince du Figuer y Quidam III, 1.600 metros.

QUINTA CARRERA

Ley Juanita d'Or, Brandis, Pasignano S, 2.100; Halcón, 2.120; Bolivar, Vendaval, Iapis II, 2.140; Bella Luz, Gordon Catrinebjerg, 2.160; Gabina, 2.180; Gacela, 2.200.

SESION DE TARDE

SEXTA CARRERA

Irancio, Jaguar, Jerezano, Jim d'Or, 2.100; Falucho, Indor, Insula, Felio, Homero, 2.120; Bombón y Lírca, 2.140; Jalea d'Or, 2.160.

SEPTIMA CARRERA

Jepsy, Lancia, Ardilla III, Liqui Khan, 2.100; Inter, 2.120; Jirel, Halcón, Hecla II, 2.140; Gordon Catrinebjerg, Indian Dior, Frisán, Bella Luz, 2.180.

OCTAVA CARRERA

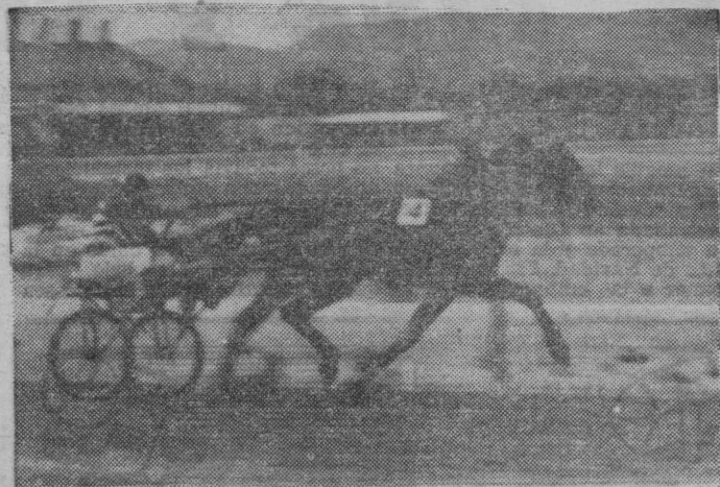
Jamina d'Or, Fil d'Or, 2.100; Bird, Gacela, Johnny Walker, 2.120; Irán, Fru Fru, Entendido, Gamin, 2.140; Inquieto y Jamin Hanover, 2.160; Cristina, 2.180.

NOVENA CARRERA

Premio Ciudad de Palma. Salida con autostart. Distancia 2.600 m.: Romantic III, Nominio L, P. Soixante, Quidam III, Not Cabane, Onble B, Pretty Vandéen.

DECIMA CARRERA

Jasmin du Pont, Oh Picón, Raboliot Z, Ouragan V, Dior y Au-



«Prince du Figuer» es el único caballo importado de Francia que sobre 1.600 metros ha registrado mejor velocidad que «Onble B» y «Quidam III» ¿Será la sorpresa de la carrera matinal?

CENTAURO

BALONCESTO

NINGUNA SORPRESA EN LA QUINTA JORNADA DE LOS CAMPEONATOS PROVINCIALES DE INFANTILES Y MINIBASKET

Pese a que fueron varios los encuentros que rnejaron escasa diferencia en sus resultados, no hubo grandes sorpresas en esta pasada jornada de los Campeonatos Provinciales de Infantiles y Minibasket, que con toda normalidad se disputándose.

En el Campeonato infantil continúan los mismos tres equipos sin conocer la derrota todavía, venciendo además los tres por claros tanteos.

Fue precisamente el Porciúncula, uno de los tres indicados, el que en el Grupo I consiguió la mayor diferencia, al vencer al San José por 79-4, después de un encuentro en que su mismo resultado explica el desarrollo.

Mucha más igualdad hubo en el Patronato Montesión, ya que el marcador estuvo incierto en todo momento, decidiéndose al final a favor del Montesión por 23-37.

En los dos restantes partidos, los respectivos vencedores se apuntaron el triunfo con relativa facilidad, venciendo el Carmelitana al Molinar por 53-20 y el Hispania al Luis Vives por 24-4.

La próxima jornada, que se disputará el sábado, en lugar del domingo, aprovechando la festividad de San Sebastián, nos ofrece un más que interesante Montesión-Carmelitana, ya que ambos figuran empatados en la clasificación, con una derrota cada uno, a un solo punto del líder real Porciúncula.

En la misma jornada, el citado Porciúncula ha de vencer fácilmente al Luis Vives, el Hispania al Molinar y el Patronato al San José, estos dos últimos en calidad de visitantes.

En el Grupo segundo, destacaba el Uadis-Nazaret y el mismo resultado de una gran igualdad, ya que los dos equipos demostraron una gran nivelación de fuerzas. En el primer tiempo vencía el Nazaret por 10-12, pero después en la segunda mitad, fue el Uadis el que consiguió remontar el tanteo, apuntándose al final un favorable 24-23.

Pocas dificultades tuvo el Palma para vencer al Loyola, al que se impuso por un expresivo 74-4, mientras que el Praga-Avante destacó igualmente por la incertidumbre del marcador, que al final se mostró favorable al Avante por 14-18.

El Jadyc, que juntamente con el Palma es el imbatido del Grupo segundo, venció en su visita al Español, pero al no haber llegado a nuestro poder el acta correspondiente nos impide poder ofrecerles el oportuno resultado.

Para la próxima jornada, el calendario nos ofrece un emotivo encuentro a disputar por los dos imbatidos, o sea Jadyc y Palma en la pista del primero y de cuyo partido ha de salir sin duda el vencedor y que presenta dificultades a la hora de emitir un pronóstico, aunque la opinión general es que será el Palma el que se adelantará con una victoria más.

En el mismo grupo, el Nazaret ha de vencer al Praga, el Uadis al Loyola y el Avante al Español, aunque este último por escaso margen.

MINIBASKET

En el Campeonato de Minibasket continúan Carmelitana y Montesión sin conocer la derrota y a los que siguen San José y Molinar con una. Le correspondió descanso al Montesión en la pasada jornada, mientras el Carmelitana se apuntó una amplia victoria sobre el Español, al que venció por 8-53 a domicilio.

También se impuso con relativa facilidad el San José al Pío XII, al que venció por 45-8. Algo más reñidos resultaron los dos restantes encuentros, que se resolvieron a favor del Molinar, en su visita al Uadis, por 19-25 y del Nazaret frente a su visitante Hispania, por 36-25.

La próxima jornada del sábado presenta mayores posibilidades para los equipos locales a excepción del Hispania-Español, que al tratarse de los dos colistas, sin ninguna victoria, hace que el encuentro se presente de pronóstico difícil.

El Pío XII puede vencer al Nazaret, aunque si llega a producirse este triunfo no creemos que sea por mucho margen. El Carmelitana ha de imponerse de manera clara sobre el Uadis, así como el Montesión, que será visitado por el Molinar.

INSCRIPCION DE EQUIPOS

Se recuerda a todos los Centros la necesidad de presentar al Hesperia Balear las debidas hojas de inscripción de sus distintos equipos de Infantiles y Minibasket, ya que no recibirán la correspondiente revista, a partir de este mes, todos aquellos que todavía no las hayan presentado. Al mismo tiempo se recuerda que las citadas hojas son los únicos documentos válidos para en caso de lesión poder recibir la debida asistencia médica. Tampoco podrán solicitar ningún material deportivo los equipos que no hayan cumplido con este requisito.

RESULTADOS Y

CLASIFICACIONES

INFANTILES

Grupo I

Hispania, 24 — Luis Vives, 4
Carmelitana, 53 — Molinar, 20
Patronato, 23 — Montesión, 27
Porciúncula, 79 — San José, 4

Table with 2 columns: Team Name and Score. Rows include Carmelitana (54), Montesión (54), Porciúncula (44), Patronato (53), Hispania (42), Luis Vives (51), Molinar (40), San José (40).

Grupo II

Uadis, 24 — Nazaret, 23
Palma, 74 — Loyola, 4
Praga, 14 — Avante, 18.

Table with 2 columns: Team Name and Score. Rows include Palma (55), Uadis (54), Jadyc (44), Nazaret (52), Praga (51), Avante (51), Loyola (51), Español (41).

MINIBASKET

San José, 45 — Pío XII, 8
Nazaret, 36 — Hispania, 25
Español, 8 — Carmelitana, 53
Uadis, 19 — Molinar, 25

Table with 2 columns: Team Name and Score. Rows include Carmelitana (55), San José (54), Molinar (43), Nazaret (52), Montesión (33), Uadis (42), Español (60), Pío XII (41), Hispania (40).

PAPELES PINTADOS LAVABLES

Nacionales y extranjeros. Escotea entre cientos de modelos en BENDIX, calle MARIANO AGUILO n° 54 (esquina Lorenzo Riber) - Teléfono 21 63 23

TEIDE CALOR NEGRO

RADIADORES FIJOS Y PORTATILES
TERMOSTATO INCORPORADO O INDEPENDIENTE A ELECCION
ENTREGAS INMEDIATAS
ESTUDIOS, PROYECTOS, INSTALACIONES
Calle San Pedro, 90 Teléfono 222600

Advertisement for Metropolitan Palace featuring the movie 'CON LA MUERTE EN LA ESPALDA' by George Martin. Includes showtimes and a note about a special event on May 19.

Advertisement for Sala Rivalta featuring the movie 'EL HOMBRE DEL VALLE MALDITO' with a cast including Redford and Ford. Includes showtimes.

ASPIRINA



COMBATE LOS DOLORES ENFRIAMIENTOS, CATARROS, ETC.

CONSULTE SU MEDICO

EL CINE Y SUS NOTICIAS

CONTESTANDO A UNA PREGUNTA

Un amable lector nos pregunta cuándo veremos en Palma "Grand Prix" y "Casino Royal", la primera estrenada en Cinerama la pasada temporada y la otra por las fechas de Navidad. Sin tener que molestar a la empresa de Sala

Born creo poder contestar a medias esta pregunta. Ambas películas vienen en copia de 70 mm. y el cine que las tiene contratadas no posee todavía las instalaciones adecuadas. Sin embargo ya se encuentran aquí los nuevos equipos de proyección y sabemos que pronto van a iniciarse las obras en la embocadura del escenario para que la pantalla que se instale sea

digna de la categoría de la sala. No sé si es cuestión de pocas semanas o si tendremos que esperar por Pascua de Resurrección pero mucho más, no creo que estemos. La misma empresa tiene también contratadas en 70 mm. "Los comediantes", "Lejos del mundanal ruido" y alguna otra más.

teneció a José Antonio Primo de Rivera y lo piensa utilizar en la película que proyecta sobre el fundador de la Falange. Sin embargo aún no ha decidido si será un film de montaje o si todo o casi todo será rodado exprofeso.

«¿QUIEN TEME A VIRGINIA WOOLF?»

«¿Quién teme a Virginia Woolf?» es sin duda alguna, la película más discutida de esta década; ha ocasionado acaloradas controversias, al tiempo que llama la atención por sus violentas sorpresas y por sus méritos artísticos puestos de relieve a lo largo de un tema violento, íntimo que se ofrece al público como un experimento de auto tortura. Elizabeth Taylor, Richard Burton, Sandy Denis y George Segal son los protagonistas de la versión filmica de la obra teatral de Edward Albee que el público español tendrá ocasión de ver después de haberse discutido mucho su presentación en nuestros cines.

ANTONIONI PIENSA RODAR EN CHINA ROJA

En vista de que el Gobierno de la China Roja manifestó que el único realizador occidental que se permitiría rodar en el país sería Michelangelo Antonioni, el realizador italiano que tras rodar en Inglaterra "Blow Up" —sobre la que no hay total acuerdo— se encuentra preparando otro film en los Estados Unidos, ha manifestado que piensa rodar una próxima producción en el misterioso país que le brinda tal oportunidad.

UNA PELICULA SOBRE ESPAÑA

Darryl Zanuck ha declarado que piensa llevar a la pantalla "Où tu porteras mon deuil" la novela de Dominique Lapierre y Larry Collins ambientada en España. La acción se inicia en los días de nuestra guerra civil y acaba en los años actuales.

OTRO TEMA DE GONZALO SUAREZ

Gonzalo Suárez ha visto varios de sus novelas pasadas a la pantalla y el mismo ha sido el realizador de "Ditrambo" película producida por Heleno Herrera el entrenador de fútbol. Vicente Aranda el joven director que dirigió "Fata Morgana", según tema de Suárez, será el director de "El cadáver exquisito" de este mismo autor.

JOSE ANTONIO

José Luis Saez de Heredia ha encontrado en Jumilla, en poder de un agricultor el coche que per-



«EL HALCON Y LA PRESA»

desorbitado, pero Milian no se pierde nunca en su caracterización y Sergio Solima lo utiliza bien.

El film es rico en situaciones de relleno que sirven para justificar la escapada de la presa de las garras del halcón. Cuesta mucha dar crédito al truculento relato pero el efecto deseado se consigue y así pasamos del hombre ambicioso que desea servirse del héroe como arma política al abigarrado poblado mejicano —y de él sucesivamente al campamento de los mormones, al rancho de la viuda y al mismo Méjico donde se contrastan el sucio burdel con el elegante; el desarrapado mejicano con el pistolero y éste con el tipo del barón austriaco.

PRINCIPAL CAPITOL

Nacionalidad: italo-española; Director: Sergio Solima; Fotografía en Technicolor y Techniscope; Música: Ennio Moricone; Intérpretes: Lee Van Cleef, Tomás Milian, Walter Barnes, Angel del Pozo, Fernando Sancho, María Granada, Nieves Navarro, Antonio Casas, Antonio Molino Rojo, Barta Barry, Roberto Camardiel. Duración: 100 minutos.

Sergio Leone sentó escuela en «Por un puñado de dólares». El mismo se superó, muchos de sus seguidores han fracasado y algunos han conseguido películas de verdadero efecto como ésta de Sergio Solima, destinada a seguir la línea del éxito de las películas que marcaron la pauta.

No está mal presentado el proceso que nos quiere llevar al convencimiento de lo que tiene de morbosa la saña con el que el pistolero persigue a su presa y sirven de refuerzo los encuentros en el desierto, las escenas en el convento y las que aparenta ocurre en Méjico donde el film cobra cierto matiz social con el eterno drama de opresores y oprimidos.

«El halcón y la presa» no pertenece al montón de los westerns europeos. Es obra discutible pero tiene cosas interesantes. Buena interpretación y fotografía y una excelente banda sonora con partitura el Ennio Moricone.



En «El halcón y la presa» —título muy adecuado— se reúnen los elementos puestos en juego por Leone como el de la creación de un ambiente enrarecido, el dar valor a unos tipos de los que importa más el exterior que el interior; acumular continuamente las situaciones límite; resaltar la violencia hasta convertirla en sadismo; dar un valor expresivo considerable a los grandes planos generales y otro no menor a los primeros planos, especialmente aquellos que se pueda conceder valor a la crueldad y suciedad.

A pesar de ser el film una variante de la fórmula del cazador de forajidos, el que comentamos, expone elementos nuevos que se hacen más evidentes a medida que transcurre la acción. Los personajes se nos antojan algo más humanos a pesar de que en su retrato y en la forma narrativa hay truco, como lo hay en todas las obras que siguen la misma pauta. Cleef es el mismo de otros implacables servidores de la ley, tiene mucho de nuevo el que incorpora Tomás Milian, el actor que podemos considerar un verdadero hallazgo. Es también un personaje

CINEFILO

CINEFILO

Programas para hoy

CINES DE ESTRENO

- ASTORIA.** — (Climatizado). Desde las 3: «UN GOLPE DEMIL MILLONES», con Ric Van Nutter y Marilu Tolo, (color - scope); y «SU PEQUEÑA AVENTURA», con Doris Day y James Garner, (eastmancolor). — May 18 años.
- AVENIDA.** — (Climatizado). Desde las 3:15: «LAS GARRAS DEL DRAGON ROJO», con Tony Kendall, Brad Harris, Barbara Frey, (color-scope); y «EL CORONEL VAN RYAN», con Frank Sinatra, Trevor Howard y Rafaela Carrá, (technicolor). — May 18 años.
- SALA AUGUSTA.** — Desde las 3: «GUAPA INTREPIDA Y ESPIA», y «EL BUEN AMOR». — Prog. autz. mayores)
- BALEAR.** — Desde las 3:00: «LA GUERRILLERA DE VILLA», con Carmen Sevilla y Vicente Parra; y «CITA CON LA MUERTE». — (Tol. menores)
- SALA BORN.** — (Climatizada). Desde las 3:15: «TRAS LA PISTA DEL ZORRO», con Peter Sellers, Victor Mature y Britt Ekland; y «LAS LOBAS DEL RING». — (May. 18 años)
- CAPITOL.** — Desde las 3: «EL HALCON Y LA PRESA», con Lee Van Cleef y Tomas Milian; y «UNA MUJER DE CUIDADO». — (Aut. mayores)
- DORADO.** — Desde las 3:30: «GUAPA INTREPIDA Y ESPIA» y «CANDILE JAS». — (Prog. autz. mayores)
- JAIME III.** — (Climatizado). Desde las 3: «BROTOS DE PASION», con Lana Turner, George Hamilton, Thomas Mitchell y Barbara Bel Geddes, (color de luxe); y «EL IDOLO DE ORO». — (May. 18 años)
- METROPOLITAN.** — (Climatizado). Desde las 3:15: «CON LA MUERTE EN LA ESPALDA», (Todd-Ao) con George Martin, Vivi Bach y Rosalba Neri, (Eastmancolor); y «RAICES DEL CIELO». — (May. 14 años)
- ORIENTAL.** — Desde las 3: «GUAPA INTREPIDA Y ESPIA», y «EL BUEN AMOR». — (Prog. autz. mayores)
- PRINCIPAL.** — Desde las 3:30: «EL HALCON Y LA PRESA», con Lee Van Cleef y Tomas Milian; y «LLEGARON LOS MARCIANOS». — (Aut. mayores)
- PROGRESO.** — Desde las 6: «LA GUERRILLERA DE VILLA», con Carmen Sevilla y Vicente Parra; y «CITA CON LA MUERTE». — (Tol. menores)
- RIALTO.** — Desde las 3:30: «GUAPA INTREPIDA Y ESPIA», y «EL BUEN AMOR». — (Prog. autz. mayores) «REBELION EN LA INDIA», cinemascopé color; y «LAS TRES CARAS DEL MIEDO» (Tolerado menores).
- RIVOLI.** — (Climatizado). Desde las 3:15: «DESCALZOS POR EL PARQUE», Jane Fonda, Robert Redford, Charles Boyer. (Technicolor). «EL HOMBRE DEL VALLE MALDITO», (Color) Mayores 18 años.
- VICTORIA.** — Desde las 6: «GUAPA INTREPIDA Y ESPIA» y «EL MUNDO SIN SOL». — (Prog. autz. mayores)

DE REESTRENO

- ACTUALIDADES.** — Todos los lunes y sábados, matinal a las 10:30. — HOY, desde las 3. sesión continua: «EL HOMBRE DE COCODY», Jean Marais, Liselotte Pulver. Eastmancolor - Franscope. «LOS CIEN CABALLEROS», Mark Damon, Antonella Lualdi. Techniscope - Technicolor. (Mayores 18 años).
- FANTASIO.** — Desde las 3: «EL EXTRA», Cantinflas, en Technicolor y «CUPIDO CONTRABANDISTA», en technicolor. (Prog. tol. menores y Económico)
- HISPANIA.** — Desde las 3:15: «MOMENTO A MOMENTO», (Technicolor) con Jean Seberg y Honor Blackman; y «CHUKA», con Rod Taylor y John Mills. — Aut. mayores

PROGRAMAS PARA MENORES

BALEAR — FANTASIO — PROGRESO

PELOTA NACIONAL

FRONTON BALEAR: Todos los días, desde las 4:45, sesión continua: Partidos, quinielas y trío.

SALAS DE FIESTA

- * BACOMO. — Baile: tarde y noche.
- * CABALA (Hotel de la Almudaina). — Todos los días tarde y noche, baile.
- * CLUB LATINO. — Todos los días, baile. Desde las 2 a las 3 horas.
- * CASA VALLES. — Todos los días baile y atracciones.
- * EL BARCO, Night Club. — Tarde y noche, baile con dos conjuntos.
- * JARTAN'S. — Diariamente, baile y atracciones.
- * ¡SLOOPY'S NIGHT CLUB! — Baile todas las noches a partir de las 22 horas.
- * TAGOMAGO. — Todas las noches, baile y atracciones.
- * TROCADERO. — Tarde y noche: Baile y atracciones

JAIIME III

Cinema

HOY - ESTRENO

UN HOMBRE LO ERA TODO PARA ELLA...

EL OTRO, UN INVALIDO, ERA SU MARIDO SOLO DE NOMBRE

SELECCIONADO

LANA TURNER / GEORGE HAMILTON

Brotos de Pasión

COLOR DE LUXE

Director: JOHN STURGES

EFREM ZIMBALIST / JASON ROBARDS / SUSAN KOHNER / THOMAS MITCHELL / BARBARA BEL GEDDES

ANTES DE CONDENARLA HAY QUE CONOCER LA HISTORIA DE ESTA MUJER OBSESIONADA POR EL AMOR

(SOLO PARA MAYORES)

Complemento: **«EL IDOLO DE ORO»**

SALA Astoria

RIK VAN NUTTER
MARILU TOLO
PHILIPPE HERSENT

UN GOLPE DE MIL MILLONES

TECHNICOLOR - TECHNISCOPÉ
Dirigida por: PAOLO HEUSCH
Producción por: ATLANTICA FILMS - OCCIDENTAL PRODUCTIONS

Complemento:
SU PEQUEÑA AVENTURA
(Mayores 18 años)

La Unión Soviética a flor de piel (XI)

LA REVOLUCION DE ALEXIS KOSSIGUIN

MOSCU. (Del enviado especial de Pyresa, Ismael Herraiz). — Si a cualquier colegial soviético le preguntais cuál es el objeto inmediato de la economía socialista os contestará sin vacilar que el de poner al alcance de los trabajadores la totalidad del producto neto de la economía nacional. Es decir que el beneficio, en lugar de ir a incrementar la riqueza de los ricos —como mantienen nuestros socialistas de banca y bolsa— sirve para elevar progresivamente el nivel de vida de los proletarios y campesinos. Y como en la U.R.S.S. no existe más forma de renta individual que la que proviene del trabajo, teóricamente el beneficio ha de revertir sobre todo el país. Los críticos del sistema niegan que el socialismo haya cancelado la explotación del hombre por el hombre, puesto que al patronato le ha sustituido el Estado. Afirmación exactísima, con una mínima diferencia: que el beneficio no va al bolsillo de la sociedad X o del señorito Pepe, sino al Estado el cual, mientras no se demuestre lo contrario, es la expresión jurídica y directa de la sociedad. La definición escolástica del chico soviético no tiene más que un valor previo y teórico y su puesta en práctica ha necesitado cincuenta años de sobrepasos hasta dar resultados optimistas. Mientras tanto, hay que reconocer que el capitalismo mundial está fuerte como un toro; que anchas zonas del proletariado en Europa, Norteamérica y Japón han elevado notablemente (gracias a la amenaza catalizadora del comunismo) su nivel de vida; pero aún las dos terceras partes de la humanidad ignoran todas las ventajas de civilización: desde los zapatos a la penicilina, desde el alfabeto al excusado.

UN SOCIALISMO

SIN TACHA

Durante estos cincuenta años, el pueblo ruso ha sido como una humanidad —cobaya sobre la que se ha inoculado, corregido y cultivado el experimento marxista, sin que durante el proceso las líneas ideales del sistema hayan modificado "substancialmente" las de la revolución de octubre de 1917. ¿Y ahora? Sobre este punto, el informe de Kossiguin ante el Pleno del Partido Comunista en septiembre de 1965, me parece terminante: "La prensa burguesa hiperbolizando los fallos reales y, más aún, los supuestos habla de cierto "caos" y "crisis" de la economía soviética. Por lo visto de ese modo tan tergiversado se reflejan en el cerebro de algunos especialistas burgueses, "perito en cuestiones soviéticas", las discusiones que se han mantenido en nuestro país sobre los problemas de mejoramiento de la planificación y dirección de la economía nacional. Nosotros pensamos en cómo hacer más eficaz nuestra labor, en cómo aprovechar con mayor plenitud aún las posibilidades del socialismo y ellos repiten machaconamente, como en tiempos pasados, sus infundios sobre el fracaso de nuestro sistema de producción social, sobre el retorno de la URSS a las posiciones de la gestión económica capitalista y sobre la sustitución del principio de la planificación por el mecanismo espontáneo de la regulación por el mercado". Filtradas todas las noticias soviéticas por los servicios in-

UN SOCIALISMO SIN TACHA.- ECONOMIA DOMESTICA.- LAS TARTARINADAS DE KRUSCHEV.- AHORA O NUNCA

DATOS SOBRE LA U. R. S. S.

50 AÑOS DE PLANIFICACION SOCIALISTA

	1913	1921	1928	1938	1940	1945	1950	1955	1960	1966
CARBON (En millones de Tm.)	29,8	8,4	35,5	109,9	165,9	149,3	261,1	391,3	513,2	585,0
FUNDICION DE HIERRO (En millones de Tm.)	4,6	0,1	3,3	14,5	14,9	8,8	19,2	33,3	46,8	70,3
ACERO (En millones de Tm.)	4,2	0,2	4,3	17,3	18,3	12,3	27,3	45,3	65,3	96,9
MINERAL DE HIERRO (En millones de Tm.)	9,2	0,2	6,1	15,8	29,9	15,9	39,7	71,9	106,0	160,0
PETROLEO CRUDO (En millones de Tm.)	9,2	3,8	11,6	28,5	31,3	19,4	37,9	70,8	147,9	265,1
CEMENTO (En millones de Tm.)	1,5	0,02	1,8	5,5	5,7	—	10,2	39,2	45,5	80,0
GAS NATURAL (En miles de millones de m3) ...	0,02	—	0,33	1,5	3,4	3,4	6,2	10,4	47,0	144,5
ENERGIA ELECTRICA (En miles de millones de KWH.)	1,9	0,5	5,0	36,2	48,3	43,3	91,2	170,2	292,2	545,0
AUTOMOVILES (En miles)	—	—	0,85	211,1	145,0	74,7	363,0	445,0	524,0	675,0
TRACTORES (En miles)	—	—	1,3	51,0	31,6	7,7	117,0	163,0	239,0	382,0
TELEVISORES (En miles)	—	—	—	—	0,3	—	12,0	495,0	1.726,0	4.400,0
FRIGORIFICOS (En miles)	—	—	—	—	3,5	0,3	38,0	151,0	530,0	2.204,0
IMPORTACIONES (En millones US \$)	—	—	823,8	275,0	266,5	588,0	1.167,0	3.100,0	5.629,0	8.054,0
EXPORTACIONES (En millones US \$)	—	—	689,8	255,2	275,2	502,2	1.101,0	3.500,0	5.562,0	8.166,0

(Datos tomados de «Die Aktuelle Landkarte» número 235. MUNICH3.

formativos yanquis, el Occidente tiene una visión aberrante de lo que en realidad sucede en la U. R. S. S. Por eso, aunque la cita resulte extensa, considero el argumento de Kossiguin tan insustituible como esclarecedor: "Esperanzas vanas! La esencia del sistema económico está determinada por las manos en las que están el poder público y los medios e instrumentos de producción y en interés de qué clases se desarrolla la producción y se distribuyen los beneficios. Este es el problema cardinal y en él hemos mantenido y mantendremos las posiciones inconvertibles del marxismo-leninismo. La Unión Soviética es el país inmutable del socialismo triunfante y está creando con seguridad la base material y técnica del comunismo. La propiedad socialista en la U. R. S. S. se desarrolla por el camino de la propiedad comunista. Y la palabrera de unos economistas burgueses y de otros (K. se refiere a los chinos) sobre el retorno gradual de la economía soviética a los carriles del capitalismo testimonian únicamente una cosa: que quisieran dar por real lo deseado".

ECONOMIA DOMESTICA

Cuando el periodista no dispone para la reflexión de un material adecuado de análisis echa mano de los patrones vulgares. Resulta aparentemente ingenio contemplar bajo un prisma caserillo el complicado paisaje de la economía soviética, sólo porque, filológicamente, la palabra económica se derive del vocablo griego "casa". Hay, sin embargo, cierta elementalidad en las tesis del comunismo que las hizo digeribles a personajes revolucionarios poco duchos en temas económicos y para quienes el pétreo lenguaje de Marx era tan incomprensible como el idioma etrusco.

Me parece la economía soviética —y ustedes perdonen— algo así como la de una familia modesta, ambiciosa y ordenada. A medida que los salarios crecientes (el trabajo de todos) van dejando un superavit sobre los gastos generales, de establecimiento y de pura subsistencia, el bienestar de la familia crece y entran en la casa el televisor, el abrigo de pieles y la guitarra eléctrica para el hijo ye-yé. Si la familia persiste en gastos de base, en mejoras de la vivienda, etc. (industria pesada soviética) el superavit es menor y la niña se queda un año más con la misma cachucha y el mozo sigue soportando sus corbata de catequis. Cuando, por añadidura, la familia tiene que enfrentarse a constantes gastos extraordinarios o de prestigio (rearme obligado y competencia espacial) hay papeles y zapatones de pope para mucho tiempo. Así, toscamente, veo yo el problema de la URSS, 1967 y la obligación acuciante en que se encuentra el poder soviético de buscar, a marchas forzadas, la elevación del bienestar. La generación joven, que trabaja y estudia con los dientes y los puños apretados, sabe orgullosamente, —sin equivocación posible—, que la URSS es la segunda potencia del mundo en casi todos los índices importantes y la primera, en algunos. ¿Por qué se preguntan chicos y chicas— hemos de vestir como máscaras y no ver, de vez en cuando, lo que pasa por el mundo? Les avergüenza —lo he comprobado, personalmente— conocer al extranjero en las calles, tan sólo por su mejor atuendo.

Es verdad. Mientras la producción se ha incrementado veinticuatro veces con relación a 1917, se acerca a las cifras yanquis y supera las del Mercado Común, el consumo no se ha multiplicado más que por trece. Todos los artículos que la prensa norteamericana ha dedicado al 50 aniversario de la revolución emplean, entre otros argumentos el de la superioridad del obrero yanqui sobre el soviético. Aparte de que estas comparaciones tienen siempre un fondo "chauvinista" ¿se han tomado en cuenta las espantosas condiciones en que el obrero soviético ha obtenido sus "records"?

LAS TARTARINADAS

DE KRUSCHEV

Uno de los aspectos que singularizan la política del "tandem" Brejnev-Kossiguin es su escaso gusto por los desafíos a Norteamérica. En el informe del Primer Ministro ante el Pleno del Partido Comunista no se alude a esa competición ni se pronostican victorias a fecha fija. Kossiguin hizo bien en curarse en salud, porque nada ha desprestigiado más a

la ferocidad de Joe Stalin—, la planificación comienza a dar resultados, cuando sobreviene la invasión alemana que llega, por el norte, hasta el Ladoga y por el sur, hasta el Volga. Durante treinta años, la URSS ha sido el único país del mundo completamente aislado, económicamente. "Todo lo que adquirimos en el extranjero —escribió Lenin— lo pagamos a un precio exorbitante. Los países burgueses nos despluman literalmente, y nos hacen pagar sus ventas tres veces más caras, pero de cualquier forma es el único medio que tenemos de ir ayudando a nuestra economía". Y entonces y ahora la endémica hemorragia del rearme, esfuerzo industrial que para U.S.A. es un resorte decisivo en la economía interior y un negocio fabuloso en el exterior.

Los primeros síntomas de fortalecimiento sirven a Kruschev para proclamar a gritos una victoria inexistente. Los Estados Unidos se convierten en la obsesión de la propaganda soviética y el vuelo de la primera cacerola espacial lleva el tono de desafío hasta formas verbales de brutal agresividad. El internacionalismo leninista se convierte en un imperialismo ululante, de baraca; pero Kruschev cierra el pico ante la energética advertencia de Kennedy en el asunto cubano. ¿A dónde han ido a parar el sentido de la auto-critica y de la solidaridad internacional proclamadas por Lenin? "Sin duda alguna —decía— estamos cometiendo grandes errores, pero el proletariado de Occidente los corregirá. Llamamos a todos nuestros camaradas de Europa para que nos ayuden a mejorar nuestra obra".

AHORA O NUNCA

La reforma kruscheviana, basada en la descentralización, resultó un gran fracaso en muchas de las ramas de la producción y, sobre todo, en los resultados finales de la tartarinada. La descentralización en 150 organismos regionales rompió la unidad planificadora y sólo sirvió para multiplicar por 150 los males burocráticos y de papeleo de los ministerios suprimidos. Kossiguin, que desde el Ministerio de la Industria ligera iba poniendo en práctica las teorías de Liberman comprendían que era urgente volver a una centralización del plan y a una descentralización de la empresa económica, tema éste al cual ya me he referido. Desde 1964 las dos mayores industrias de la confección —la "Bolchevitchka", de Moscú y la "Mayak", de Gorki —organizaron su producción, no de acuerdo con los planes del ministerio, sino con la demanda de los almacenes. Dicen que este año se fabricarán 8.500 millones de metros cuadrados de tejidos. Está bien, pero lo más importante es que ya no se ven aquellos estampados como pa-

peles de vasar que fueron la carcajada de Europa en todas las ferias de muestras en que, inocentemente, las exhibía Nikita Kruschev. Se han creado 47 ministerios centrales, de los cuales 35 son nuevos. La mayor parte están destinados a dirigir la industria que le da nombre.

No he anotado ni uno sólo de los datos industriales fijados en la Exposición y me limito ahora a consultar el infalible Agostini de 1967. Compruebo, a grandes rasgos, que las U.R.S.S. viene en cabeza de la producción mundial de trigo, cebada, patatas, remolacha, mantequilla, carbón, hierro, níquel, plomo, manganeso y cemento y en segundo lugar en la de maíz, petróleo, acero (probablemente, este año, habrá pasado al primer lugar) oro, aluminio, fosfato, energía eléctrica, y fertilizantes, gas natural... Mientras la Europa de los Seis (y sus humildes servidores) cantan la gloria del capitalismo europeo, vencedor por k.o. del comunismo, no nos hemos enterado de que Emile Roche, presidente del Consejo Económico y Social admitió hace pocas semanas que "la producción industrial soviética progresa en cifras absolutas desde 1950 mucho más deprisa que la Europa de los Seis, por lo que respecta a la energía eléctrica, a la fundición y al acero, pero menos de prisa en lo que se refiere al cemento (la U.R.S.S. es el primer productor mundial) y a los automóviles utilitarios".

Ahora o nunca. La revolución de Kossiguin renuncia a los desafíos y a las gesticulaciones; pero la entrada en bloque en los rangos del "Aparato" y del partido de técnicos y, sobre todo, de economistas, revela que en los diez próximos años se va a jugar (con permiso de China) una partida definitiva: la del bienestar.

Los dos gigantes están con las espaldas levantadas; el resto, se contornea. A uno y otro lado, se despliegan el mundo de los ricos y el de los pobres. Los protagonistas del combate no se hacen concesión alguna mutua. Eso se queda para los espectadores titubeantes y medrosos, para quienes sólo saben "voler au secours du vainqueur". Mientras, los "kremlichólogos" dan por hecho un retorno soviético al capitalismo. ¿Es posible? No se entiende entonces el resuelto lenguaje del Vaticano ni los guiños casquianos que nuestros sacristanes más melifluros lanzan al proletariado desde los ventanales de la gran banca...

—De todas maneras —previene Oechipinti— no se enterará usted bien de lo que pasa sino echamos un vistazo al pabellón de la aventura espacial y al tema de Siberia.

—Desde luego, remacha im- placable la señora Dolgova.

PROXIMO ARTICULO: Entre el hielo y las estrellas.

La «BALEARES»

Es un caballero de PRESTIGIO ! "YO" soy de ...

foto-cine * nolla * LABORATORIO COLOR Y BLANCO Y NEGRO

CAMARAS * PROYECTORES * TOMAVISTAS * ACCESORIOS EN GENERAL * COLOCACION PISTA MAGNETICA FILMS 8, SUPER 8 Y SINGLE 8

• PUIGDORFILA, 35 (EDIFICIO PALMA) • TELÉF. 217656 •

Palacio AVENIDA

LAS GARRAS DEL DRAGON ROJO

Color - Scope

Complemento: EL CORONEL VAN RYAN (MAY. 18 AÑOS)

«Pequeños Anuncios»

DOMINGOS Y MARTES: A 2'50 ptas. palabra - Mínimo 10 palabras
MIÉRCOLES A SABADOS: A 2' - ptas. palabra - Mínimo 10 palabras

Se reciben en: **Agencias de Publicidad**
y en Danús, 2 y Paseo Mallorca, 29 y por
telfs. 221745, 231177 y *235940-1-2 (3 líneas)

BOLSA INMOBILIARIA

Sección exclusiva para agentes de la Propiedad Inmobiliaria

VENDO: Rústica 210 cuarteradas a 22 kms. Palma. Casa Señorial, con grandes vistas, electricidad. PRECIO Pesetas 11.000.000. Facilidades

VENDO: Huerto 4 cuarteradas a 12 kms Palma junto carretera Muchos árboles frutales. PRECIO: 3.250.000 ptas. Facilidades

Vendo despachos 85 y 97 m² respectivamente en Jaime III, exentos de contribución, 14.000 pesetas m². Facilidades

Oliver maleu
AGENTE INMOBILIARIO
JAIME III, 136
Teléfono 222046

SOLAR EN ILLETAS: 740 m². espléndida vista, v. do. Palma Inca. Precio 2.000.000. Razón: Sr. Serra. Diario BALEARES. (15)

VENDO ático calle Francisco Fiol: 2 dormitorios, 100.000 entrada, resto 3.500 mensuales incluidos intereses. ALEIX. Pza. Rastrillo, 9, 2º. (19)

VENDO chalet amueblado, confort, en Cala Blava: Pisos, solares y chalets. Diferentes situaciones. Dispongo capital Hipotecas. Informes: «AGENCIA MAS CARO» San Miguel, 141 (22)

ARRENDAMOS, dos pisos amueblados, Camp Redó y travesía Olmos, 3.000 y 3.500 mensuales. Fincas JULLIA, Jaime II, 44. (18)

OPORTUNIDADES
Local sótano 1.000 m², edificados cerca Jaime III. Vendo.

Tienda en Paseo Mallorca, v. do, exenta contribución.

Tienda en Paseo Mallorca, alquilo

Solar con edificaciones 500 m² en calle Calvo Sotelo, sector del Terreno. Vendo

Fincas rústica 21 cuarteradas con mucha agua, cerca Consell. Vendo.

En Palma Nova solar 1.500 m² lindando 3 calles. Vendo

Colocaría unos dos millones de pesetas en primera hipoteca.

Para más detalles dirigirse interesados: **AGENCIA ALZINA** Calle Jaime II 32.

SANMARTIN
Hotels y Pensiones
Plaza Mayor 41 1º

COMPRO APARTAMENTOS

en Ca'n Pastilla o Arenal. Uno o dos dormitorios, a pagar 50.000 ptas. anuales u oferta similar. - Telf. 211051.
De 2 a 3 y de 20 a 22 h.

Solares y Terrenos

VENDO SOLARES entre La Rapita y El Estañol Teléfono 22450 (10)

CADENAS ORO 18 kilates a 80 pesetas gramo, otros artículos oro y plata, 20% descuento. Joyería TIUNA Plaza España, 81 (21)

INTERESA comprar solar bien situado en Palma, cerca Avenidas, de 500 a 700 m². Informes: Telf. 213446

SOLAR 1.800 m² y otro 3.200 m² vendemos en Sonetti mas aceptamos también cambio. Telf. 224541

VENDO solar en Santa Ponsa, cerca playa grande, barato. Telf. 230464 (11)

VENDO solares en Palma y zonas turísticas Agencia QUETGLAS. Telf. 212603 (11)

Locales

LOCAL de 120 m² se alquila. Informes: Fertilizadora, 11, bajos. (10)

ALQUILO local 300 mts. Precio interesante. Informes: Duquesa Victoria 45, 1º, 1ª (12)

TRASPASO local 80 m². con teléfono. Informes: Teléfono 225892. (10)

CALA MILLOR v. do. ler piso situación única, apto comercio, 10 metros fachada, facilidades. Informes: San Miguel 23 (Manacor). (18)

ALQUILO local 200 mts. Barceló y Comblis, 5. (10)

VENDO finca 2.475 m², part. a part., árboles frutales, electricidad, fuerza motriz, casa lujosa, garajes, casa posadero, Rafal. Calle Narraño, 20. Razón: Platería, 52 - 54. Joyería «José Miró». (28)

VENDO rústica, cinco cuarteradas, carretera general Palma Inca. Precio 2.000.000. Razón: Sr. Serra. Diario BALEARES. (15)

URGE vender apartamento Palacio Prensa, dos dormitorios, dos baños, todo confort. Oferta a Baudert. Hotel Pepe, San Agustín. Teléfono 236148. (20)

VENTA DE PISOS

a largos plazos en varias zonas de Palma
Entrada desde 50.000 ptas - Informes:
Calle Gral. Ricardo Ortega 77-B

Traspasos

TRASPASO coimado, botellería en Cala Mayor Informan: Telf. 236105 (10)

TRASPASO bar dos esquinas, poca renta. Telf. 226176. (10)

TRASPASO bar, Collure, 35 Camp Redó. (10)

EN EXCLUSIVA cadenas oro 18 kilates, 80 pesetas gramo. Otros artículos oro y plata 20% descuento. Joyería TIUNA. Plaza España, 81. (22)

SE TRASPASA cafetería Bar PAMPAM, Plaza Mediterráneo. Junto Plaza Gomila. (10)

TRASPASO por 15.000 ptas. local, fuerza motriz, agua caliente, decorado. Teléfono 221814. (12)

TRASPASO económico despacho céntrico (Borne). Alquiler 3.000 Apto negocio Telf. 217226. (11)

TRASPASA cafetería, Arenal, sin intermediarios, completamente instalada. Informar: Telf. 232118. (10)

TRASPASO taller coches, alquiler 4.500, totalmente montado, clientela. Informes: Calle Teniente Sureda Portell, núm. 1, 6º, 3ª De 20 a 21 hora.

TRASPASO oficina 90 m². en Avda. Jaime III Teléfono 222530. (10)

TRASPASO bar por tener que ausentarme. Buena clientela y facilidades de pago. Llamar al Telf. 226263. (16)

EN ZONA turística Arenal. traspaso gran peluquería señoras. Informes: Calle Samaritana, 1, 1º, 2ª. (14)

LOCAL 280 m², 2 calles, céntrico. Alquiler 3.500. Facilidades. Honderos, 113. (10)

SE TRASPASA pensión céntrica. Informes de 4 a 7 tarde. Telf. 212577. (12)

SE TRASPASA negocio importante situación zona Gomila, buen rendimiento, daría facilidades. Mañanas: 225940. (13)

TRASPASO peluquería y coñacs lujos, entre Cort y Solón, apto cualquier negocio. Alquiler módico. Teléfono 252642 (16)

TRASPASO pensión céntrica, alquiler barato. adm. tripla piso. Telf. 215913. (10)

TRASPASO garaje taller mejorable coches alquiler, zona Arenal. Telf. 213046. Noche: 251276. (12)

TRASPASO tienda artículos limpieza con vivienda. Razón: esta Administración. (10)

TRASPASO imprenta pequeña, es posible ampliación. Centro Palma. Telf. 227353.

Alquileres

SANMARTIN
Plaza Mayor 41 1º

INTERESAN toda clase de pisos sin muebles para alquilar Agencia FERNANDEZ. (11)

COMPRAS VENTAS pisos, fincas rústicas. Agencia Alcover. Dofia María. Calle Beatriz de Pinós, 65, 1º. (15)

Vendo pisos de lujo 4 dormitorios junto Avenida.

Pisos y áticos a punto terminar. Travesía San Miguel.

Pisos y áticos llaves mano, cerca Instituto.

Despachos en casco Palma. Entresuelos distintas zonas.

Informes: Aragón, 20.

ALQUILO piso calle Caro: 3.500. OTRO Avenidas, 6.000 ALEIX. Plaza Rastrillo, 9, 2º. (13)

PRECISAMOS para alquiler, pisos céntricos de lujo, mínimo cinco dormitorios. Fincas PALMA. Pl. Sta. Catalina Thomás, 49. (17)

ALQUILO despacho amueblado en calle Cardenal Pou. Informes: Telf. 250749 (10)

SE ALQUILA piso amueblado situación tranquila, soleado, confort. Avda. Sindical, 60. Telf. 235263. (13)

SE ALQUILAN apartamentos amueblados. Razón: Calle Fábrica, 3, 2º. Drcha. (10)

ALQUILO despacho Jaime III 75 m², 4 habitaciones, facilidades. Telf. 225098. (11)

ALQUILO piso nuevo, amueblado. Monterrey, 55. Teléfono 260355. (10)

PISO amueblado tres dormitorios, 3.000 ptas. Músico Capllonch, 33. Telf. 253733. (10)

ALQUILO primer piso sin muebles, grande. Teniente Sureda Portell, 30, tardes 3 a 5. (13)

ALQUILO piso amueblado centro ciudad. Informes: Telf. 214723 (10)

SE ALQUILA piso amueblado en Palma. Informes: Foto Durán, Sindicato, 20

ALQUILO despacho con teléfono en Jaime III Teléfono 230515 (10)

ALQUILO apartamentos amueblados desde 2.500 pesetas. Telf. 232325. (10)

ALQUILO o v. do pisito 2 habitaciones. Ermitaño, 21, bajos. (10)

ALQUILARIA vivienda La Violeta. Barceló y Comblis, 7, 8 a 9 noches. (12)

ALQUILO en Paseo Marítimo piso amueblado tres dormitorios. Telf. 232700. (10)

ALQUILO piso sin amueblar, dormitorios, sala comedor, baño, aseo cocina y terraza, 4.500 ptas. Teléfono 253270. (17)

ALQUILO piso grande, piso pequeño un dormitorio. Cordeleros, 4, 2º. (10)

ALQUILO piso amueblado calle Vifaza, informes: portero Palacio de la Prensa. (11)

ALQUILO entresuelo para despacho o laboratorio, junto Plaza de Coll. Cortés. Sindicato, 123, 3º. (14)

SE ALQUILAN viviendas y local de 300 m². en finca situada en calle Aragón (frente Son Rullán). Informes: Pl. Oliver, 36, 1º. C. Teléfono 217159. (25)

DESEARIA alquilar vivienda en zona Matadero, máximo alquiler 2.300. Telf. 253404. (11)

SE ALQUILAN dos pisos, 2º y 3º, amueblado y sin amueblar, modernos; para verlos de 3 a 7. Avda. San Fernando, 157. (22)

ALQUILO piso zona Aragón. Informes: Telf. 230365. (10)

SE ALQUILAN despachos de 50 metros a 100. Calle Aragón, 177. Informes: 2-4 tarde. Obispo Massanet, 3, 3º, B. (20)

ALQUILO 2º pisito amueblado, calle La Palma, 1, 3º a 2ª (10)

OCASION UNICA: Vendo piso frente Rosales, 4 dormitorios, comedor, decoradísimo, etc. 590.000 pesetas. Facilidades. Telf. 212624. (16)

VENDO ático gran terraza muy soleado, vista panorámica, sala, comedor, 3 habitaciones, cocina, baño, mitad contado, resto 4 años Telf. 252853.

URGE vender apartamentos amueblados en Edificio Torrearmar, Paseo Marítimo, todo confort y vista a bahía y Palma. Telf. 213283. (19)

PALMA NOVA chalet 4 dormitorios, dos baños, completamente amueblado, jardín, vista panorámica. Pesetas 1.850.000. Telf. 212624 (16)

SE ALQUILA piso amueblado situación tranquila, soleado, confort. Avda. Sindical, 60. Telf. 235263. (13)

SE ALQUILAN apartamentos amueblados. Razón: Calle Fábrica, 3, 2º. Drcha. (10)

ALQUILO despacho Jaime III 75 m², 4 habitaciones, facilidades. Telf. 225098. (11)

ALQUILO piso nuevo, amueblado. Monterrey, 55. Teléfono 260355. (10)

PISO amueblado tres dormitorios, 3.000 ptas. Músico Capllonch, 33. Telf. 253733. (10)

ALQUILO primer piso sin muebles, grande. Teniente Sureda Portell, 30, tardes 3 a 5. (13)

ALQUILO piso amueblado centro ciudad. Informes: Telf. 214723 (10)

SE ALQUILA piso amueblado en Palma. Informes: Foto Durán, Sindicato, 20

ALQUILO despacho con teléfono en Jaime III Teléfono 230515 (10)

ALQUILO apartamentos amueblados desde 2.500 pesetas. Telf. 232325. (10)

ALQUILO o v. do pisito 2 habitaciones. Ermitaño, 21, bajos. (10)

ALQUILARIA vivienda La Violeta. Barceló y Comblis, 7, 8 a 9 noches. (12)

ALQUILO en Paseo Marítimo piso amueblado tres dormitorios. Telf. 232700. (10)

ALQUILO piso sin amueblar, dormitorios, sala comedor, baño, aseo cocina y terraza, 4.500 ptas. Teléfono 253270. (17)

ALQUILO piso grande, piso pequeño un dormitorio. Cordeleros, 4, 2º. (10)

ALQUILO piso amueblado calle Vifaza, informes: portero Palacio de la Prensa. (11)

ALQUILO entresuelo para despacho o laboratorio, junto Plaza de Coll. Cortés. Sindicato, 123, 3º. (14)

SE ALQUILAN viviendas y local de 300 m². en finca situada en calle Aragón (frente Son Rullán). Informes: Pl. Oliver, 36, 1º. C. Teléfono 217159. (25)

DESEARIA alquilar vivienda en zona Matadero, máximo alquiler 2.300. Telf. 253404. (11)

SE ALQUILAN dos pisos, 2º y 3º, amueblado y sin amueblar, modernos; para verlos de 3 a 7. Avda. San Fernando, 157. (22)

ALQUILO piso zona Aragón. Informes: Telf. 230365. (10)

SE ALQUILAN despachos de 50 metros a 100. Calle Aragón, 177. Informes: 2-4 tarde. Obispo Massanet, 3, 3º, B. (20)

ALQUILO 2º pisito amueblado, calle La Palma, 1, 3º a 2ª (10)

CAN PASTILLA alquilo locales comerciales muy céntricos, dimensiones 48, 96, 144 m². Telf. 221686. (14)

PISOS, apartamentos, chalets con y sin muebles Alquileramos APARVILLA Inmobiliaria Calle Berengario Fornamira, 31 Telf. 226858

BUSCO piso en alquiler mínimo cinco dormitorios, sala y comedor o dos pisos en misma planta susceptibles unir. Telf. 234435. Horas oficina (22)

OCASION UNICA: Vendo piso frente Rosales, 4 dormitorios, comedor, decoradísimo, etc. 590.000 pesetas. Facilidades. Telf. 212624. (16)

VENDO ático gran terraza muy soleado, vista panorámica, sala, comedor, 3 habitaciones, cocina, baño, mitad contado, resto 4 años Telf. 252853.

URGE vender apartamentos amueblados en Edificio Torrearmar, Paseo Marítimo, todo confort y vista a bahía y Palma. Telf. 213283. (19)

PALMA NOVA chalet 4 dormitorios, dos baños, completamente amueblado, jardín, vista panorámica. Pesetas 1.850.000. Telf. 212624 (16)

SE ALQUILA piso amueblado situación tranquila, soleado, confort. Avda. Sindical, 60. Telf. 235263. (13)

SE ALQUILAN apartamentos amueblados. Razón: Calle Fábrica, 3, 2º. Drcha. (10)

ALQUILO despacho Jaime III 75 m², 4 habitaciones, facilidades. Telf. 225098. (11)

ALQUILO piso nuevo, amueblado. Monterrey, 55. Teléfono 260355. (10)

PISO amueblado tres dormitorios, 3.000 ptas. Músico Capllonch, 33. Telf. 253733. (10)

ALQUILO primer piso sin muebles, grande. Teniente Sureda Portell, 30, tardes 3 a 5. (13)

ALQUILO piso amueblado centro ciudad. Informes: Telf. 214723 (10)

SE ALQUILA piso amueblado en Palma. Informes: Foto Durán, Sindicato, 20

ALQUILO despacho con teléfono en Jaime III Teléfono 230515 (10)

ALQUILO apartamentos amueblados desde 2.500 pesetas. Telf. 232325. (10)

ALQUILO o v. do pisito 2 habitaciones. Ermitaño, 21, bajos. (10)

ALQUILARIA vivienda La Violeta. Barceló y Comblis, 7, 8 a 9 noches. (12)

ALQUILO en Paseo Marítimo piso amueblado tres dormitorios. Telf. 232700. (10)

ALQUILO piso sin amueblar, dormitorios, sala comedor, baño, aseo cocina y terraza, 4.500 ptas. Teléfono 253270. (17)

ALQUILO piso grande, piso pequeño un dormitorio. Cordeleros, 4, 2º. (10)

ALQUILO piso amueblado calle Vifaza, informes: portero Palacio de la Prensa. (11)

ALQUILO entresuelo para despacho o laboratorio, junto Plaza de Coll. Cortés. Sindicato, 123, 3º. (14)

SE ALQUILAN viviendas y local de 300 m². en finca situada en calle Aragón (frente Son Rullán). Informes: Pl. Oliver, 36, 1º. C. Teléfono 217159. (25)

DESEARIA alquilar vivienda en zona Matadero, máximo alquiler 2.300. Telf. 253404. (11)

SE ALQUILAN dos pisos, 2º y 3º, amueblado y sin amueblar, modernos; para verlos de 3 a 7. Avda. San Fernando, 157. (22)

ALQUILO piso zona Aragón. Informes: Telf. 230365. (10)

SE ALQUILAN despachos de 50 metros a 100. Calle Aragón, 177. Informes: 2-4 tarde. Obispo Massanet, 3, 3º, B. (20)

ALQUILO 2º pisito amueblado, calle La Palma, 1, 3º a 2ª (10)

CAN PASTILLA alquilo locales comerciales muy céntricos, dimensiones 48, 96, 144 m². Telf. 221686. (14)

PISOS, apartamentos, chalets con y sin muebles Alquileramos APARVILLA Inmobiliaria Calle Berengario Fornamira, 31 Telf. 226858

BUSCO piso en alquiler mínimo cinco dormitorios, sala y comedor o dos pisos en misma planta susceptibles unir. Telf. 234435. Horas oficina (22)

OCASION UNICA: Vendo casa semi-señorial, 20 kilómetros Palma, seis dormitorios, comedor, sala, garaje, 5.800 metros cuadrados, dos huertos, frutales, estanques, jardín, electricidad, agua abundante, 850.000 pesetas. Facilidades. Telf. 216697, de 4 a 7 tarde. (35)

PLANTA BAJA, dos dormitorios, amueblado, patio, terraza y teléfono, zona Es Fortí, 3.500 ptas. Fincas PALMA. Pl. Sta. Catalina Thomás, 49. (21)

VENDO apartamento en edificio Torrearmar, 700.000 pesetas, vista Catedral. Teléfono 230464. (12)

VENDO piso en Palma, 3 habitaciones, 60.000 entrada, resto 3.000 mensuales. Informes: Calle Barrera, 29, San Español, de 6 a 8 tarde. (16)

EN BUNOLA v. do pisos soleados, tranquilos, económicos a punto habitarse. Inf. Telf. 216334, de 19 a 20 horas. (18)

VENDO pisos calle Alférez Gralla Lladó, núm. 32, 150 mil ptas., entrada, resto convenir. Agencia QUETGLAS. Telf. 212603 (17)

VENDO espacioso piso final Blanquerna, calle Doctor Andrés Feliu, 109, 6º, 640 mil ptas., facilidades 12 años. Informes: 3'30 a 6 tarde. (21)

SE VENDE 5º piso Guillermo Massot, contado 400.000 pesetas, dos dormitorios, sala-comedor, cocina, baño y gran terraza. Informes: Arturo Rizzzi, 53, 3º, 1ª. (25)

VENDO pisos desde 100.000 ptas. entrada, diferentes zonas. Agencia QUETGLAS. Telf. 212603. (12)

SE VENDE principal, exento; entrega inmediata, cinco dormitorios, dos baños y un aseo, hall, estar-comedor, cocina, terrazas. Calle Antonio M. Marqués, 6

«Pequeños Anuncios»

DOMINGOS Y MARTES: A 2'50 ptas. palabras - Mínimo 10 palabras
MIERCOLES A SABADOS: A 2' - ptas. palabra - Mínimo 10 palabras

Se reciben en: **Agencias de Publicidad**
y en Danús, 2 y Paseo Mallorca, 29 y por
telfs. 221745, 231177 y *235940-1-2 (3 líneas)

BOLSA DEL MOTOR

Automóviles

AUTO-CARBURADOR SERVICIO. MIRETAUTO, Tiziano, 21. Telf. 252745. (11)

VENDO furgoneta Citroen 3 HP., muy bien de precio y estado. Costa y Llobera, 46. (16)

FIAT 1.100, buen estado, precio muy razonable. Verlo en DARDER, Rosselló y Casador, 44. Telf. 252240. (16)

COMPRA VENTA coches Garaje ESPAÑOL. Aragón, 89. Telf. 211619. (10)

VENDO furgoneta Citroen seminueva, pasaje y carga. Costa y Llobera 46. (12)

BOLSA DE TRABAJO

LAS EMPRESAS están obligadas a solicitar de las Oficinas de Colocación los trabajadores que necesiten. los que a su vez tendrán obligación de inscribirse como parados cuando hayan de solicitar tal ocupación (Art. 3.º Ley de 10-2-1943). Las infracciones serán castigadas con multas de 1.000 pesetas. PARA LA PUBLICACION DE ANUNCIOS LABORALES ES INDISPENSABLE EL VISAJE DE LA OFICINA DE COLOCACION.

Desean Trabajo

(722) **SE OFRECE** patronista cortadora con experiencia alta costura Josefina Sánchez. Calle Gabriel Llabrés, 15. (14)

(730) **OFRECESE** electricista operario 2ª instalaciones y automatismo, trabajo intensivo. Informes: Herreña, 90. Lorenzo Andrades. (14)

(729) **JEFE** de cocina con mucha experiencia y repostería, desearía colocación en el Arenal o Ca'n Pastilla. Calle Luca de Tena número 71. (21)

(718) **SEÑORITA** nociones francés y alemán se ofrece para boutique o similar, desde las dos de la tarde. Coche propio. Llamar 8.30 a 13.30, 252636. (24)

(734) **SE OFRECE** cocinera 34 años mallorquina, con buenos informes. Para informes: Pta. San Antonio, núm. 1. Ca'n Maganet. (18)

(735) **JOVEN** desea trabajar repartiendo correspondencia oficina. Escribir: V. Guisarro. Calle Dr. Barraquer, 8. Palma. (13)

TAPICERO, trabajos a domicilio, tréscillos, fundas cortinas. Razón: Telf. 232379. (10)

(733) **JOVEN** mallorquín: desea iniciarse como corredor fincas. Escriban a: B. Vich Jaime III, 144. (13)

Ofrecen Empleo

(10.213) **HOTEL 1ª**, Botones, calle Corp Marí, 40. (10)

(10.273) **SEÑORITA** escriba máquina y domine alemán e inglés, precisamos para temporada. Escribir número 55517, esta Administración. (16)

SE NECESITA oficial 1ª planchista coches, buenas referencias, bien retribuido. Informes: Calle Joaquín María Bover, 63. (16)

(10.276) **SE NECESITA** botones, Gestoría Sampol. Plaça d'Olivar, 20. Informes por las mañanas. (12)

(10.324) **SE NECESITA** repartidor - recogedor para tintorería y lavandería. Buena cultura, servicio militar cumplido. Escribir a esta Administración núm. 10324. (18)

(10.324) **SE NECESITA** tintorero con experiencia máquina «Everest» lava en seco. Absoluta reserva. Escribir esta Administración núm. 10.324. (18)

EMPRESA IMPORTANTE DE ALIMENTACION NECESITA

DISTRIBUIDOR O REPRESENTANTE PARA LA PROVINCIA

VIVISA

APARTADO, 3212. - MADRID

VERDADERA GANGA, solamente por unos días, trajes de tergal 100 por 100 a su medida; antes 4.300, sólo por 2.495, obsequiándole una camisa tergal de 395 y una corbata de 125. **SASTRERIA CYMA** Sindicato, 70. (35)

(10.346) **CALEFACTORES** instaladores, oficiales 1ª, se precisan en: BARCELONA. Héroes de Manacor, 17. (10)

(10.346) **FONTANEROS** instaladores, Oficiales 1ª, se precisan en BARCELONA. Héroes de Manacor, 17. (10)

(10.291) **NECESITO** vendedor para cojas. Presentarse: señor Gofalons. Calle Antillón, 139. Asunto interesante. (11)

(10.949) **MELIA RENTA-CAR** necesita señorita sabiendo máquina y conocimientos inglés y francés. Calle Julián Álvarez, 11. Tel. 253135 (10)

(10.309) **NECESITAMOS** mecánicos. Mototrans-Ducati. Vifaza, 67. (10)

(10.351) **SE PRECISA** señorita hablando y escribiendo español, inglés y francés, para atender Administración apartamentos. Presentarse de 9 a 12 mañanas calle Santiago Ramón y Cajal, 16, bajos. (27)

(10.190) **SE NECESITA** sirvienta 15-18 años. San Nicolás, 34, Entlo. (10)

(10.334) **SE NECESITA** en casa particular, chica 25-35 años, que sepa cocinar, dormir en casa, buen sueldo. Inútil sin buenas referencias. Telefonar por entrevista al 213283. (26)

(10.342) **PARA RESTAURANTE** danés interesa cocinera para todo el año. Inútil presentarse sin referencias. Informes: Calle Carmen, 49 (17)

(10.263) **NECESITAMOS** matrimonio sin hijos, para posaderos. Inútil sin buenas referencias. Avda. Alejandro Rosselló, 19. Horas oficina. (16)

(10.343) **PRECISAMOS** representantes en todos los pueblos de Mallorca para artículos de alimentación. Escribir a FRUTALCO, calle Viñaza, 10. (18)

(10.344) **NECESITAMOS** personal para venta artículos alimentación trabajo tardes. Preferimos muchachos cumpliendo servicio militar. Presentarse en calle Capitán Clar Aloy, 44, de 16 a 19 horas. (25)

(10.340) **SE NECESITAN** aprendices de 14 años. Comercial Garaje Segura. Avenida Alejandro Rosselló, 60. (13)

(10.337) **SE NECESITA** sirvienta para dormir en casa. GAYA. Avenida Jaime III, 23, 3º. (13)

(10315) INTERESA BARNIZADOR - MONTADOR EN MUEBLES AVENIDA - Av. A. Rosselló, 117

(10334) ADMINISTRATIVO

de unos 20 años libre servicio militar, práctico en mecanografía, correspondencia y cálculo, sueldo según aptitudes. Plaza Rosario, número 3.

(10343) EMPRESA DE GRAN PORVENIR PRECISA JEFE DE VENTAS

- Dedicación absoluta.
- Trabajo muy fácil.
- Inútil sin referencias.
- Necesario haber trabajado en seguros o similar.
- Ingresos muy superiores según aptitudes.

Presentarse: jueves y viernes, de 10-1 y 4-7; Calle Concepción, 78, entresuelo. Drcha. (18)

(10333) Dragón - Gas, S.A. DIVISION Drago - Butano

PRECISA AUXILIARES Y OFICIALES ADMINISTRATIVOS
INFORMES: TELF. 221541.

(10341) SE NECESITA HERRERO - CERRAJERO, PRACTICO EN SOLDADURA ELECTRICA Y AUTOGENA.

Razón: Carretera de Inca, km. 7. (Pont d'Inca) Calle Honderos, 34. (OBINSA)

(10305) REPRESENTANTES

solicita empresa vinos embotellados y licores calidad - Edad máxima 35 años - Servicio militar cumplido - Buena cultura - Elevados ingresos - Curriculum vitae a mano: Dirigirse al núm. 10.305 de esta Admón.

BUSCAMOS DETALLISTAS - COMERCIANTES EN ZAPATOS - ARTICULOS DE CUERO PIEL Y ANTILOPE

Buscamos detallistas - comerciantes que puedan entregar arriba mencionados artículos a precios fabulosos. - Escribir: Núm. 2203, esta Administración.

(10335) AGENTES DE VENTAS

Dinámicos y con aspiraciones necesitamos, para representar productos muy introducidos en el mercado. (Abstenerse los que no hayan vendido nunca)

INTERESADOS

Escribir, curriculum vitae, adjuntando fotografía, al apartado de Correos 344, de Palma de Mallorca. Absoluta reserva para colocados, las cartas que no interesen serán devueltas.

(10336) COMERCIAL ANTONIO BUADES FERRER, S.A.

Calle Gilbert de Centellas, 61. PRECISA: ELECTRICISTAS COMPETENTES, y FONTANEROS DE 1ª BUENA REMUNERACION. PRESENTARSE DE 6 a 7,30 TARDE, SECCION DE PERSONAL.

(10333) NIÑERA DE 15 A 17 AÑOS en casa de reducida familia. Sueldo y condiciones a convenir. Plaza Rosario, 3.

OTRAS SECCIONES

Hospedajes

HABITACION con o sin cocina. Plaza San Antonio, 27, 4º, 2ª. (11)

ALQUILO habitación matrimonio con baño, independiente, derecho cocina y comedor, familiarmente. Teléfono 235037. (13)

SE ALQUILA habitación a señorita seria. Paseo Mallorca. Tel. 232382. (10)

SE ALQUILAN habitaciones céntricas, teléfono, agua caliente. Telf. 256898. (10)

ALQUILO habitación matrimonio, derecho cocina. San Miguel, 121, 2º, dcha. (10)

ALQUILO habitación para chicos y matrimonio. General Ricardo Ortega, 133, 4º, 2ª. (12)

SE ALQUILA habitación con cocina independiente. Juan Alcover, 126, 1º. (10)

CASA particular céntrica, ofrece pensión completa, trato familiar. Tel. 233869. (10)

HABITACION para chicos o matrimonio. Razón: Pérez Galdós, 42, 1º. (10)

ALQUILO habitación individual, entrada independiente una persona. Tel. 225982. 212763, horas oficina. (10)

ALQUILO habitación para chicos o chicas. Informes: calle Teniente Juan Llobera, 49, 1º, 1ª. (14)

SE ALQUILA habitación con dos camas. Informes: Calle Comandante Francisco Cerdó, núm. 18. ó llamar Teléfono a partir de las (12). Telf. 213996. (22)

ALQUILO habitación doble con baño caliente, teléfono. Telf. 216210. (10)

Radio y TV

TELE-ESTADIO reparaciones televisión a domicilio. Francisco Martí Mora. 80 Teléfono 237225

REPARACIONES T. V. Servicio permanente a domicilio por técnicos especializados. Telf. 213167. (11)

COMPRAMOS su televisor usado. Pago contado. Cordeleda, 34. Tel. 216550. (10)

Fotografía

FOTOCOPIAS A 7'50 FTAS. Copias de planos. Copias de dibujos. Copias de radiografías. Copias de escrituras. Copias de fotos... etc. G Copistería. Olmos, 148

FOTOCOPIAS 7,50. FOTO SANTI. Entrega inmediata. Jaime III, 20. (10)

FOTO - COPIAS 5 ptas.; copias planos 20 ptas. m2. General Mola, 28 (junto Casa Codina). (15)

FOTOS CARNETS al momento, gran calidad. Fotos SIMON Pou, 73. Aparcamiento seguro. (12)

FOTOS CARNET todas clases, entrega inmediata. Fotografía San Antonio. (10)

REPORTAJES bonitos. Fotografía San Antonio. (10)

Enseñanzas

ACADEMIA nueva de idiomas, inglés, alemán, francés, español. Calvo Sotelo, 274, tardes Tel. 231552, mañanas. (15)

ACADEMIA MAURA. Clases repaso bachillerato. Reválidas. Preuniversitario. Obispo Maura, 121 Teléfono 221571 (12)

MATEMATICAS, Bachillerato, reválidas, Preu. Pequeños grupos. Clases particulares. Tel. 253944. (10)

CENTRO ESTUDIOS INGLES centro dedicado al inglés. Profesorado nativo. Zanglada, 1. Cerca Pl. Cort. (14)

ALEMANA método intensivo 25 lecciones. Arquitecto Bannasar, 11, 7º. (10)

REPASOS bachillerato, horas convenientes zona Blanqueria. Telf. 256115 (10)

INGLES, alemán, español, clases económicas, sistema rápido, fácil. Tel. 225982. (10)

IDIOMAS, clases individuales y colectivas. Luna, 20-22 (Hostalet). Telf. 224139. (10)

IDIOMAS, inglés, francés, alemán, español. Clases individuales y colectivas. Lecciones a domicilio. Costa y Llobera, 42, 3º. Tel. 223394. (10)

INGLES, francés, alemán. Estudie con profesores nativos. Método intensivo RAABL. Plaza Sta. Magdalena, 6. Traducciones (10)

Nautica

VENDO motor fuera borda marca Chrysler, 50 HP. con arranque eléctrico y cargador batería, mandos incluidos, a toda prueba, pago al contado. Llamar Teléfono: 212763, horas oficina. (10)

COANSA. Motores marinos «Volvo Pentax». Cruceros «Coronet». Lanchas y botes de vela desde el «Cascaón» a cruceros. Automóviles, compra y venta. Capitán Salom, 15. Teléfono: 253333. (26)

CASA MUS. British Seagull, el mejor fuera borda del mundo. McCulloch, de 4 a 75 HP., ligeros y resistentes, con cargador de batería y bomba de achique incorporados. Motores interiores ingleses Stuart, de 1'50 - 5 - 10 H. P., Embarcaciones a motor y vela. Recambios y asistencia técnica en todo. Honderos, 57. (50)

Ventas

NINGUN artículo usado podrá venderse según lo dispuesto en la legislación vigente, a mayor precio del 80 por 100 señalado en la tasa. (10)

5.000 PUERTAS en existencia. Pedro II, 72 (10)

VENDO máquina fotografar Voigtlander Vitrona, perfecto estado, bien de precio. Plaza España, 81. (Optica). (14)

VENERIA dormitorio completo matrimonio, perfecto estado. Informes: Músico Balaguer, 68, 2º 2ª. Teléfono 251691. (14)

BARBEROS! Vendo dos sillones tipo americano y dos espejos tamaño grande, todo 3.000 ptas. Calle Temple, 2. Bar Salat. (19)

«NOVIOS?» aprovéchense de la gigantesca oferta que les brinda sólo por unos días **SASTRERIA CYMA.** Trajes de tergal a medida, extenso surtido, antes 4.300, sólo por 2.495 y camisa de novio y corbata de regalo. Sindicato, 70 (37)

VENDO: nevera Electrolux 4 pies cúbicos, excelente estado, 220 volts. Precio 5.500 ptas., incluyendo transformador. Llamar 232696. (17)

VENDO nevera Kelvinator, somiers, colchones Flex, aspirador Philips y general contenido piso, entre 6-8 tardes, Plaza Sta. Payesa, 16, 6º piso. (22)

FABRICA productos peluquería señora vendería a precios fabulosos a personas introducidas Apartado, 341 Valencia. (14)

CARRAFAS de plástico para 20 litros a 50 pesetas cada una, muy fuertes. Femenías, 46. (15)

VENDO dormitorio 2 camas completo y varios. Plaza Gral. García Ruiz, 12, 5º, derecha. (10)

Compras

COMPRO puertas, muebles y trastos viejos. Alfarería, 9 Telf. 215747 y 225194 (12)

COMPRO estanterías - vitrinas en buen estado. Teléfono 230874. (10)

Varios

LAVANDERIA INDUSTRIAL «LA CAMPANA» Servicio para hoteles, residencias y particulares. - Calle Doctor Andrés Feliu, 14 y 16 Teléfono 256653.

GANE 2.000 a 3.000 pesetas semanales cultivando champiñones en casa. Exito extraordinario. Compramos producción. Información en Montblanc, Calvet, 5, 3º, 2ª BARCELONA-6 (23)

SE NECESITA sirvienta para matrimonio inglés. Escribir núm. 55520, Diario BALEARES. (11)

GUARDAMOS sus alfombras, BENMA. Tel. 250057 (10)

RECOGIDA - Limpieza - Cor- servación alfombras. Teléfono 250057. BENMA. (10)

LIMPIEZA sofás butacas - sillas a domicilio BENMA. Telf. 250057 (10)

AHORRE comprando sus pinturas y papeles pintados en Bendix. Casa esp. dalizala, con personal técnico para consultas. Selección de las mejores marcas. Calle Mariano Agulló, 54. Tl. 21 323. (10)

SE NECESITA oficial 1ª planchista coches, buenas referencias, bien retribuido. Informes: Calle Joaquín María Bover, 63. (16)

SE NECESITA botones, Gestoría Sampol. Plaça d'Olivar, 20. Informes por las mañanas. (12)

SE NECESITA repartidor - recogedor para tintorería y lavandería. Buena cultura, servicio militar cumplido. Escribir a esta Administración núm. 10324. (18)

SE NECESITA tintorero con experiencia máquina «Everest» lava en seco. Absoluta reserva. Escribir esta Administración núm. 10.324. (18)

Los teléfonos de «BALEARES»

REDACCION
ADMINISTRACION
TALLERES
23 59 40 - 41 - 42
PUBLICIDAD
23 11 77 - 22 17 45

Director 232186 - Administrador 236382

Memorable jornada en Ses Salines

Los actos programados con motivo de la festividad de S. Antonio, presididos por el Gobernador Civil, resultaron brillantísimos

Clausura de la II Semana de Divulgación Agropecuaria, organizada por la Jefatura Provincial del Movimiento.- Exposición de flores y plantas.- Concurso de ganado.- Entrega de trofeos.- ¡Ses Beneides!



Todo el pueblo de Ses Salines se reunió a los actos organizados. La comitiva estuvo presidida por el Gobernador Civil.



Uno de los ángulos de espléndida exposición de Plantas.

En Ses Salines ayer se celebró con extraordinario esplendor la festividad de San Antonio abad, realizada este año por coincidencia con la clausura de la II Semana de Divulgación Agropecuaria, de brillantísimo resultado, y la visita a aquella localidad del Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento, don Plácido Alvarez Buyla. Con este motivo fueron montados diversos actos, interesantísimos todos, en los que tomó parte la población entera de Ses Salines, directa o indirectamente.

A la hora prevista, sobre las diez treinta de la mañana, llegó a Ses Salines nuestra primera autoridad civil, acompañado de su secretario particular, don Juan Carrió, siendo recibido el señor Alvarez Buyla por el Alcalde don Gabriel Orell Bonet, al frente de la Corporación Municipal; por el Presidente de la Diputación Provincial, don Rafael Villalonga Blanes; por el Subjefe Provincial del Movimiento, don Guillermo Sureda Meléndez; por el Juez de Par, don Pedro Oliver Ginard; por el Jefe Local de Falange, don Bernardo Bonet Galmés; por el Delegado Provincial de Juventudes, don Juan Sastre Soler; por el Veterinario don Bartolomé Anguera y otras muchas personalidades locales y palmesanas trasladadas a Ses Salines para estar presentes en los actos programados.

Finalizada la santa misa, y siempre a los acordes marciales de la Banda Municipal, magníficamente dirigida por el maestro don Guillermo Juan, las autoridades se dirigieron a pie, en nutrida comitiva, a la Casa Consistorial, actualmente sometida a grandes mejoras, procediéndose en el exterior del edificio a las siempre alegres «Beneides», presididas por el Gobernador Civil y demás autoridades, pudiendo nosotros advertir la presencia de los señores Alcaldes don Jorge Servera, de Manacor; don Jaime Munar, de Felanitx; don Antonio Nicolau, de Campos del Puerto, y don Gabriel Adrover, de Santanyi, y también la del médico titular de Ses Salines, don Julián Panadés, así como la del Secretario del Ayuntamiento, don Guillermo Juan, prestándose estos dos últimos, muy gentilmente, a colaborar con nosotros para la información completa de la brillante y memorable fiesta.

El desfile de animales domésticos, para las «Beneides», en cuya función volvió a actuar el señor ecónomo, resultó ciertamente espléndida, por lo copiosa y bella presencia del ganado caballar, vacuno, lanar, perros, etc., entre cuyos ejemplares figuraban los participantes en el Concurso organizado, de extraordinario éxito, al igual que las actividades desarrolladas en la II Semana de Divulgación Agropecuaria, por la Je-

mación. Digamos también que esta Centuria, con su Escuadra de Tráfico, frente a la iglesia hizo escolta a las Autoridades y Jerarquías, montando, además del Campamento citado, una exposición de Arte, un Concurso de dibujos al aire libre, así como partidos amistosos de fútbol entre equipos de Felanitx y Ses Salines.

A continuación la comitiva se trasladó al Grupo Escolar, donde se exhibía una esplendorosa exposición de flores y plantas, en la que resaltaba una maravillosa exposición de cactus que motivó los más encendidos elogios de los visitantes. En esta institución, el señor Gobernador Civil y demás autoridades e invitados fueron cumplimentados por el director del centro escolar, don Lorenzo Sastre, por la Maestra Nacional del mismo centro, doña Francisca Barceló, y por el Jefe Local de Falange, don Andrés Bonet, organizadores de la admirable exposición, siendo los tres efusivamente felicitados por todos los presentes. También queremos hacer constar que en dicha manifestación naturalista figuraba, fuera de concurso, un bello conjunto de cactus de S'Avall, ciertamente impresionante.

Representante la Sección Femenina, patrocinadora de dicho certamen, las regidoras provinciales señoritas Conchita Moranta y Catalina Mayol.

Los concursantes en este Certamen que obtuvieron premios son los siguientes: Primer Premio Cactus, don Miguel Salom Vicens; Primer Premio Plantas, doña María Quetglas; Segundo Premio Plantas, doña Catalina Servera; Segundo Premio Cactus, doña Catalina Bonet; Tercer Premio Cactus, doña María Bover, y Primer Premio Ficus, doña Francisca Salom. Los demás concursantes merecieron diplomas.

Seguidamente la comitiva de autoridades y asistentes se dirigieron nuevamente a la Casa Consistorial para proceder al reparto de Trofeos del Concurso de Ganado, acto que también presidió el señor Alvarez Buyla, quien hizo la entrega de los premios por el siguiente orden: Vacuno: a don Cosme Orell Clar, Copa Jefe Provincial del Movimiento y trofeo «Jarra de Leche», donada por una casa comercial; don Andrés Portell Burguera, Copa Banca March; don Cosme Rigo Burguera, Copa Cámara Oficial Sindical Agraria; don Bernardo Bonet Salvá, Copa Pienso; don Miguel Sampol Burguera, Copa Magnífico Ayuntamiento de Ses Salines; segundo Premio, don Bernardo Salom Oliver (otra copa); don Andrés Rigo Burguera, II Copa Pienso, y diploma para don Miguel Burguera Salom.

Porcino: Copa Diputación Provincial, don Bernardo Orell Clar; Segundo Premio, don Lorenzo Galmés García; Copa Pienso, don Bernardo Orell Clar; II Copa Pienso, don Miguel Rosselló Rotger, y Copa Jefatura Local del Movimiento de Ses Salines, don Gabriel Burguera Orell.

Aves: Diplomas para don Guillermo Portell Burguera y don Jaime Bonet Garí.

Caballar: Copa Caja de Pensiones, don Miguel Roig Vadell; diplomas, don Andrés Portell Mesquida y don Lorenzo García Nadal.

Perros: Diplomas, don Guillermo Portell Burguera, don Juan Egea Solá y don Guillermo Bonet Escalas.

Finalizada la entrega de trofeos, el señor Gobernador Civil, con su verbo fácil, siempre amable y cordial, pronunció un breve discurso, en el que tuvo palabras de satisfacción sincera por el brillante resultado de los actos organizados en el noble pueblo de Ses Salines. Recordó su anterior visita a la citada localidad, sacando a relucir anécdotas de la misma, que sirven para establecer un parangón que evidenciaba las notables mejoras conseguidas en to-

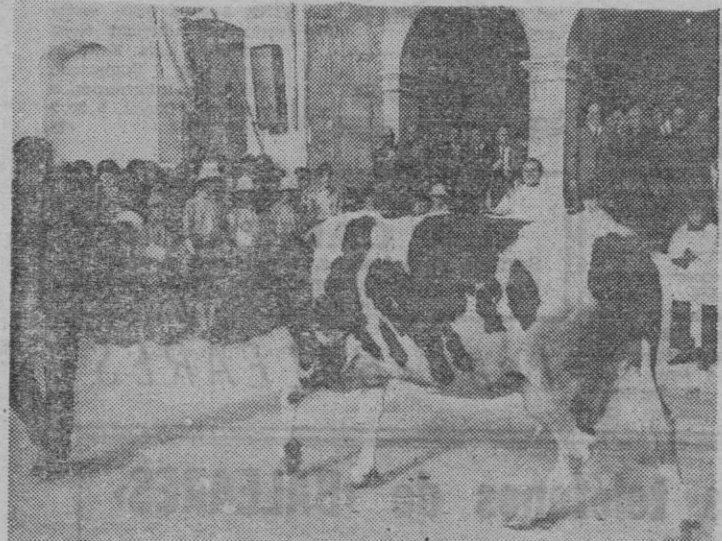
dos los aspectos y que eran un certísimo ejemplo del progreso logrado en el campo, en la ganadería, en la misma vida cotidiana de Ses Salines, ejemplo también del progresar constante de España, bajo la tutela de su Caudillo Franco. Terminó su discurso felicitando a todos, a las autoridades locales, a los organizadores de la Exposición de Plantas, a los del Concurso de Ganado, a los de la II Semana de Divulgación Agropecuaria, a la Sección Femenina, por su colaboración siempre eficaz en todos los Certámenes de Flores y Plantas. Sus últimas palabras fueron una promesa, la de que muy pronto la gran mejora del Ayuntamiento, ciertamente espléndida, será un hecho definitivo. Con un vibrante ¡Viva España! cerró su alocución, coro-

nada con una entusiasta ovación de todo el agradecido pueblo de Ses Salines.

Finalmente, en las nuevas dependencias del Ayuntamiento fue ofrecida una copa de vino español.

Nuestra primera autoridad civil y demás personalidades palmesanas fueron despedidas con renovados aplausos, cada vez más caudalosos y entusiastas.

BALEARES, por su parte, al terminar esta crónica de la memorable jornada vivida ayer en Ses Salines, también envía su felicitación más sincera a todos los pobladores de aquella feliz localidad mallorquina.



Uno de los magníficos ejemplares que merecieron trofeo en el Concurso de Ganadería.

La llegada del Gobernador Civil a Ses Salines resultó una auténtica manifestación de simpatía, ya que todo el pueblo, que estaba presente, irrumpió en aplausos y vitores, mientras sonaban los compases de la marcha de Infantes, interpretados magistralmente por la Banda Municipal. Este recibimiento tuvo lugar en el exterior de la iglesia parroquial de San Bartolomé, e inmediatamente las autoridades citadas y el pueblo entero penetraron en el templo, donde se celebró una misa en acción de gracias, en la que ofició el ecónomo don Gabriel Seguí, quien pronunció, «intra misam», un bello y adecuado sermón.

fatura Provincial del Movimiento, en colaboración con el Ayuntamiento de Ses Salines.

Seguidamente, el señor Gobernador Civil y demás autoridades citadas se trasladaron a la exposición de ganado de cerda, donde de asimismo se pudieron admirar magníficos ejemplares de las más diversas razas.

También visitaron las Autoridades y numeroso público el Campamento montado en la Plaza Mayor por la Organización Juvenil Española, en la que formaba perfecta guardia una Centuria mandada por el oficial instructor señor Masegosa, quien dio la novedad al Jefe Provincial del Movimiento, revistando éste la for-

LLUCHMAYOR. ESCUELA DE HOGAR Y FORMACION DE LA SECCION FEMENINA

LA JORNADA DEPORTIVA DEL DOMINGO

Lluchmayor. (De nuestro corresponsal GARA). — Está en marcha, de nuevo, la Escuela de Hogar y Formación de la Sección Femenina.

Su objetivo primordial es cumplir el Servicio Social de la Mujer durante un periodo de seis meses de asistencia a las clases nocturnas que diariamente se dan en el local del Movimiento de siete a nueve de la noche y a las que asisten cuantas señoritas quieren beneficiarse de la notoria ventaja que representa poder realizar dicho Servicio en la misma ciudad, sin necesidad de salvar los inconvenientes y gastos que representa el tener que desplazarse a Palma para asistir a las sesiones diarias. Asisten un total de cuarenta señoritas que han cumplido ya los dieciséis años de edad y dedican las dos horas de trabajo a estudios de diferentes materias, a conferencias y a labores manuales, a cargo de competentes profesores.

La Directora de dicho curso es la Delegada local señorita Francisca Contestí, cuyos trabajos y desvelos para la buena marcha del mismo, ponen de manifiesto las excelentes cualidades que adornan su persona y aseguran de antemano el éxito de este nuevo curso.

Oportunamente giramos una visita a dichas clases y completaremos los detalles de la marcha de las mismas y la

impresión recogida, tanto personal como de las propias alumnas asistentes.

FUTBOL

Amplia victoria de «España»
Rotunda, amplia y merecida fue la victoria del «España» frente al «Bellavista» en el Campo Municipal de Deportes. Un claro cuatro a cero señalaba el marcador al finalizar la contienda, resultado que pudo aun ser mayor. El «España» tuvo una buena tarde y el «Bellavista», jugó bien, pero no pudo frenar la eficacia del juego local. Dos puntos más subieron al casillero de este Campeonato Regional de Primera Categoría.

El «España» (J) empató en Inca

En Inca los muchachos del equipo juvenil del «España» se llevaron, frente al «Constancia», un precioso punto positivo, demostrando su mejoramiento constante en este campeonato juvenil. El partido finalizó sin que ningún bando inaugurara el marcador.

BALONCESTO

«Patronato», vencedor
Por 77 puntos contra 48, el equipo de baloncesto del «Patronato» derrotó a nuestro representante de Lluchmayor, en el partido de III División jugado en Palma. Los partidos en esta categoría son todos difíciles, pero cada uno representa

una lección práctica para el futuro.

Triunfo de «La Cierva»
Tampoco pudo el Juvenil del «C Lluchmayor» triunfar en la pista del Grupo Escolar frente a su adversario «La Cierva» vencedor por 38 puntos a 23.

NECROLOGICA

Inesperadamente y tras rápida enfermedad, falleció, confortado con los Auxilios Esplendorosos, don Miguel Cañellas Font, en su domicilio de Palma.

La noticia causó, en nuestra ciudad, profundo dolor, pues gozaba de muchas simpatías y amistades. Fue siempre un buen lluchmayorense y un entusiasta defensor y mantenedor de la «Posada de Lluchmayor». Numeroso público y amigos se asociaron a los actos fúnebres que tuvieron lugar en Palma en la iglesia de Santa Catalina Thomás y entre ellos muchos lluchmayorense que exprofeso, se trasladaron a dicha capital. El cadáver fue trasladado al Cementerio Municipal de nuestra ciudad, en donde recibió sepultura.

A su esposa Antonia Mut; hija Francisca; hijo político José María Colomás; hermano Pedro (industrial); hermana política Catalina Oliver; tío Juan Coll (propietario); Antonio Mulet (Comandante Infantería) y demás familia, reiteramos nuestro sentido pésame.

NURIA ESPERT

(Viene de la página 24)
Espert y le valieron numerosos galardones. No es posible olvidar su arriesgada y valiente interpretación de «Hamlet». Sólo la célebre Sara Bernhardt se había atrevido antes a cargar con el papel de un tipo como Hamlet.

Nuria es así. Sencilla. Intelectual. No es actriz de minorías. «Hay que representar obras importantes; si los obreros huyen de ellas la principio, acabarán por verlas y entenderlas; es hermoso ver a trabajadores en la butaca de un teatro frente a O'Neil, Brecht, Casona, Bueró Vallejo, Sartre, Shakespeare o Calderón de la Barca...» Fuera del

teatro, cuida de su familia. Lee todo lo que se edita y es temeraria. Es empresaria a veces, en teatro o en cine. La feliz intérprete de «María Rosa» en el cine no puede apartarse de los platos... Siempre, en sus manos, hay proyectos. Siempre hay ganas de superarse...

Curioso: También Nuria Espert se sometió a una operación de estética. Cambió la nariz. La «rebajó». Y jamás pensó que había cambiado su personalidad... Pero ahora es más guapa... ¡Y siempre mejor actriz...!

Javier de MONTINI

(Fotos: Moncaujussa. — Exclusiva).

LA ALMUDAINA, EL ALCAZAR DE MALLORCA

(Viene de la página 24)
te al mar corría desde el Mirador hasta el solar que ocupó el cuartel de Caballería, es decir hasta las márgenes de la Riera antigua. El ala izquierda que estaba destinada a la Audiencia tiene seis preciosas ventanas neogóticas y a continuación entre dos torres destacan las galerías de Capitanía, gótica la del piso primero. La fachada de Poniente costaba de cuatro esbeltas torres almenadas, unidas a lo largo por lienzos de muralla con ventanas gemidas en la parte superior y galería gótica en la inferior. Según parece fue reconstruida varias veces por los daños que le causaban las avenidas del torrente y hasta el mar, que penetraba profundamente formando una especie de ría. Se hizo una importante restauración el año 1985.

Entre sus majestuosas torres sobresalía antiguamente la del Homenaje que llegaba casi a la altura de la Seo, rematada por un ángel de bronce que hacía de veleta, obra del escultor de Perpiñá Francisco Campredoni, a quien se lo había encargado Jaime II. La Torre del Angel fue desmochada en 1756 por temor a que cayese, a consecuencia de sacudidas sísmicas. A fines del pasado siglo se colocó el Angel como está ahora, el cual se duda si se trata de la misma escultura antigua.

PERSONAJES HISTORICOS

Habituó muchos años el pala-

cio rodeado de una esplendorosa corte de soldados, nobles y literatos nuestro Rey Jaime I y en sus años mozos Ramón Llull, que era su paje. También lo habitó Jaime III y fue residencia de Pedro IV y Juan I de Aragón. En los departamentos inferiores del edificio tuvo su laboratorio el alquimista francés Jaime Lus-trach, quien en 1395 había prometido a Juan I encontrar la piedra filosofal y como ésta no salía de sus matracas y retortas y continuaba cobrando buenas libras y sueldos, el rey sucesor don Martín, lo puso en prisión en Barcelona en la cual estuvo varios meses.

Lo habitó varios días el Emperador Carlos V cuando estuvo en ésta en 1541 de paso para la desgraciada expedición de Argel y en sus salones recibió a los Jurados de la capital, quienes les expusieron sus necesidades, siendo la entrevista motivo de una tela celebrada de Morell.

Isabel II lo habitó en 1860. Alfonso XII lo visitó en 1877 aunque según parece no residió en él, sino en una fragata anclada en el puerto, Alfonso XIII, en 1904 y siendo Comandante General de Baleares ocupó el que había de ser después el Generalísimo Franco, durante los años 1933 a 1934. Por decreto del 3 de junio de 1931 fue declarado Monumento Nacional.

DIAS BUENOS DIAS BUENOS

«TURISMO»...



—Haced la guerra, no hagáis turismo. (De «L'Express», París.)

URGENCIA.

«EL ESCRITOR ESTA CONSAGRADO ÚNICAMENTE A ESCRITOS DE URGENCIA».
(Joë Bousquet)

GIRON: POLITICA Y POESIA

El ex ministro don José Antonio Girón ha hecho en Málaga unas declaraciones a la revista poética «Caracola». El señor Girón se ha referido a la tecnocracia y la ha definido no como una política en sí, sino más bien como un modo o sistema de realizar la política. El ex ministro ha reconocido en sus declaraciones a «Caracola» que existe indudablemente un crepúsculo de ideologías, pero no de ideales: «las ideologías eran como la codificación oportunista de los ideales al servicio de los partidos, y por eso su ocaso coincide con la crisis de los partidos. Pero las banderas de libertad, justicia, anti-imperialismo, descolonización, etcétera, que se enarbolan en esta sociedad tecnológica y de masas, son una prueba de que la política y la poesía, por consiguiente, permanecen».
(De «Pueblo», Madrid).

MUJERES SIN VELO

Comenta «L'Express», de París:

El escándalo es mayúsculo. En Arabia, por primera vez, tres mujeres se han quitado el velo negro tradicional el «aba», que oculta el rostro de las musulmanas.

Ocurrió en La Meca, ciudad santa del Islam, la semana pasada durante el ayuno del Ramadán; los hombres se postraban sobre las alfombras rojas de

las mezquitas para rezar. Entonces, Effat, la esposa del rey Faisal, y sus dos hijas, las princesas Latifa y Sara transgredieron un tabú de varios siglos de antigüedad. Pertenecientes a la familia real, se han atrevido a presentarse en público y sin velo. En palacio se habla de revolución.

Hay mucho revolucionario desde que el rey Faisal subió al trono en 1964. Ahora los médicos pueden entrar en los harenes y las mujeres pueden ingresar en el hospital en caso de necesidad absoluta. Además, algunas empresas contratan a mecanógrafas musulmanas.

«Sall» Allah alahi ua Sallem» que la bendición de Dios sea sobre él, el profeta: la Arabia Saudí progresa. Lenta y desigualmente, sin embargo. Cada viernes, en la plaza del mercado, continúan cortando la mano a los ladrones. Pero con anestesia. Y las mujeres adulteras son lapidadas.

Doce mil gitanos

«MADRID.— A doce mil asciende el número de gitanos existentes actualmente en Madrid, según el informe que realiza la Oficina de Cáritas Diocesana. Estos doce mil gitanos —cuya forma y sistema de vida es objeto del citado estudio— están repartidos especialmente por cinco poblados: la Ceja, la Alegría, La Chirra, el Fierro y Altamira, así como en grupos aislados de los poblados de Orcasitas y la Uva.

La oficina de Cáritas realiza un estudio sobre sus costumbres».
(De los periódicos)

PALABRAS DE J. P. S.

SOBRE MALLARCA, JEAN PAUL SARTRE HA DICHO QUE «EL POETA ESCOGIÓ EL TERRORISMO DE LA CORTESÍA; CON LAS COSAS, CON LOS HOMBRES, CON EL MISMO, EL CONSERVA SIEMPRE UNA IMPERCEPTIBLE DISTANCIA. ESTA DISTANCIA ES LO QUE EL QUIERE EXPRESAR ANTES QUE NADA EN SUS VERSOS».

EL TIEMPO QUE PASA Y EL QUE NOS PASA

EN Barcelona quise ver las piezas de Jean Paul Sartre que representa Marcellus. De entrada me parecía —y no me equivoqué— que estaba bien elegido un actor cerebral, un actor inteligente, para representar al autor de «Hui-Clos» y «La p. respetuosa». Tuve que ir solo al teatro. Mis amigos se negaron en redondo a acompañarme.

—«Cómo se ve que vienes de provincias! Sartre está totalmente pasado. Ya no hay quien aguante a Sartre...»

No me supe callar y les eché una bronca a mis amigos, que eran mucho más jóvenes que yo. Les tuve que decir que, en efecto, hace diez o doce años, en París, «ya estaba» pasado Sartre. Que esas mismas palabras que ellos me decían, también me las habían dicho en la capital francesa, unos colegas de allí, al intentar hablarles de lo último de Sartre...

—«Ya veis si estáis atrasados vosotros. París envejeció a Sartre hace una docena de años. Cualquiera día de estos lo volverá a poner sobre el tapete y a discutirlo. Y entonces, ¿qué? Si estamos de acuerdo que, en literatura y en arte, hay unos valores permanentes, unos valores auténticos, que están por encima de modas y tics, ¿por qué ser tan frívolos y hacer tabla rasa con lo verdadero? ¿No somos, todos juntos, una pequeña manada de snobs que sólo nos depepinamos por la última novedad llegada de donde sea? Os digo que entre todos —y también me pongo yo, para que no se diga— lo que de verdad componemos es una generación de amantes de las actualidades pasadas por la televisión...»

Y algo de esto hay. En las vacaciones de



JEAN PAUL SARTRE

este último verano leía a nuestro padre Aristófanes, en unas obras completas que me dejó Tofol Serra (y que por cierto todavía no le he devuelto) y estaba realmente im. «esionado de la cantidad de ideas absolutamente al día que hay en ese teatro, por hoy, irrepresentable en el mundo. Es tanta la costra de auto-censura de la gente, tanta la ñoñería y la hipocresía que la gente se ha echado encima, como un barniz, que Aristófanes es excesivamente moderno y excesivamente audaz para nosotros. Se representará, claro, pero antes la gente debe volver a descubrir algo importante y que está también totalmente pasado de rosca, a saber: la inocencia.

El tiempo que pasa y el tiempo que «nos pasa» son, al parecer, dos tiempos que no van de acuerdo. Nos creemos que estamos en un futuro de fábula, lanzados a vivir sobre un mundo absolutamente nuevo y un poco mágico. Pero si cortan la corriente eléctrica por unas horas o se acaba el agua en los grifos, de golpe entramos de nuevo en plena prehistoria, en las más antañonas cavernas. ¿Me equivoco?

A don Pío Baroja, a quien venaron una vez al cine, al que había ido en contadas ocasiones, le preguntaron a la salida qué le había parecido aquello. El viejo novelista respondió:

—Muy bien, muy bonito pero toda esa gente de la película tiene demasiadas prisas. ¿Cuándo come esa gente? ¿Cuándo se tumba un rato a descansar?

Esto es así. Somos una generación amamantada por los noticiarios cinematográficos. Las prisas, el entusiasmo por lo «último» no nos deja sosegar. Y esto, que es malísimo para la salud, es al propio tiempo una especie de tatalidad, algo sin solución y sin remedio. Uno, ante ello, se encoge de hombros y continúa su camino.

JUAN BONET

Correo.— A Jaime Vidal, nuestro poeta, y a un lector que me ha escrito sobre el mismo tema de «Las soluciones-milagro», aparecido aquí días atrás, les puedo decir que veo que todos estamos de acuerdo en lo esencial: que sólo la continuidad y el trabajo nos pueden arreglar lo que está patas arriba. En lo más hondo, era esto lo que yo venía a decir ahí. Si es que supe expresarlo.

¡LIQUIDACION!
CALZADOS PARA SEÑORA
A PARTIR DEL PROXIMO DIA 22
CALZADOS RIERA
General Franco, núm. 4 (Lluchmayor)
DONDE ENCONTRARAN ZAPATOS
MODELOS ACTUALIDAD DE 50 A 240 PESETAS

POR 525 Ptas.
FIN DE SEMANA EN HOTEL CALA MURADA
CENA VIERNES, SABADO y DOMINGO COMPLETO y DESAYUNO LUNES
CON MATANZA TIPICA DE CERDO
Sábado noche y domingo mediodía, comidas típicas «MATANCERAS» - Cena sábado amenizada por «ORQUESTA MARBLAU»
TELEVISION - TENIS - MINIGOLF - PING-PONG
Disfrute con nosotros y conozca lo que es la pujante realización
URBANIZACION «CALA MURADA»
PARA RESERVAS:
EN PALMA: Tel. 23 48 85 - CALA MURADA: Tel. 3

La Almudaina, el alcázar de Mallorca

Relicario de nuestro pasado, desde los tiempos antiguos

Por J. Suau Alaberr.

A medida que la demolición de los edificios que ocupaban el viejo solar del Huerto del Rey va avanzando, empieza a denunciarse la señera prestancia del viejo alcázar, palacio real de La Almudaina a pesar de las mutilaciones que ha sufrido al correr de los siglos.

Relicario desde los tiempos más antiguos es de nuestra historia el viejo solar, puesto que, como se sabe, se hallaron lápidas romanas en el mismo. Envuelta en las brumas de tiempos idos, se halla una posible explicación o fundamento de que los romanos pusieran el pie en el mismo. Dos colonias o poblados iniciaron en la isla, El de Pollentia (Alcudia) y el de Palma, este último de mucha menor importancia. El de Palma se sospecha que su primitivo asentamiento fuera en el solar donde se hallan actualmente las Salinas de Campos, que un movimiento sísmico casi hundió en las aguas. Investigaciones de doctos historiadores de esta última localidad, confirman que en el seno de las mismas se hallaban en siglos pasados los restos de una necrópolis importante. Lo cierto es que si sucedió de este modo, los primitivos pobladores para asentar la nueva colonia huyeron de tierras que avanzaban en el mar y se fijaron en lo más hondo de la bahía, en el acantilado o altozano que formaba en la desembocadura de la Riera, el solar donde se levanta actualmente el alcázar, y allí empezaron su establecimiento.

Y vinieron los bárbaros en que la colonia progresó poco y los árabes en que progresó mucho, acaso por estar situada frente a las costas de la Morería y al reconquistarla los cristianos se llamó la Ciudad de Mallorca, traducción literal de Medinah Mayurka de los árabes. Cuando nos visitó en 1541 el Emperador Carlos V, caudillo llamado el Emperador de Romanos, se le saludó en su recorrido con arcos triunfales con inscripciones en latín que se creían adecuadas y entonces volvió a sobresalir el nombre latino romano de Palma, que terminó por imponerse ya que el primero ofrecía inconvenientes.

Y el alcázar de la Almudaina edificóse sobre el indicado altozano o acantilado que miraba al mar, por lo que don Antonio Agúndez publicó una reconstrucción ideal, que reproducimos (Panorama Balear).

Nos detendremos en las efemérides de que fue teatro el alcázar, mas debemos recordar la magna coyuntura de que fue escenario en la madrugada del 19 de julio de 1936, en que hizo honor al nombre de alcázar que le asignamos, nuestro alcázar.

EL REY CONQUISTADOR
La señera figura de nuestro «Rey en Jaume» tan traído y llevado en las tradiciones y ensueños populares de la isla, Jaime I de Aragón y Cataluña en los anales oficiales, ganó Mallorca para la Cristiandad, el 31 de diciembre de 1229, y como es sabido, dispuso su trono y sede en el palacio de la Almudaina, erigido sobre cimientos antiguos.

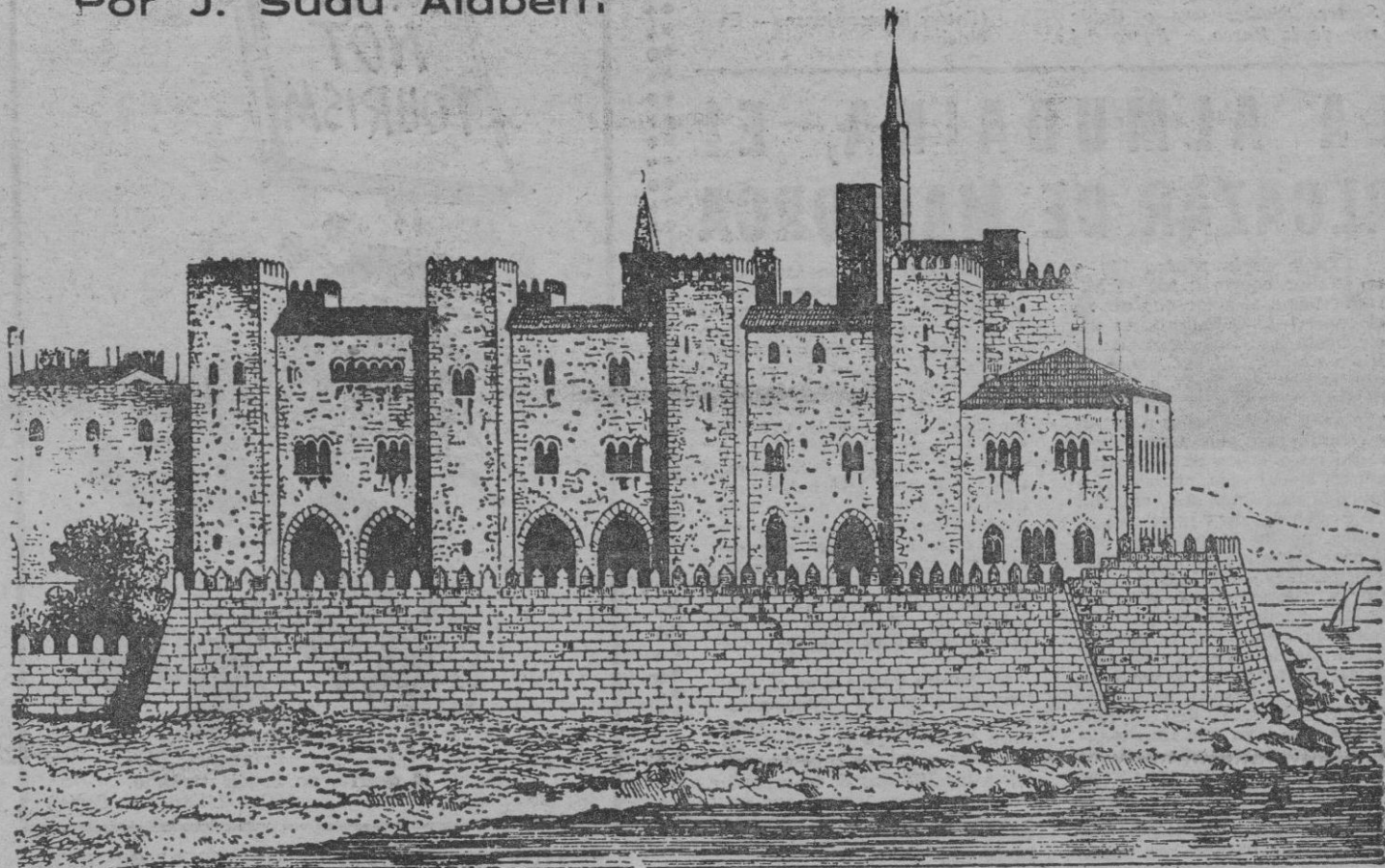
El recinto amurallado que tenía la ciudad de Palma se denominaba Almudena o Almudaina, diminutivo del árabe Medinah —ciudad— y dentro de él estaba el alcázar de los walis musulmanes, construido sobre el contrafuerte natural dominando la bahía y la desembocadura del torrente. Su último morador Saïd ben-El Hakem fue vencido y desalojado por nuestro Don Jaime. Parece ser que el primitivo recinto amurallado que se fue ampliando, aunque este primitivo subsistía en todo en parte, comprendía además del alcázar, la manzana de casas donde actualmente se halla la casa March y parte del barrio catedralicio, siendo el arco de la calle de la Almudaina resto de una puerta del mismo.

Jaime I ocupó el palacio escasas veces pues las lides gu-

rreras del Caudillo de Aragón le alejaban siempre de la vida sedentaria de la Corte, e incluso no pudo empezar su restauración puesto que no debió tener interés en ello aunque sí en el cumplimiento de la promesa que hiciera a la Reina de los Cielos en el curso de aquella tempestad, que estuvo a punto de malograr su arriesgada empresa y que amenazaba con estrellar la Armada cristiana contra los acantilados de Formentor. Por eso puso los cimientos de la magna obra de nuestra votiva Catedral, el primer templo mariano de la isla y empezando su capilla real.

Las obras reedificadoras del palacio de la Almudaina datan pues de fines del siglo XIII. Su hijo que le sucedió en el trono de Mallorca Jaime II, dispuso su restauración en 1281 concluyéndose en 1310 bajo la dirección de Pedro Salvá que casi simultáneamente dirigía las del Castillo de Bellver, siendo su técnico un inspector el monje cisterciense Pere de's Coll, Procurador de Jaime II.

Decoró sus salones el pintor Francesc Cavaller. Por la fachada que daba frente a la Catedral se entraba por la puerta árabe próxima al Mirador y por otras secundarias. Planqueaba dos torres con almenas y troneras y a medio camino otra. La fachada de fren-



RECONSTRUCCION IDEAL DEL PALACIO DE LOS REYES DE MALLORCA, LLAMADO LA ALMUDAINA.

(Continúa en la página 23)

NURIA ESPERT, LA «HAMLET» CON FALDAS

En teatro representa a Jean Paul Sartre en «La respetuosa» y «A puerta cerrada»



NURIA ESPERT, LA «HAMLET» CON FALDAS.

EN TELEVISION HA ENCARNADO EL PAPEL DE MARGARITA EN «EL MITO DE FAUSTO» CON EL JOVEN REALIZADOR CLAUDIO GUERIN

LA ESPERT TENIA UNA LARGA NARIZ, PERO SE LA CAMBIO EN UNA OPERACION DE ESTETICA, SIN PERDER SU ARROLLADORA PERSONALIDAD

NURIA Espert, en trance. «El mito de Fausto». Y la actriz, en el papel de Margarita. En su faz, el fulgor de la tragedia. Sus ojos expresan los sentimientos. Aquí no son necesarias las palabras. A veces, mientras se cambian las luces, mientras el carpintero clava un clavo, Nuria Espert sonríe y resulta bella, realmente guapa.

A veces apunta: «Que el rol no se para». El realizador, Claudio Guerin, es joven. Un intelectual. Se apuntó un éxito con «Ricardo III». Y vuelve con garra. El, veintiocho años, ha adaptado el «Fausto» de Goethe con José Manuel Fernández, otro joven valor. Y lo han montado, valiente y costosamente, con inmensa ambición, para darlo a toda España en «teatro de siempre» de la televisión...

A Nuria Espert le encanta trabajar con un hombre ambicioso y que cuida todos los detalles. Claudio Guerin la eligió para el papel y la esperó: «Quiero que sea ella y no otra, Nuria Espert sola». No hay duda que la Espert se ha ganado una popularidad y una fama de la máxima categoría. Su historial en el teatro está cuajado de éxitos rotundos. Pero no es actriz que quiera el trabajo de televisión. Ha rechaza-

do interesantes ofertas... Y sólo presentó a Barcelona en «Conozca usted España» y ahora interpreta «El mito de Fausto».

—¿No te gusta la televisión? —Prefiero el teatro. Es lo mío.

Nuria Espert está en los treinta años. Catalana de una pieza. Natural de Hospitalet de Llobregat.

—Mi afición al teatro viene de niña. Mis padres eran artistas de aficionados. Así se conocieron y se enamoraron. Mi padre siempre dice que a él le cargaban todos los papeles de malo y mi madre siempre era primera actriz.

Nuria Espert empezó a recitar versos apenas comenzó a hablar.

—Era una pequeñaja cuando interpreté un papel de soldado en «Aguá, azucarillos y aguardiente».

A los once años actuaba en serio, de niña, en un teatro de Barcelona.

—¿Recuerdas tu primer éxito?

—Sí. «Romeo y Julieta». Me para el «Orfeo Graciense». Y sólo unos pocos cobrábamos un pequeño sueldo. Los más eran «amateurs». Estaba —profesional, por su puesto— en

rique Guitart. Y la versión de la obra de Sakespeare se debía a José María de Sagarra.

Nuria Espert es actriz. No hay duda. Y va al teatro griego de Montjuich con diecisiete años, dentro de los festivales de España. Nuria, ya popular, con unos ojos de ensueño, negra la melena, conoce a Armando Moreno y se enamora. En pocos meses, se casan. «Conoció a Armando Moreno en el doblaje de «La pecadora». El se doblaba a sí mismo. Yo doblaba a Carmen de Lirio. Armando Moreno, actor, pasa a ser pronto empresario, director y... productor con su esposa. El matrimonio marcha muy bien. Nuria trabaja, pero en casa es una madre estupefanda para sus niñas: Nuria y Alicia. Los dos embarazos la mantuvieron alejada de la escena, pero volvió...

—No estendisteis compañía propia con «Gigi»?

—Sí.

—¿Qué tal como empresaristas?

—Bien.

—¿Ganásteis mucho dinero o perdisteis?

—Nunca nos arruinamos. Y de ganar... Vivimos con desahogo. Si ganáramos muchos millones, tampoco seríamos millonarios. Los perderíamos igualmente en el teatro.

Nuria Espert es la actriz del teatro intelectual. Es la intérprete en España de Bertolt Brecht, de Eugene O'Neill, de las tragedias griegas, de Jean Paul Sartre: ahora en Barcelona representa «La... respetuosa» y «A puerta cerrada»; con ella, Adolfo Marsillach y Germa Cuervo con su marido Fernando Guillén.

—En marzo, Sartre estará en un teatro madrileño si todo va bien, como se espera.

«Medea», «A Electra le sierta bien el luto», «Gigi», «La persona buena de Sezuán», «Dos en el balancín», «Anna Christie», «Marco Antonio y Cleopatra», «Chita» (de José María Pemán), «Nuestra Natacha», (de Alejandro Casona) y otras importantes obras inmortalizadas por Nuria

(Continúa en la página 23)